



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6. 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: CARLOS BRIONES

Redacción, Admón. y Talleres
Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

DOMINGO, 25 ABRIL 1976. — AÑO XXXIX. — N.º 11.722 — PRECIO 12 PESETAS

Jesus Yanes joyero
Goya, 27 - Madrid

BRILLANTES • ESMERALDAS • JOYAS ESPECIALES • ALHAJAS OCASION

Hoy, elecciones en Portugal Con sangre de sus venas

LA NUEVA CONSTITUCION DEL PAIS ENTRO EN VIGOR ANOCHE

Los pronósticos corren por doquier. Domina la opinión conservadora, es decir, que el partido socialista mantendrá su mayoría. Pero el hecho de que esté prohibida la divulgación de sondeos y encuestas hacia imposible asegurar nada.

LISBOA. (Del envío especial de Pyresa, Andrés KRAMER.)

A media noche entrará en vigor la nueva Constitución portuguesa y este país habrá cumplido el período constituyente que abrió el 25 de abril de 1976. Ocho horas más tarde se abrirán los colegios electorales y el pueblo portugués dejará constancia sobre cuál será el partido (o partidos) con mayoría suficiente para gobernar.

Los militares cierran pues esta etapa después de un largo peregrinaje de dos años que arrojó un 28 de septiembre (manifestación frustrada de la llamada «mayoría silenciosa» en apoyo a Spínola) un 11 de marzo (Intento golpista del ex-presidente Spínola) y un 25 de noviembre montado sobre «la sublevación de los paracaidistas».

Prácticamente, todos los implicados en esta dinámica tan portuguesa del «golpe-contragolpe» están en libertad. Ayer, abandonaron el presidio militar de Santarém los antiguos comandantes de la Policía Militar (P. M.), Campos de Andrada y

Mario Tome. Ambos fueron detenidos a raíz del 25 de noviembre y todavía no habían sido sometidos a juicio.

DISOLUCION DEL M.D.L.P.
Desde otro ángulo, el MDLP (Movimiento Democrático de Liberación Portuguesa), organización (Pasa a la siguiente)



TOKIO. — Izumi Yoshizawa, de 33 años, y de filiación ultraderechista, es detenido por los guardias de centinela de la Dieta nipona, cuando trataba de entregar personalmente al primer ministro japonés, Takeo Miki, una petición «escrita y firmada con sangre de sus venas», en la que condenaba el tratado de no proliferación nuclear. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

64.316
PRIMER PREMIO
DE LA
Lotería
(Reproducción
fotográfica pág. 9)

Sánchez Albornoz, en Madrid

Preparativos para el viaje de los Reyes de España a EE. UU.



MADRID. — El historiador español Don Claudio Sánchez Albornoz, de 83 años, fotografiado en el aeropuerto de Barajas a su llegada el viernes pasado procedente de Buenos Aires tras cuarenta años de exilio voluntario en la Argentina. Don Claudio vino acompañado de su hijo Nicolás y sus nietos. — (Foto CIFRA GRAFICA)

LIBANO: FRANGIE HA DIMITIDO

Es opinión general que esta decisión significa el fin de la etapa más dura en la historia del país. La desaparición de Frangie de la presidencia se había convertido en algo simbólico.

BEIRUT. (Del corresponsal de Pyresa, Pablo LARRAIN.)

El presidente Frangie ha firmado por fin el decreto por el que se ratifica la enmienda del artículo 73 de la Constitución, abriendo así la vía a la elección de su sucesor antes del término de su mandato. Según medios bien informados, la decisión ha estado supeditada a una llamada telefónica hecha por el enviado norteamericano Dean Brown desde Londres, después de una reunión con el secretario de Estado, Henry Kissinger.

Los Estados Unidos estarían estudiando la manera de organizar las fuerzas de seguridad libanesas, una vez elegido el nuevo presidente. Dean Brown, durante su misión en el Líbano, se había opuesto a una participación francesa como fuerza de choque, destinada a asegurar la calma en el país y separar a los combatientes, Siria, Arabia Saudita y Marruecos, habrían consentido en una eventual participación en

la fuerza de choque propuesta al lado de los franceses.

Se espera al ministro de Asuntos Exteriores de Arabia Saudita

Se espera dentro de una semana la llegada del emir Saud Fayçal ministro de Asuntos Exteriores de Arabia Saudita y que el general Ali Chaer, agregado militar saudita en el Líbano reñese a su puesto después de haber sido llamado en consulta por su Gobierno. Se rumorea en Beirut que el expresidente Camille Chamun, jefe del Partido Nacional Liberal, se ha apresurado a dejar de lado la intervención siria para declararse favorable a la iniciativa saudita.

La perspectiva de una «inter-arabización» de la crisis (es decir arabización e internacionalización a la vez) no logra quitar a la gente la sonrisa de los labios.

(Pasa a la siguiente)

MADRID, 24. (Pyresa). — Por una orden del Ministerio de Asuntos Exteriores, que hoy publica el Boletín Oficial del Estado, se nombra al Embajador de España Juan José Rovira y Sánchez Herrero, coordinador general de todos los servicios del Ministerio de Asuntos Exteriores, tanto en España como en el extranjero, encargados de la preparación de la visita de los Reyes de España a la República Dominicana y a los Estados Unidos de América del Norte.

LAS SELECCIONES DE ESPAÑA Y ALEMANIA EMPATARON A UNO AYER EN MADRID (Págs. deportivas)

LA PRODUCCION DE AUTOMOVILES EN ESPAÑA SE HA INCREMENTADO EN UN 27 POR CIENTO (Pérez de Bricio)

El ministro de Industria inauguró ayer en Barcelona el Salón Internacional del Automóvil. Con esta ocasión, pronunció un discurso en el que señaló que el Gobierno está considerando la posibilidad de ir hacia una flexibilización en la política de precios del sector, siguiendo la tendencia de otros países europeos.

La tendencia de otros países europeos y teniendo en cuenta que los actuales niveles de precios de nuestros vehículos deben tender a la equiparación con los existentes en el extranjero, ha manifestado el ministro de Industria, Carlos Pérez de Bricio, en la inauguración del Salón Internacional del Automóvil de Barcelona, acto celebrado esta mañana, y al que, entre otras personalidades, asistieron el gobernador civil de la provincia, se

ce que el Gobierno está considerando la posibilidad de ir hacia una flexibilización en la política de precios del sector, siguiendo

El ministro de Industria inauguró ayer en Barcelona el Salón Internacional del Automóvil. Con esta ocasión, pronunció un discurso en el que señaló que el Gobierno está considerando la posibilidad de ir hacia una flexibilización en la política de precios del sector, siguiendo la tendencia de otros países europeos.

(Pasa a la siguiente)

Información local y provincial

EN ESTE NUMERO:

FUEGO EN UN BUQUE

Incendio en la sala de máquinas de un buque de bandera griega que había cargado azulejos en el puerto local. El fuego pudo ser sofocado. (PAG. 6)

DOS MUERTOS

Un peatón, y un ciclista de 11 años resultaron muertos ayer en dos accidentes de tráfico, ocurridos en las proximidades de Castellón, uno y en Burriana, el otro. Las carreteras que carecen la provincia continúan cobrando nuevas víctimas. (PAG. 6)

PROBLEMA SOCIAL

Castellón no está ajena al grave problema social que representan los niños subnormales. En la provincia existen 2.000 casos, pero sólo el seis por ciento goza de los beneficios de una educación especial. (PAG. 5)

VACACIONES EN LA MONTAÑA

Ochenta niños terminarán mañana sus vacaciones en la Colonia Internacional «Seidita» de Euzaral. La «residencia» ya albergó en sus seis años de existencia a jóvenes de toda Europa. (PAG. 3)

NUEVA URBANIZACION

La ciudad cuenta con un nuevo sector urbanizado que comunica la Plaza Juan XXIII con la Avda de Lidón. Las obras costaron más de 13.600.000 pesetas y por allí pasará, en el futuro, la avenida de circunvalación. (PAG. 7)

PROBLEMAS CON EL AGUA EN VILLARREAL

El sistema de suministro de agua podría llegar a modificarse en Villarreal. Un alarmante derroche, lleva a considerar esta posibilidad. (PAG. 7)

EL PENDULO

PORTUGAL HA PASADO SU SARAMPION Por Fernando ONEGA

MIRAD a Portugal, costó lágrimas, y sangre, e influencias de todos los países del mundo. Costó condenas, lástimas, agonías. Se inventó la palabra «portugalizar» como recurso de la derecha para mantener sus resortes de poder. Movilizó a millares de periodistas, unas veces para respirar el aroma de la democracia naciente, y otras para contemplar el desmadre callejero que podía llevar a la destrucción. Pero miradlo. Quedó la traza final del atentado a una embajada, pero las paredes estaban manchadas de cartelas limpias, y los líderes hacían su propaganda en paz. «Dos semanas, dos meses, dos años, hemos dicho aquí. Portugal cumple hoy, precisamente hoy, los dos años. Y los cumple ante las urnas. Ha pasado su

(Pasa a la siguiente)

informacion general

Ha fallecido José Antonio Elola Olaso

MADRID, 24. (Pyresa). — Desde el momento de conocerse la noticia del fallecimiento de José Antonio Elola-Olaso, numerosas personalidades están acudiendo al domicilio del finado, en Bravo Murillo...

Juventudes «Prietas las filas» y la canción «Yo tenía un camarada». El padre Nazario de la Rasiña rezó un Padrenuestro e inmediatamente la comitiva se puso en marcha hasta el cementerio de La Almudena...

LA PRODUCCION DE AUTOMOVILES EN ESPAÑA...

(Viene de la anterior) fueron de 600.000 y 600.000 unidades, respectivamente. Resaltó después la importancia del decreto de 30 de noviembre de 1972, que regulaba la fabricación de automóviles en España...

Tras referirse a la importancia económica del sector del automóvil, que da ocupación a casi medio millón de personas, el ministro hizo hincapié en su discurso sobre la evolución seguida por la industria del automóvil, que en el año 1960 tenía una producción de 40.000 unidades...

automóviles que actualmente estudia la Junta Superior de Precios, y destacó que es esencial la elaboración de una ley del transporte, así como la creación de una Subdirección General especializada en el tema de la automoción...

EL PENDULO

(Viene de la anterior)

saramplón —en tantas cosas cruel—, ha ordenado sus fuerzas políticas, descubrió dónde estaban los totalitarismos que podían hacer inviable su libertad, y lo que un día fue golpe de Estado sin horizonte, es hoy voz concedida al pueblo...

LA MAQUINA

PERO la realidad más próxima también quema las uñas. Ante la nueva regulación del procedimiento de urgencia en las Cortes, un periódico catalán tituló «Torreatazo», como si todo hubiese sido un golpe de mano del presidente de la Cámara...

EL MARCAJE

PROBLEMAS, sin embargo, no faltan. A la igualdad la marcan en este país con más celo que a Cruyff en una final de Copa. El señor Díaz Llanos, por ejemplo, desearía contrafuero en el texto...

LO QUE SE MUERE

AL margen de estas profundidades, el hecho político más destacado de un sábado sereno en la capital del Reino ha sido el entierro de José Antonio Elola. Varios millones de españoles tuvieron en Elola un guía y un modelo...

LUTO POR ELOLA EN TODAS LAS ACTIVIDADES DEPORTIVAS

MADRID, 24. (Pyresa). — La Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, ha comunicado en la mañana de hoy a todos los delegados provinciales y federaciones nacionales, que en todas las actividades deportivas que se celebren hoy y mañana domingo, los deportistas luezan brazaletes de luto en señal de duelo...

ENTIERRO DE ELOLA

MADRID, 24. (Pyresa). — Varias miles de personas han asistido esta tarde al entierro del consejero nacional del Movimiento y ex delegado nacional del Frente de Juventudes y de Educación Física y Deportes, José Antonio Elola-Olaso, fallecido esta madrugada...

Entre las personalidades asistentes figuraron el ministro de Relaciones Sindicales, Rodolfo Martín Villa; el vicesecretario general del Movimiento, Ignacio García; secretario primero del Consejo Nacional del Movimiento, Baldoño Palomares; alcalde de Madrid en funciones, Jesús Sueses; delegados nacionales de Educación Física y Deportes y de la Juventud, Pelayo Ros y Valentín Gamazo...

HOY, ELECCIONES EN PORTUGAL

(Viene de la anterior) ción subversiva de filiación splinista, anuncia que a partir del lunes se disolverá por considerar que la vía democrática ha quedado restablecida en Portugal. La noticia procede de fuentes militares «fidedignas» y ha sido publicada por el diario «Jornal Novo» aunque no está confirmada...

Conversaciones hispano-marroquíes sobre colaboración económica y de pesca

MADRID, 24. (Pyresa). — Los ministros de Comercio de España, Leopoldo Calvo Sotelo, y de Comercio, Industria, Minas y Marina Mercante de Marruecos, Ghassassi Abdellatif, han presidido hoy la sesión inaugural de la nueva tanda de negociaciones hispano-marroquíes sobre temas de colaboración económica y pesca...

La reunión, a la que han asistido las delegaciones negociadoras de los respectivos gobiernos, ha tenido lugar en la sede del Ministerio de Comercio, poco después de la llegada del Ministro marroquí a Madrid. Las nuevas conversaciones supondrán una continuación de los contactos mantenidos el pasado febrero por los dos ministros también en la capital española.

Hicarse, de pequeñas escaramuzas. Así, Pires Veloso (jefe de la región militar del norte) decía hace todavía pocas horas que para subsistir la candidatura presidencial de Pinheiro Azebedo necesitaba todavía «saber cuál es el pasado del señor almirante». Es decir, reticente. Por el contrario, refiriéndose al actual jefe del Estado Mayor del Ejército, general Ramalho Eanes, dejó entender sin ningún género de dudas que sería una figura aceptable. Relativamente a sí mismo, no se auto-excluyó tampoco de la carrera hacia la presidencia de la República.

HASTA EL ULTIMO MOMENTO

Los partidos políticos han seguido empujando con fuerza las últimas horas en un esfuerzo por conquistar al elector. A veces estas «empujones» han desembocado en pequeños incidentes. Es el caso, por ejemplo, de lo sucedido en Rossio (Lisboa) cuando militantes del Centro Democrático Social (CDS) fueron increpados por la gente de «izquierda», habituales moradores de la zona. Algo similar ocurrió en la plaza de toros anoche donde el Movimiento de Izquierda Socialista (M.I.S.) celebraba una manifestación.

Después, hay el capítulo de rumores —muchas veces, sin justificación alguna. Sin saber cómo ni por qué, esta mañana se desmentía una supuesta entrevista entre Arias Navarro y Finheiro de Azevedo. Los pronósticos corren por doquier. Domina la opinión conservadora, es decir, que el Partido Socialista mantendrá su mayoría. Pero el hecho de que esté prohibida la divulgación de sondeos y encuestas hace imposible asegurar nada.

Como decía el presidente Costa Gomes en su discurso al país, aunque no sea por otra cosa, la próxima votación contribuirá a «la democratización de la vida nacional».

EL VERANO SE ACERCA...

...¡¡PREPARE SU PISCINA!!

Nosotros se la dejaremos limpia y desinfectada en 2 horas con el nuevo sistema alemán «FELDMANN». Dejándola libre de hongos, incrustaciones, cales, algas, etc. Igual que el día que la estrenó.

NO ESPERE A ULTIMA HORA LLAMENOS AL 21-19-57

Limpieza y desinfección de piscinas y depósitos de agua potable por sistema «Feldmann» Una exclusiva de:

MA. UT. S. A. Calle BORRIOL, 9 CASTELLON

Vendedores técnicos

EMPRESA DE 1.ª LINEA DEDICADA A HOSTELERIA, LIMPIEZA INDUSTRIAL, P. QUÍMICOS Y SAUNAS FINLANDESAS

VALENCIA

- CONDICIONES: — Trabajo en equipo — Formación a cargo de la empresa — Alta en Seguridad Social — Gastos cubiertos por la empresa — Sueldo y comisiones con posibilidad 550.000/900.000 año — Vehículo propio

Escribir, con amplias referencias y fotografía reciente, a MILFER, C/ Gorges, 15, a la atención del Sr. Arias. Ref. Of. Coloc. 10.566

CONFLICTO COLECTIVO EN TVE.

MADRID, 24. (Pyresa). — El personal auxiliar artístico de cinematografía y televisión ha decidido en junta general plantear conflicto colectivo contra TVE, no aceptar el trabajo que se les ofrece y presentar querrela criminal contra el Ministerio de Información y Turismo por incumplimiento de la legislación social vigente.

En una nota divulgada para dar a conocer estos acuerdos, el personal auxiliar artístico manifiesta que en el programa «Un, dos tres...» responde otra vez se quitan puestos de trabajo a profesionales sindicados, al exigirlos a los concursantes que lleven al mismo personas invitadas, a las que se les dirige a la hora de reír o aplaudir.

A la postura de la Agrupación Sindical madrileña de personal auxiliar artístico se han adherido la agrupación de Barcelona y la agrupación nacional de cinco, variedades y folklore.

Nuevas detenciones de supuestos implicados con la organización «ETA»

Han sido descubiertos varios pisos «francos»

MADRID, 24. (Pyresa). — El Ministerio de la Gobernación ha hecho pública la siguiente nota: «Las operaciones iniciadas hace varias semanas por las fuerzas de Orden Público (Guardia Civil, Cuerpo General de Policía y Policía Armada), y que lógicamente han sido efectuadas con la natural reserva, han conducido a nuevas detenciones de personas implicadas en la organización terrorista ETA y al descubrimiento de varios pisos «francos» en las localidades de Bilbao, Vitoria, Ondarroz, Retentia, Lasarte, Irún y Pasajes.

Como balance de estas acciones conjuntas han sido puestas a disposición de las autoridades judiciales 33 personas, por su participación de distinto grado en hechos delictivos y siendo la mayor parte de aquellas miembros de los llamados comandos «siembra». Destacan entre los detenidos la novia de Melchor Fernández Lario, quien formó parte del comando de apoyo que facilitó la evasión de los reclusos de Segovia. Esta pareja, a tal fin, mantuvo contactos en Francia con el «liberado» de ETA José Luis Echaraz y Gastearena (alias «mark»). Igualmente ocupaban puestos relevantes como responsables de los distintos comandos Santiago Rozal Altona (alias «Monos») José Joaquín Goya Artola, José Aycstarán Legorburu, Germán Echevarría Iruarizaga, Joaquín Bengochea Jauregui y Luis Salinas Gutiérrez.

En los diferentes pisos «francos» descubiertos ha sido ocupado armamento de distintos tipos, así como abundante material de propaganda subversiva

Unos 20.000 millones de dólares defraudan los italianos al fisco

ROMA, 24. (Efe). — A unos dieciséis millones de libras (23.000.000.000 dólares). Se elevan los fraudes que los italianos cometen anualmente con el impago de los impuestos, denuncia hoy los sindicatos de los empleados de los impuestos directos, en un documento sobre el funcionamiento del sistema fiscal italiano. Dentro de esa cantidad se encontrarán cerca de dos billones (2.320.000.000 dólares), correspondientes a las evasiones que los empresarios realizan en cuanto a las contribuciones de carácter social por sus empleados.

confeccionada principalmente con vistas a la celebración del pasado «aberr-eguna». Prosiguen las investigaciones.

Libano: Frangie...

(Viene de la anterior)

Es con un inmenso suspiro de alivio que cristianos y musulmanes han saludado la dimisión de Frangie.

Podrán venir tiempos peores dicen las gentes, pero la firma de Frangie significa el fin de la etapa más dura de la historia del país. ¿Optimismo apresurado? Es muy posible, pero la desaparición de Frangie se había vuelto algo simbólico. Lucha confesional, fanatismo, intransigencia, abusos, asesinatos gratuitos, en Gobierno había hecho de muchos elementos lo que el pueblo llama «un matón de Zgorata».

El otro fenómeno, algo más preocupante, ha sido el intento ataqué esta madrugada del aeropuerto internacional de Beirut. Una lluvia de obuses cayó sobre la torre de control y la pista, produciendo serios daños. El aeropuerto no cerró, pero los aviones de las compañías extranjeras —en especial el vuelo de Air France— de esta mañana, no volieron. Mientras la compañía comenzaba a sacar sus aviones del país, Es indudable que el riesgo de que los aviones «hermanos» en Beirut, donde nadie consigue hacerlo, será definitivamente eliminado.

«Pero a qué obediencia este intento de dejar aislado el país? Los pesimistas aseguran que era para facilitar un desembarco pero, ¿de quién? Nadie llega y Frangie ha firmado.

TITULO OFICIAL DE FORMACION PROFESIONAL DE PRIMER GRADO

Curso acelerado de preparación de pruebas de madurez para su obtención LUGAR.— Escuela de Formación Profesional «IZQUIERDO». Ronda Mijares, 35. COMIENZO.— 1.º de Mayo. REQUISITOS.— Dos años como mínimo en la profesión elegida. Para informes, concertar entrevista. Teléfono 22 16 07.

Compre a tiempo su vehículo de ocasión. Compramos también vehículos usados. Altas tasaciones. (Includes image of a car)

Cara al verano, le ofrecemos todas las marcas y modelos nacionales en vehículos de ocasión. Todos ellos con matrícula de Castellón... y apenas rodados. Adquiera hoy mismo su vehículo de ocasión y téngalo ya preparado para el verano. C/ZARAGOZA, 10 Tel. 210683-210684 C/ Ronda Mijares, 64 Tels. 210477-210988

COMERCIAL GILGRA S.L. (Includes logo)

castellón - ciudad y provincia

AGENDA DEL DIA

Domingo, 25 de abril

El sol, en Castellón, sale a las 7'08 y se pone a las 20'50
Luna nueva el día 29

SANTOS DEL DIA

Marcos, evang.; Hermínio, Esteban, obs.; Filón, Agatódote, des.; Hermógenes, Calixta, Evodio, mrs.; Aniano, cf.; Uña, vda.; Teresa Ansuérez, abadesa.

SANTOS DE MAÑANA

Ntra. Sra. del Buen Suceso.— Isidoro de Sevilla, ob. y dr.; Anacleto, p.; Marcelino, p.; Pascasio, ob.; Pedro, Basileo, obs. y mrs.; Clarencio, Lucidio, obs.

HORARIO DE TRENES

HACIA BARCELONA	VALENCIA - CASTELLON
6'29 Expreso.	7'30 Und. Elec.
7'28 Expreso.	8'50 Und. Elec.
10'08 Und. Elec. (hacia Tortosa, enlaza con otro a Barcelona).	11'52 Und. Elec.
10'20 Electrotrén.	13'25 Und. Elec.
11'14 Expreso.	15'00 Und. Elec.
12'46 Ter (procedente de Alicante).	17'00 Und. Elec.
15'23 Talgo (procedente de Madrid).	18'39 Und. Elec.
19'38 Und. Elec. a (Tortosa).	19'50 Und. Elec.
1'20 Expreso.	21'40 Ter (viene de Madrid)
	21'00 Und. Elec.

HACIA VALENCIA	CASTELLON - VALENCIA
5'38 Expreso.	6'25 Und. Elec.
7'20 Ter (va hacia Madrid)	7'30 Und. Elec.
13'41 Talgo (va hacia Madrid).	8'32 Und. Elec.
15'46 Ter (va a Alicante).	11'10 Und. Elec.
16'53 Und. Elec. (viene de Tortosa).	13'50 Und. Elec.
18'16 Expreso (va a Málaga).	15'10 Und. Elec.
19'21 Electrotrén.	17'05 Und. Elec.
22'41 Expreso (Sevilla).	18'27 Und. Elec.
23'26 Expreso (Granada).	20'25 Und. Elec.

FARMACIAS DE GUARDIA

ABRIL 25

SEGARRA, Mayor, 39.

REBULLIDA, Enmedio, 16.

BALTANAS, Ronda Mijas, 105.

FIBLA, San Roque sin número (Chf. Bernat Artola).

SERVICIO DE URGENCIA SEGARRA, Mayor, 39.

FIBLA, San Roque sin número (Chf. Bernat Artola).

ABRIL 26

CALDERON, Colón, 11.

MARTINEZ, Bartolomé Reus, 50.

ALVAREZ, Alcalde Tárrega, 67.

ORTIZ, Cataluña, 33. (Junto Clínica Dr. Palomo).

SERVICIO DE URGENCIA CALDERON, Colón, 11.

ALVAREZ, Alcalde Tárrega, 67.

CUPON PRO-CIEGOS

PREMIADO AYER

8 1 0

ACIERTE CON EL NUEVO

colowall

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

David Carba Rodríguez, Rafael Marín Bayot, María Ainoa Velga Balaguer, Isabel Alegría Benafes Calasans, Teresa Isabel Morales Saura, Miguel Angel Martínez Alejandro, José Vicente Samper Bosch, María Isabel Ruiz Alonso, Diego Olivares Boix, María Zaida Miguel Miguel, Francisca Portea Gimeno, María Luisa Nebot Tormo, María Aránzazu Solsona Blasco.

GUIA CULTURAL

PINTORES ESCUELA CATALANA, Sala Braulio, Avda. del Rey don Jaime, 23, (del 12 al 27 de abril). Horas de visita: de 9 a 1 y de 7 a 9.

JOSE COTANDA, Sala Aryce, Huerto Sogueros 11, bajos (del 20 al 30 de abril). Horas de visita: de 11 a 1 y de 6'30 a 9'30.

JOAQUIM MICHAVALA, Canem Galeria, Poeta Guimerá 2 y Enmedio 83. (del 21 de abril al 13 de mayo).— Horas de visita: de 7 a 9.

MANOLO CRUZADO, creaciones fotográficas, Sala Municipal de Exposiciones, ONDA. (Del 18 de abril al 2 de mayo).

TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

BOMBEROS	22-10-80
POLICIA	22-05-00
GUARDIA CIVIL	21-11-77
POLICIA MUNICIPAL	22-40-00
HOSPITAL	21-05-22
RESIDENCIA S. S.	21-13-00
SER. MEDICO URGENCIA S. S.	21-12-53
CASA SOCORRO	21-19-04
CRUZ ROJA	22-48-50
COCHES PATRULLA POLICIA ...	22-73-85

SE PRECISA

DISTRIBUIDOR O REPRESENTANTE

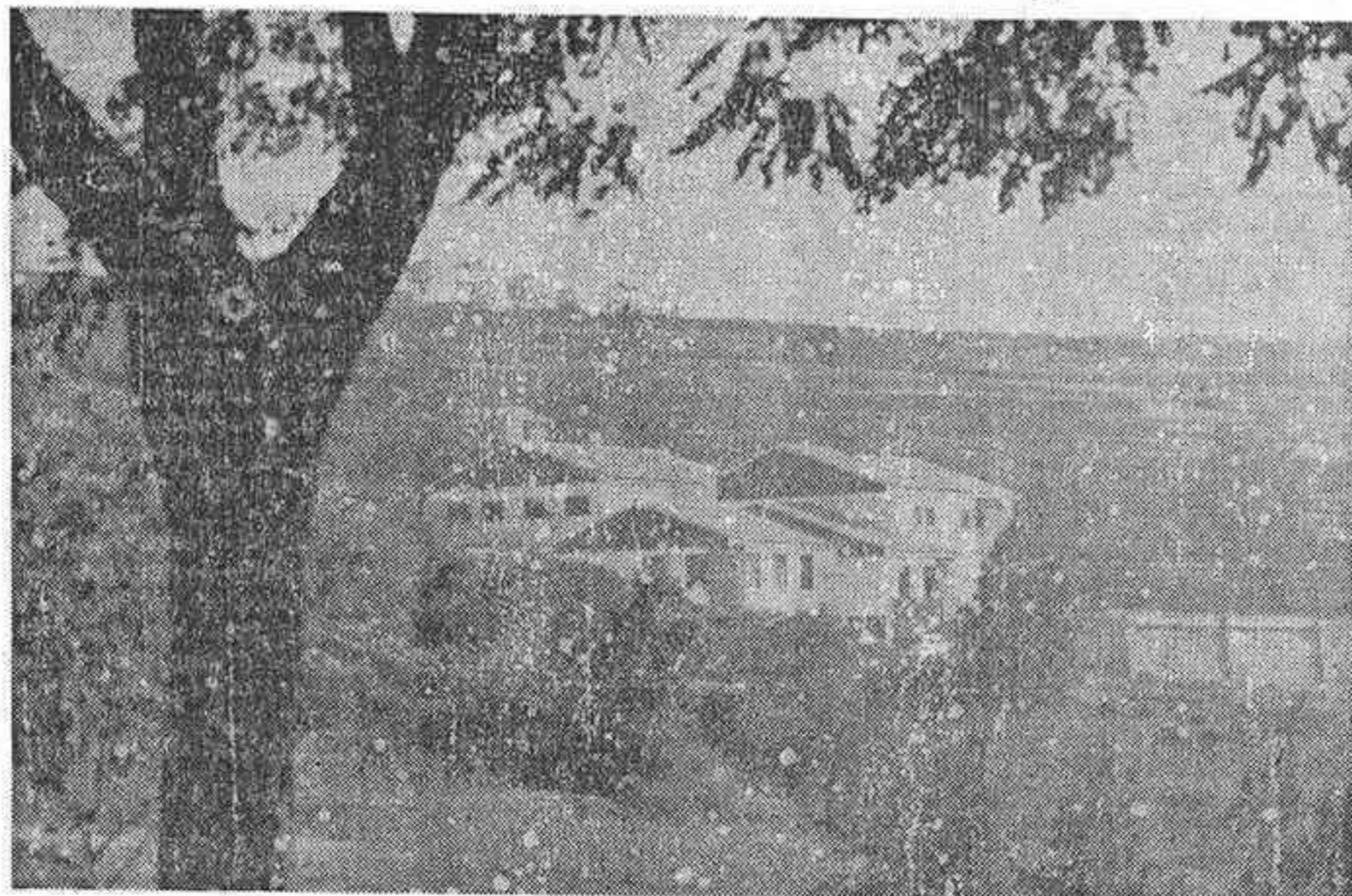
A COMISION

Para CASTELLON y plazas importantes de la provincia, para la venta de granells y embotellados de vino y vermouth. Bodegas LA REAL CHESTANA, Ernesto Anastasio, 31. Teléfono (96) 323 02 26 de Valencia-II. En horas de oficina.

Colonia Juvenil Internacional "Seidia"

VACACIONES EN LA MONTAÑA PARA JOVENES DE TODO EL MUNDO

Más de 80 niños castellonenses presentes ahora en el turno de Pascua

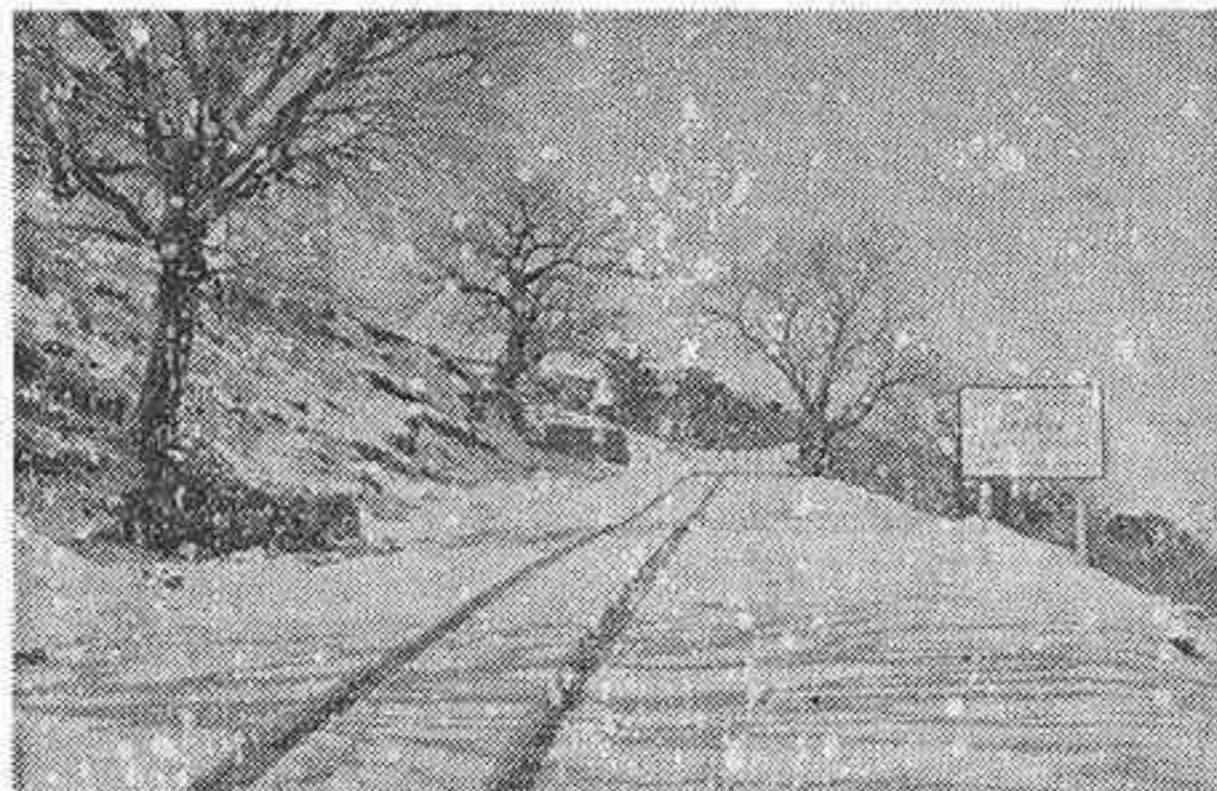


El amplio edificio creado por un arquitecto castellonense, albergue confortable para la convivencia de jóvenes de distintos países

A más de mil metros de altitud, a un paso de la Fuente de En Segures que contiene las conocidas aguas minero-medicinales de Benasal, más de 80 escolares de la provincia de Castellón pasan sus vacaciones de Pascua en uno de los tres turnos anuales de la Colonia Juvenil Internacional "Seidia" que concluirá mañana.

Y en las amplias salas del albergue donde el frío seco de la montaña hizo que se debiera triplicar la calefacción y en los espacios abiertos de un clima sano, enmarcado en un paisaje de belleza singular, los pequeños disfrutaban de unos días de descanso, sin más preocupación de la de mantener una disciplina que no va más allá de la responsabilidad de atender sus propios cosas. Ellos mismos se hacen la cama, socan los platos de la mesa después de comer, tiran sus ropas por un cajón interior que abarca todos los pisos de la residencia y va a desembocar en la lavandería situada en el sótano del edificio y organizan sus propios juegos y entretenimientos. Cuando los fuimos a ver, habían preparado una Olimpiada y aunque los carteles anunciadores de este encuentro deportivo decían claramente que se haría así Dios lo quiere y el tiempo lo permite, la lluvia pertinaz que caracterizó a diferentes horas y con distinta intensidad la tarde del martes, no impidió que varios de los juegos se realizaran. En los mástiles que enarbolan siempre tantas banderas como nacionalidades se encuentran representadas en el albergue, flameaba el emblema olímpico y el reloj había dado ya las cuatro de la tarde, cuando los pequeños salieron al campo, divididos en grupos y portando los carteles que identificaban a cada equipo.

Las olimpiadas fueron así una de las tantas cosas ideadas, or-



Caminos nevados caracterizan en invierno los senderos montañosos que dan entrada a "Seidia"

ganizadas y puestas en práctica por los niños a lo largo de los 11 días en que duran las vacaciones, bajo el asesoramiento y la mirada vigilante de doña Carmen Albiol y don Julián Pastor, encargados del turno y secundados en esta tarea por varios monitores.

VACACIONES BARATAS

Desde que la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón decidió crear esta colonia Juvenil Internacional, terminada de construir en 1970 y puesta en servicio inmediatamente, se celebran en «Seidia» —el nombre, nos dijeron, corresponde a una sultana de Valencia que la leyenda atribuye amores con un joven y apuesto joven cristiano de la zona— se realizan habitualmente allí dos turnos especiales destinados a escolares de la provincia, dos internacionales para jóvenes universitarios y otro nacional también para estudiantes o empleados de Cajas de Ahorro, como el anterior.

Los de Pascua, y los de fin de curso, están compuestos por niños de Castellón, a quienes sus padres generalmente premian con estas vacaciones por su comportamiento o las buenas notas que llevaron a casa a lo largo del período lectivo. La reserva se puede hacer en la Caja de Ahorros y los once días —del 15 al 26 de abril o del 26

de junio al 7 de julio— cuesta un total de 2.200 pesetas, incluyendo, claro está, las sabrosas comidas —desayunos, almuerzos, meriendas y cenas— que prepara Emilia, una eficiente cocinera de Benasal.

ENSEÑANZA DE IDIOMAS

Los turnos internacionales —son de 21 días y se celebran en julio y agosto— costarán este año un total de 8.000 pesetas por persona —los precios de los nacionales están fijados en algo menos— y en ellos está comprendida también la enseñanza de inglés, francés, español, manualidades, gimnasia rítmica y bailes regionales. Es necesario destacar aquí, además, que en cada turno existen plazas absolutamente gratuitas, puestas a disposición de aquellos aspirantes más modestos, así como de organizaciones juveniles de finalidad social.

Hasta ahora los mayores contingentes que desde 1970 acudieron a pasar sus vacaciones veraniegas a la Colonia Juvenil Internacional «Seidia» —los na-

cionales comprenden quince días y se llevan a cabo entre agosto y septiembre— provienen de Francia, Alemania, Austria, Gran Bretaña, Suecia y Bélgica.

Los jóvenes participantes de estos turnos —hasta ahora sólo son mixtos los de escolares— pueden optar también por realizar excursiones a Peñíscola y a Castellón, además de usar las instalaciones de la residencia— biblioteca, sala de estudio, salón de convivencia, gimnasio y pistas deportivas al aire libre desde donde se divisa el incomparable paisaje montañoso de la zona y las del parque municipal donde existe una piscina y pista de tenis, y a las que se tiene pleno acceso.

Más de doscientos metros arriba de Benasal, con todas las comodidades que es posible hallar, caracterizado por un clima seco y sano, la colonia «Seidia» reúne así casi todas las ventajas que pueden asegurar unas agradables vacaciones a escolares castellonenses o jóvenes provenientes de más allá de las fronteras de nuestro país.

R. A.

LA CIUDAD CADA DIA

MUCHOS PROBLEMAS, POCAYUDA

LA generalización de un problema no lo hace menor en un campo particular. Por este motivo, Castellón no puede mirar sólo como espectador el problema que clama, cada vez más, en todo el ámbito nacional. "Cada día —ha manifestado recientemente el presidente de "Afanias" de Madrid, un centro creado hace 12 años para tratar de solucionar el problema a nivel local— nacen en España unos veinte subnormales, lo que supone que al año lo hacen, aproximadamente, unos siete mil. Esta cifra podría reducirse en un cincuenta por ciento si se contase con los medios adecuados".

Pero para contar con los medios adecuados es preciso, a lo largo y a lo ancho de la geografía española, poseer los medios económicos suficientes y que la sociedad tome conciencia de la dimensión de este grave problema social.

El tema, en Castellón, no es menos grave. Según publicamos hoy mismo en nuestras páginas, existen en la provincia unos dos mil niños subnormales, de los cuales están escolarizados apenas más de un centenar. La cifra, fue dada a una redactora del periódico, por parte de una asociación creada hace once años por un grupo de padres que contaban en su familia con este problema. Pero ni esta institución, —AFANIAS—, ni la Diputación Provincial, ni los centros que están distribuidos por la provincia, destinados a este tipo de educación especial, pueden aliviar por sí solos esta situación cuyos alcances van creciendo paralelamente al aumento de la población.

La labor que se hace a este respecto es, sin embargo, altamente meritoria. Pero falta algo que puede resumirse en el apoyo general que más allá de las imprescindibles materializaciones, porque entraña también la adhesión moral de la población y su solidaridad con un problema que en muchos casos es el propio y que, en la mayoría, es ajeno.

La cuestión del "Día del Subnormal", realizada en Castellón hace pocas fechas, determinó un total de más de 550.000 pesetas. Una cifra que superó, aunque sólo en unas 30.000 pesetas, los resultados que arrojó la recaudación del año pasado. Sin embargo, es posible que la población, poco a poco, vaya adquiriendo conciencia de la necesidad de su participación en una obra que, a todas vistas, requiere el apoyo tanto oficial como particular. Pero este cambio de actitud obedece a estímulos demasiado lentos, mientras el censo de niños subnormales experimenta una evolución que va bastante de prisa.

El slogan utilizado este año —"No queremos piedad"— manifiesta, por otra parte, la otra cara de un problema que no se soluciona sólo con la caridad, sino también con la identificación general para con una situación que no debe producir lástima, sino esfuerzos encaminados a integrar, mediante una educación adecuada, a esos miles y miles de niños marginados, a la sociedad.

La subnormalidad es un hecho general, pero Castellón tiene que enfrentarse a ella en su terreno particular, considerando además, que las familias que sufren sus consecuencias son, la mayoría, de condiciones modestísimas, aunque existe el caso también de hogares con medios económicos suficientes que, necesariamente, deberán comenzar ellos mismos por dar el ejemplo.

PASEANTE

asesoria arrufat ruiperez

en onda

se complace en comunicar a sus clientes y amigos, que ayer día 24 se inauguro la nueva oficina situada en la

calle general mola, numero 5-entresuelo
telefono: 60 02 78

donde quedamos a su disposicion para proporcionarles nuestro mejor servicio.

asesoria arrufat ruiperez

ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 5 PESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS

VARIOS

- (2345) DETECTIVES CIP. Investigaciones. Vigilancia. Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Teléfono 22 23 92. Castellón.
- (4281) AUTO-ESCUELA Record. Toda clase carnet. Alquiler cochero. Benasal, 3. Teléfono 22 25 55.
- (5315) FILATELIA CASTAÑO. Sellos para colecciones EUROPA. Material Filatélico y Numismático. Cervantes, 5.
- (8034) CONSTRUCCION villas chalets, locales comerciales, reparaciones en general, especialidad en cocinas, máxima garantía. Construcciones Brocal. Teléfono 21757. Castellón.
- (9156) PAGANDO COMODAMENTE dispondrá de pintores, fontaneros, decoradores en escayola, carpinteros, reparaciones en albañilería. Todo en construcciones. LU - AL. Tel. 21 76 35.
- (9162) LIMPIEZA GENERAL vitrificado, abillandado de pisos o apartamentos. Teléfono 56 09 48 (Almazora).
- (9164) AVISO. A todos los usuarios de aire acondicionado (industrial y doméstico), nos encargamos de su mantenimiento y solucionamos su avería por difícil que sea por personal competente, garantía absoluta. ELECTROFRIO. Joaquín Costa, 38. Tel. 21 19 78 - 21 59 05.
- (9352) REPARACION DE TV. de las marcas Kolster, Emerson, Vanguard, Telefunken, Radiola e Inter. Llamar teléfono 22 48 16. Almacenes Avenida. Herrero, 11. Castellón.
- (9108) PAGO PENSIONES Vejez, etcétera, a domicilio: Asesoría Laboral 22 49 81 - 21 62 00.
- (9402) SOLUCIONE SU problema de limpieza en general y abillandado de su piso, apartamento, villa o chalet, llamando al teléfono 21 49 26 Castellón.

VENTAS

faubel
VENTA DE SOLARES
Mayor, 35 Tel. 22 34 54

- (7) MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad para coser y bordar. Precios y fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito: José Antonio, 7 Castellón.
- (8813) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-alquileres. Pisos, Fincas. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 84.
- (8822) AGENCIA TIRADO eficacia actividad y asesoría en compra venta de su piso o solar. San Félix, 13. Tel. 21 10 19.

Cartelera de Espectáculos

ASTORIA.—4,30, 7,30 y 10,30.
LAS HIJAS DE BONNIE. Eastmancolor. Tiffany Bolling y Steve Sandor. Mayores 18 años.
Mañana Lunes, 4,30, 7,30 y 10,30.— EL PADRINO DE HONG-KONG. Eastmancolor. Raymond Lui y Lee Zee Chi. Mayores 18 años.
AVENIDA.— 4,30, 7,30 y 10,30.— LA OTRA ALCOBA. Eastmancolor. Amparo Muñoz y Patxi Andion. Mayores 18 años.
Mañana Lunes 4,30, 7,30 y 10,30.— MAYORDOMO PARA TODO. Alfredo Landa, Emma Cohen y Juan Luis Gallardo. Mayores 18 años.
CINE CONDAL 2.— Hoy sesiones 4,30, 7,30 tarde y 10,30 noche. Últimas proyecciones de ADULTERIO A LA ESPAÑOLA. Eastmancolor. A. mayores 18 años.
Mañana Lunes, 4,30, 7,30 tarde y 10,30 noche: AMBICIOSA. Eastmancolor, consagración definitiva de Teresa Rabal.
REX.— 4,30, 7,30 y 10,30.— CONFIDENCIAS. Burt Lancaster y Silvana Mangano. Autorizada mayores 18 años.
Mañana Lunes: 4,30, 7,30 y 10,30. Segunda semana. El éxito de la temporada CONFIDENCIAS.
RIALTO.— 3,30 y 6,45 tarde. PULGARCITO. Eastmancolor y FORT BRAVO. Metrocolor, por William Holden y 10,15 noche. FORT BRAVO. Tolerado menores.
Mañana Lunes 4,30, 7,15 y 10,15.— Estreno de la auténtica HEIDI EN LA MONTAÑA. Technicolor. La historia en dibujos que cautiva a todos los españoles.
SABOYA.—4,30, 7,30 y 10,30.— LA REENCARNACION DE PETER PROUD. Technicolor. Michael Serazin y Jennifer O'Neill. Mayores 18 años.
Mañana Lunes 4,30, 7,30 y 10,30.— EL LIBRO DEL BUEN AMOR II. Eastmancolor. Manolo Otero y Esperanza Roy. Mayores 18 años.
TEATRO PRINCIPAL.—Hoy domingo 7,45 tarde y 11 noche.— Compañía JOSE RUBIO, en el mayor boom de la temporada: ENSEÑAR A UN SINVERGUENZA. Divertidísimo.

- (8884) AGENCIA TIRADO le ofrece pisos de 3 o 4 dormitorios en calle Moyano-Avd. Casalduch y Avd. de Alcora. Facilidades 18 años. San Félix 13. Tel. 211019.
- (7027) PARCELAS URBANIZACION Benadresa aprobada oficialmente desde 150.000 pesetas. 18 meses. Razón: Citosa. Mayor 46-b. Teléfono 223200.
- (7029) CITOSA VENDE piso lujo 130 m. muy céntrico mínima entrada 350.000 entrega llaves en diciembre 75, cantidades avaladas por crédito y caución póliza 4925. Razón: Mayor 46-B. Enmedio 136-B. Tel. 222933
- (7031) SU PARCELA en Benicasim la tiene CITOSA. Razón: Avd. Ferandis Salvador s/n. Tel. 300650. Benicasim.
- (7032) CITOSA ofrece pisos con calefacción central, garaje etc. 200 m². y 180 en calle Enmedio-Rafalafena.
- (7034) CITOSA ofrece bajos comerciales desde 60 a 2.000 m² facilidades. Razón: Mayor 46-B. Tel. 223200.
- (7035) CITOSA OFRECE pisos lujo en Pl. Gral. Sanjurjo-calle Navarra 200 m². Razón: Mayor 46-B. Teléfono 223200.
- (7357) INMOBILIARIA AGOSTANTONINO, venta parcelas, fincas rústicas, pisos, comerciales, apartamentos. Teléfono 22 38 02.
- (7592) VIVIENDAS CON garaje o sin él. Entrada a su comodidad. 18 años para pagar. Expediente: CS/VS - 675/73. Informa: J. GAS. General Mola, 2 (Pasaje).
- (7801) 45.000 metros, propio urbanizaciones, fábricas, granjas, con agua, situación inmejorable pasando puente Pantano. Tel. 21-24-42.
- (9107) ADQUIERA SU vivienda a 9.288.— Ptas. m² en la calle Ramón y Cajal, de 4 dormitorios, salón, baño y aseo, según expediente CS-VS-687-74. Facilidades hasta 13 años. Informa y vende J. Gas-C/ General Mola, 2 (Pasaje).
- (9141) «TENGO» PARCELAS inmejorable situación. Las Playetas. Cervantes, 29-bajos.
- (9142) «TENGO» VILLA gran lujo, piscina, minigolf, tres mil metros jardín. Cervantes, 29-bajos.
- (9216) EN AVENIDA Casalduch, junto Colegio Carmelitas viviendas de 4 dormitorios más servicios. Construcción primera calida. Facilidades 15 años. Informa: J. GAS Gral. Mola 2 (pasaje).
- (9257) VENDE PISO subvencionado, buena calle. Razón: San Félix, 87. (Zapatería).
- (9298) «TENGO» OCASION única, huerto naranjos ocho heneagadas para vender. Cervantes, 29. Castellón.

- (9311) VENDE SOLAR en avenida Hermanos Bou, de particular a particular. Llamar de 9 a 11 noche al teléfono 21-16-20.
- (9346) «TENGO» OCASION villa mejor sitio Benicasim Playa. Estronar. Económica. Cervantes, 29. Castellón.
- (9347) «TENGO» OCACION ville meilleur place Benicasim plage. Neuve. Economique. Rue Cervantes, 29. Castellón.
- (9367) VENDEMOS EN Peñíscola negocio turístico muy rentable. Razón: Tel. 21 20 25.
- (9368) VENDEMOS BAR - Restaurante. Céntrico. Razón: Tel. 21 20 25. Abstenerse curiosos.
- (9380) VENDE PISO. Razón: Edificio Hispano, torre E, puerta 34, verlo hasta las 5 tarde.
- (9381) VENDE CASA con piso en Lepanto. Razón: Mayor, 73. Tel. 22 33 51.
- (9395) SE VENDE villa a estrenar con muebles a 50 metros playa. Razón: Tel. 30 07 85.
- (9400) VENDE ATICO soleado, céntrico y piso todo exterior. Bajos comerciales. Facilidades y préstamo. Navarra, 30 - 1.º Tel. 21 09 48.
- (9403) VENDE PISO (Simago). Tres dormitorios. 1.300.000 pesetas contado. Razón: Mayor, 56 - 1.º - A. Escalera 4. De 7 a 10 noche.

ALQUILERES

- (3427) AGENCIA CITOSA, alquiler su piso rápidamente. Enmedio, 136. Tel. 22-29-33.
- (8814) AGENCIA ROMEA. Alquileres. Pisos. Compraventa, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 21-73-84.
- (8483) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón. Razón: Tels.: 222933 y 227965.
- (7028) CITOSA NECESITA urgentemente pisos en alquiler sin muebles períodos para 2 años. Mayor, 46-b. Tel. 223200.
- (9244) «TENGO» DISPONE alquiler villas duplex en Playetas. Inmejorable situación. Panorámica. Bien equipadas. Cervantes, 29-bajos.
- (9245) «TENGO» A louer villas duplex a las Playetas Benicasim. Vue Panorámica. Formidable au bord de la mer. Rue Cervantes, 29. Castellón.
- (9334) ALQUILO LOCAL comercial 170 metros cuadrados. Razón: Tel. 21 57 21.
- (9390) SE ALQUILA apartamento amueblado en Benicasim. Teléfono 22 11 39.
- (9398) BUSCO MASET amueblado, buena combinación. Razón: Tel. 21 07 19.
- (9406) ALMACEN DE 600 metros cuadrados alquiler. Salida a dos calles. Razón: Tel. 22 45 47, de 18 a 22 horas.
- (9410) ALQUILO PISO amueblado. Razón: Teléfono 22 39 83.

COLOCACIONES

- Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicio Sindicatos de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.
- (6119) 30.000 mensuales, en casa. Adjuntos sobre franquizado con sus señas. Marcos. San Pedro Mastalón, 8. Oviedo.
 - (9228) BUSCAMOS PERSONAS deseen realizar trabajos caseros, horas libres. Apartado 18.162. Madrid.
 - (9229) 1.000 PESETAS DIARIAS trabajando en casa. Escribir Alba. Enamorados, 23. Barcelona-13.
 - (9284) SE PRECISA muchacha para todo el día. Razón: Dama Publicidad.
 - (9306) SE NECESITA señorita dependienta para tienda de Modas, preferible con experiencia. Interesadas llamar al Tel. 21 44 69. Castellón. (Ref. Of. Col., CS - 7.114.)
 - (9312) SE NECESITA muchacha servicio todo estar. Mayor 25 años. Razón: Enmedio, 23-7.º
 - (9321) SE NECESITAN aprendizas y conductor con carnet de 2.º. Razón: Autoservicio Navarra, C/ Navarra, 59. (Ref. CS-6619)

- (9331) SE NECESITAN oficiales 1.º de albañilería. Interesados, presentarse en Avda. Cernuda y Velasco, 4 - B. (Ref. Of. Col., CS - 7.136.)
- (9357) SE NECESITA asistente. Buen sueldo. Plaza Escultor Adsuara, 1 - B, piso 4.º, puerta 14.
- (9363) SE NECESITA joven: No necesariamente haya cumplido el Servicio Militar, para ocupar plaza vendedor en importante empresa de ámbito nacional con delegación Castellón. Imprescindible: Buena presencia, bachiller elemental o similar, dinamismo y afán de superación, carnet de conducir. Ofrecemos: Formación venta a cargo Empresa, Seguros Sociales, Vehículo de la Empresa, Gastos desplazamiento a cargo empresa. Teléfono 21 07 61. (Ref. Oficina Colocación, CS-7.156.)
- (9366) SE PRECISAN ayudantes montador para estanterías metálicas. Llansola, S. L. Ronda Mijares, 35. Castellón. (Ref. CS-7.150.)
- (9372) SE OFRECE Oficial 1.º de pintura para automóviles. Informes: Tel. 52 14 39. Villarreal.
- (9375) SE NECESITAN 2 aprendices de 16 a 18 años para taller mecánico. Interesados, dirigirse a construcciones Batalla, S. A. Avda. Cardenal Costa, 40. Castellón. (Referencia O. C., CS-7.167.)
- (9377) SE NECESITA cocinero 1.º, sueldo a convenir. Razón: Hostal Torre del Rey. Oropesa. (Ref. Of. Col., CS-3. Oropesa.)
- (9382) SE NECESITA empleada de hogar. Condiciones a convenir. Interesadas, llamar al teléfono 22 73 13, a partir de las 7 tarde.
- (9383) IMPORTANTE EMPRESA ámbito nacional, desea personal ambos sexos, trabajo bien retribuido a comisión en esta Ciudad. Interesados, presentarse en Herrero, 11-1.º, izquierda, de 9 a 2. Preguntar Sr. Molinero.
- (9385) SE NECESITA conductor de 1.º especial. Servicio Militar cumplido. Grúas Vado, S. L. Servicio Alquiler de Grúas. Calle San Vicente, 81. Tels. 21 23 28 - 21 71 95. Castellón. (Ref. Of. Colocación, CS-7.176.)

PROGRAMA DE EMISORAS DE LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON
CADENA S. E. R.
7,40 Sintonía y apertura de la emisión.— 7,45 Despierte con música.— 8 Retransmisión desde la Catedral de Santa María de la Santa Misa, oficiada por nuestro asesor religioso, reverendo Padre don Fernando Andrés.— 8,30 Musicalísimo. Los grandes temas de la música de todos los tiempos. Realiza, María Dolores Oliveras.— 9 Viaje con música.— 9,30 Música célebre.— 10 Disco Cross. Animación, Pepe Domingo Castaño.— 11 España en un Seat.— 11,45 Voces famosas.— 12 El Gran Musical.— 13 La hora del oyente.— 13,15 Ayer y hoy.— 13,35 Festival 76. Realización de Vicente Escura.— 14 Última hora deportiva, director, Chencho.— 14,30 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 15 Canta para VO.— 15,55 Sintonía y pensamiento.— 16 Ecos de sociedad.— 17 Carrousel deportivo. Amplia información desde los mismos campos de fútbol de primera y segunda división.— 19,30 Baile de tarde. Bailando el compás de las mejores orquestas.— 20,30 Regional preferente.— 21,30 Galería de figuras de la música moderna.— 22 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 22,30 Estadio, revista de los deportes, dirigida por Chencho. Principales espacios: Crónica del partido La Coruña-Castellón. La Liga va así. Los protagonistas opinan. La quiniela de la semana.— 23 Radio Revista. Guión de Manuel Amado.— 23,30 Hora XXV.— 24 Especial deportes, con José María García y Vicente Marco.— 1 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON
CADENA R. E. M.
MATINAL.— 7,55 Sintonía y apertura.— 8 Servicio informativo.— 8,05 Caravana de amigos.— 9 Voces y estilos.— 9,30 Caravana de amigos.— 10 Música para la mañana.— 10,30 Caravana de amigos.— 11 España en un SEAT.— 11,45 El intérprete de la semana.— 11,50 Intermedio musical.
MEDIODIA.— 12 Regina Coelli.— 12,02 Noticias locales: Cartera y farmacias.— 12,05 Mediodía musical.
SOBREMESA.— 14 Ritmos, canciones y melodías.— 14,30 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 15 Domingo Deportivo Provincial.— 17 Domingo Deportivo Español. En conexión con nuestra emisora central La Voz de Madrid.
TARDE.— 19,30 Síntesis del partido Castellón-Coruña.— 19,35 Desfile de intérpretes.
NOCHE.— 21 Los Deportes. Audición especial de los domingos.— 22 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 22,30 Noche de conciertos. Sinfonía núm. 5 en do menor, Op. 67; y Sinfonía núm. 8 en fa mayor, Op. 93, de Beethoven. Interpreta la Orquesta Filarmónica de Viena, dirigida por Hans Schmidt-Isserstedt. Sinfonía núm. 40, en sol menor K. V. 550, de Mozart. Interpreta la Orquesta de la Sociedad de Conciertos de Viena, dirigida por Karl Ritter.— 23,55 lectura de programas para mañana y despedida.— 24 Cierre de emisión.

RADIO POPULAR
EMISIONES EN O.M. y F. M.
DOMINGO
8 Bon día; 9 Retransmisión de la Santa Misa; 10 Servicio informativo de Radio Nacional; 11 España en un Seat; 12 Mediodía musical; 14 Nostalgias de valencianos. Análisis, críticas y comentarios. Espacio presentado en catalán; 14,30 Diario hablado de Radio Nacional; 15,30 Fútbol en directo. Un programa que se prolonga hasta las veinte horas y en el que a través de comentarios, crónicas y conexiones en directo, se recoge todo lo que deportivamente es noticia a nivel nacional y provincial; 20 Intérpretes del mundo; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22,30 Buenas noches, buena música; 24 Cierre.

- (7651) AUTOMOVILES DOCTOR Clara, 15-17, vende Seat 124 con motor gas-oil, Sava nuevo y gasolina; 1.430; 124 Sport; 1.500 gas oil y gasolina; 600 D; Renault R-6; Citroën berlina y C-8. Todos procedentes de cambios matriculados CS. Facilidades pago. Teléfono 21 53 21.
- (9180) TALLERES ESCUDER automoviles de ocasión garantizados: Seat 124 rancheira, 124, 850, 600-D, 1.500 diesel; R-12, R-10, R-8, R-4 super; Simca 1.000 GL; Mini Cooper. Revisados en talleres propios. Facilidades pago. Exposición: Plaza Padre Jofre, 18. Tel. 21 44 17.
- (9407) VENDE SEAT 850 buen estado, económico. Razón: Salvador Guinot, 47 - 2.º José Benajes.

COMPRAS TRASPASOS

- (7819) COMPRO TODA clase de pinturas, objetos antiguos y cerámica. Pago al contado C/ San Luis, 25. Castellón.
- (8968) COMPRO MONEDAS de oro y plata, tienda de sellos, antigüedades, muebles, cuadros, libros, objetos antiguos. Enmedio, 140. Teléfono 22 51 76 - 22 76 89.
- (9139) INTERESA EN alquiler o compra, nave industrial en carretera, sobre 500 m². Razón: Tel. 21 49 80.
- (9256) COMPRAMOS SOLARES Castellón Provincia, y fincas rústicas. Carretera Alcora. Teléfono 21 74 49.
- (9409) SE NECESITA señora de más de 30 años, todo estar, sueldo a convenir. Razón: Calle Ricardo Catalá, 17-3.º, puerta 9. Sra. Aurora Vélez.

MOTOCICLETAS

- (9043) VESPA, GILERA, VESPINO. Siete modelos distintos. Vespinos desde 19.000 pesetas y 18 meses para pagarlos. Concesionario: Moto Vespa Herrero, 24. Castellón.
- (9255) QUINTANA. MOTOCICLETAS ocasión. Ducati 750 y Guzzi 750 V-7, como nuevas, Triumph Trident, BSA, Montesa Impala. Exposición: Ribelles Comín, 3. Tel. 21 69 23.
- (9392) VENDE MOTO Ducati 24 horas, nueva. Razón: Teléfono 21 03 47.

CHALETES

Avda. Lidón, 47
Tel. 22 71 04
CASTELLON

- * PISCINA «MULTIFORMA».
- * INSTALACION CON EQUIPO DEPURACION EN 10 DIAS.
- * TOTALMENTE GARANTIZADAS.
- * FIBRA DE VIDRIO.
- * EXPOSICION.

ORTOPEDIAS

- (9215) CARROS para inválidos, piernas ortopédicas collares cervicales, medias para varices, zapatos especiales, Ortopedia, D.E.A.O. Navarra, 84. Telf. 21 29 88.

PERDIDAS

- (9387) EXTRAVIADO RELOJ pulsera Omega y cadena oro de señora. Por ser recuerdo familiar se gratificará su devolución. Razón: Teléfono 21 69 51.
- (9408) ANILLO ADREZO oro en zona céntrica. Se gratificará su devolución. Razón: Maestro Ripollés, 7 - 2.º - A.

TRASPASOS

- (9143) «TENGO» TRASPASO bodega, mucha clientela. Gran ocasión. Cervantes, 29-bajos.
- (9342) SE TRASPASA Bar - Restaurante «Vinaroz», buena clientela fija, por no poder atender. Informes en Vinaroz. Teléfono 45 06 13 o en el mismo Restaurante.
- (9356) TRASPASO PARADA mercado central. Espartaco. Calle Herrero, 17. Garage Citroen.
- (9373) TRASPASARIA POR no poder atender local comercial con gran trastienda, en inmejorable emplazamiento de Castellón. Extensa clientela actual. Razón: Dama Publicidad. Tel. 22 38 02.

TRASPASOS LOCAL

- (9374) TRASPASAMOS LOCAL comercial, zona turística de Benicasim. Bien instalado, propio para artículos de regalo - playa - boutique - perfumería, etc. Razón: Dama Publicidad. Tel. 22 38 02.
- (9396) SE TRASPASA o se alquila Bar Restaurante en Playas de Benicasim. Razón: Tel. 30 07 85.
- (9401) TRASPASO LOCAL nuevo, preparado para cualquier negocio, incluso bar, alquiler. Teléfono 67 02 04.

HUESPEDES

- (9014) PARTICULAR DESEA huéspedes. Razón: Casalduch, 42-1.º-2.º. Tel. 22 24 18.

ACADEMIAS

- (9362) PATRONES DE Yate, próximo día 3, a las 7,30 tarde comenzará curso de verano. Información: calle Enmedio, 88 - 1.º - dcha. Teléfono 22 75 46.

LE CONVIENE SER SUScriptor DE

Mediterráneo

y lo recibirá cómodamente en su domicilio

Rellene este boletín y remítalo a:
AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE

APELLIDOS

DOMICILIO

POBLACION

FORMA DE PAGO (*)

(ANTICIPADO)

CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO MENSUAL: 250 Ptas.

PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

TRIMESTRALMENTE 750 Ptas.

SEMESTRALMENTE 1.500 "

ANUALMENTE 3.000 "

FECHA _____ * _____ FIRMA

(*) Señale lo que más le interese

castellón - ciudad y provincia

Unos 2.000 niños subnormales existen en Castellón

Apenas están escolarizados algo más de un centenar

El problema es grave en todo el ámbito nacional. A Castellón le toca una parte de esta realidad y una misión: tratar de solucionarla, aunque sea parcialmente, con la creación o ampliación de los centros de educación especial actualmente existentes en la provincia. Pero los medios escasean. Faltan por hacer, muchas cosas más.

En 1965 un grupo integrado por unas veintinueve familias creaba en Castellón AFANIAS con el objeto de constituir un centro destinado a aliviar el grave problema de la subnormalidad. Con esta meta de ayudar a los demás, que era a la vez ayudarse a sí mismos, —por eso la agrupación se llama «Asociación de Familiares con Niños y Adultos Subnormales»— se fue ensanchando poco a poco el marco de la participación —en este momento son 453 las familias asociadas— y pudieron alcanzarse algunos objetivos, como la creación del Centro de Educación Especial «Nuestra Señora de la Luz», situado en la carretera de Alcora, en la partida de Benadresa. Un páido logro si se tienen en cuenta las aspiraciones de la institución y la dimensión del problema del que se ocupa, perfectamente conocido por los dirigentes día a día con una tremenda escasez de medios.

Escasa escolarización

El problema es grave en todo el país y es difícil valorar las incidencias del mismo en una provincia en particular. No obstante, es posible conocer la realidad que vive a este respecto Castellón y los pasos encaminados a la solución o, al menos al alivio de esta situación.

Se calcula que en toda la provincia existen unos 2.000 casos de subnormales. De ellos sólo están escolarizados alrededor de los 120 repartidos entre el Colegio de la Diputación, donde



Mediante una educación adecuada, ciertos tipos de subnormales se puede recuperar

ter de medio pensionista. Las cuotas que pagan mensualmente son, según los casos, de 3.000, 2.500 y 2.000 pesetas, aunque el costo real de cada plaza —nos aseguran los dirigentes de la asociación— es de unas ocho mil pesetas— aproximadamente. Tres de los niños que acuden al centro lo hacen con carácter absolutamente gratuito, debido a los pocos medios con que cuentan sus familiares —la mayoría de los casos pertenecen a hogares modestísimos— y que su situación ha sido contemplada por AFANIAS, aunque su precaria situación económica no le permite ampliar su ayuda aún más.

La financiación del centro

El centro se mantiene con las cuotas de los socios numerarios —unos 450 que pagan por año 400 pesetas—, la de los socios protectores, —que son alrededor de 300 y cuyo aporte va desde las 25 a las 200 pesetas mensuales—, las becas que otorga el patronato P.I.O. del Ministerio de Educación y Ciencia y la ayuda del S.E.R.E.M. del Ministerio de Trabajo.

Con todo esto, AFANIAS va desarrollando, aunque con la lentitud que imponen los escasos medios y los gastos que depara el mantenimiento del centro, donde trabajan 19 personas, entre las que se encuentran seis profesores —dos pagados por el Ministerio y el resto por la Asociación, cuatro cuidadoras, una A.T.S. y auxiliares. También acude al colegio una vez por semana un psicólogo, pero que no solamente no cobra, sino que también presta desinteresadamente cualquier tipo de colaboración.

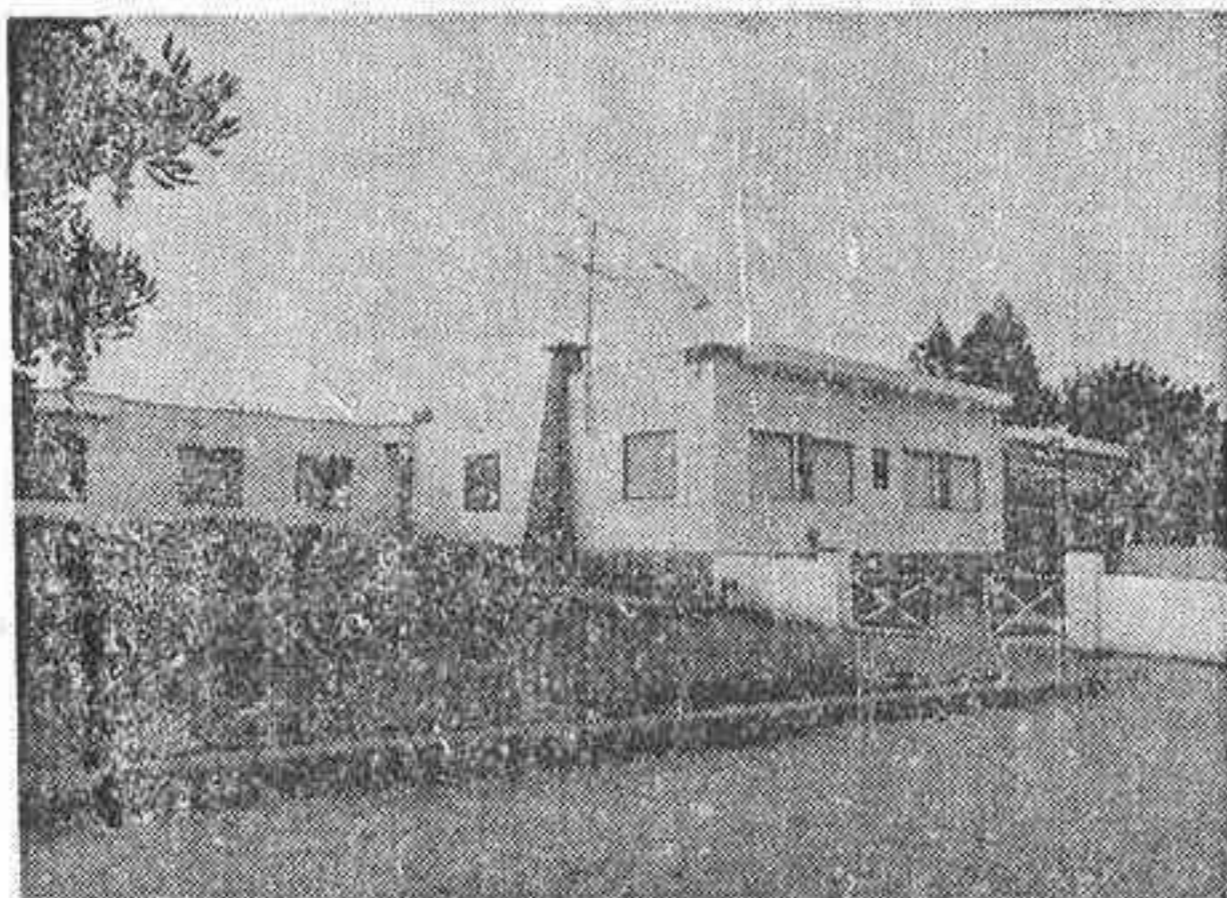
Casos recuperables

El centro cuenta con diez casos profundos, más de veinte medios y el resto ligeros. Estos dos últimos, pueden tener, con una educación adecuada, recuperación. De hecho, ya existen niños que están ocupando puestos de trabajo en la sociedad. Uno de ellos se encuentra haciendo labores de granja en «El Rinconet», otro está en una carpintería y también, entre otros casos, se puede destacar el de un joven que cumple con las funciones de albañil, al lado de su padre.

AFANIAS tiene prevista asimismo y, en el caso de poder contar con más dinero —la postulación del día del Subnormal dio a la Asociación 531.769 pesetas— la instalación de talleres de trabajos manuales para hacer más efectiva, la labor de rehabilitación.

Esta es la misión que el centro está cumpliendo, junto a la labor que realizan otras instituciones, en ayuda del niño subnormal. El camino hacia la disminución del problema en el campo provincial, apenas empieza. Faltan hacer, muchísimas cosas más.

RAQUEL ACTIS



66 niños reciben en AFANIAS las enseñanzas y los cuidados de la educación especial. (Foto Wamba)

manifiesto una alarmante situación de la que participa la capital, donde se calcula que sólo el 10 por ciento de la población subnormal castellonense, recibe atención particular.

Pocos medios

Los niños que asisten al centro «Nuestra Señora de la Luz» de AFANIAS provienen la mitad de Castellón y el resto de Almazora, Villarreal, Burriana, Bechi, Onda, Alcora y San Juan de Moró. Un autobús los pasa a recoger diariamente por sus domicilios y permanecen todo el día en el colegio, con exar-

HOY HABLAMOS CON...

LUIS BURGOS

El porvenir de la juventud



Acaba de tomar posesión como delegado provincial de Juventudes. Es un hombre joven, con inquietudes, con ilusiones, que llega al cargo después de haber recorrido lo que pueda llamarse «la escala social». No es un hombre que desconozca la problemática de la juventud. Antes al contrario, por sus continuos contactos con ella, está bien documentado de lo que el futuro puede representar y quiere y desea su participación en las tareas que a ella compete. Apenas llegado a su despacho, después de la toma de posesión, hemos mantenido con él una charla, que clarifica esta inquietud de que hablábamos, y la decisión de fomentar la participación juvenil en las tareas que conducirán al protagonismo de la juventud en ese futuro esperanzador para nuestra Patria, que todos deseamos.

—¿Traes en tu cartera alguna nueva actividad?

—En principio quiero tomar conciencia de la delegación; pienso seguir el Plan de Acción Juvenil, ya iniciado, y a la vez afrontar los problemas, si los hay, que vayan surgiendo.

—¿Qué problemas puede tener hoy planteados la juventud?

—Problemas en sí, no tiene muchos; pero hemos de potenciarla a través de las asambleas de jóvenes, en los niveles local y provincial.

—¿Para qué?

—Fundamentalmente porque es el porvenir de esta juventud de ahora; ellos serán un día protagonistas del acontecer de la nación.

—¿Tanto importa en estos momentos?

—O son ellos protagonistas o no hay futuro.

—¿Quien los tiene que promocionar, la delegación?

—Tienen que ser ellos mismos los que tienen que promocionarse, a través de las asambleas.

—¿Tiene experiencia la juventud para ello?

—Hay que pensar que la asamblea de Castellón ha sido una de las pioneras.

—Superado este período, ¿a qué aspiras?

—A conocer el mundo de las asociaciones juveniles, sus inquietudes, su forma de actuar.

—¿Qué es la delegación para este joven de hoy?

—La delegación está al servicio de la juventud.

—¿Qué bagaje traes a este cargo?

—Me formé como instructor en la Academia de Mandos Jose Antonio, el año 1961. Al salir estuve dos años como educador en Tarragona, pasando después a la provincia de Cas-

tellón, concretamente a Benicarló. Volví después de un año a la Academia, donde me reclaman como preceptor. Al término de esta andadura por la Academia, volví a Benicarló —¿qué tendrá Benicarló?—, donde me hice cargo de la dirección del Colegio «Santo Cristo del Mar», puesto en el que sigo.

—¿Tienes familia?

—Soy casado y tengo cuatro hijas, todas nacidas en Benicarló.

—¿Puedes alternar el cargo de Benicarló con el de delegado provincial?

—Tengo que mantenerme como director del Colegio de Benicarló, por lo menos hasta el mes de septiembre próximo. Ello implica tener que viajar diariamente allí. Pero es necesario acabar la etapa del colegio.

—¿Qué vienes a ofrecer a la juventud de Castellón?

—Como en todas partes en donde estuve, quiero abrirme a todos. Conozco una parte muy importante de la juventud de esta provincia, y me identifico con ella plenamente. Tenemos que contar con esa juventud; pero ello sólo será posible si ellos quieren. De otra forma no va a ser posible.

—Y la juventud de Castellón y provincia, ¿quiere?

—Mi experiencia y convivencia con ellos me dice que sí. que quieren protagonizar sus propios asambleas.

—¿De dónde eres?

—De Baza (Granada)

—¿Tú eres joven, ¿cuántos años tienes?

—Treinta y tres.

—Crítica edad.

MANUEL FOTO WAMBA

CINE CONDAL 2

PESCADORES, 19 EMPRESA L. CASALTA TEL. 22 76 08

Mañana, lunes, sesiones 4'30, 7'30 tarde y 10'30 noche,

ESTRENO

TODOS ANSIABAN POSEERLA, PERO ELLA SE ENTREGO CUANDO QUISO.

AMBICIOSA

TERESA JOSÉ MANOLO
RABAL BODALO ZARZO

MANUEL DUY
ALEXANDRE SHERMAN

MAY ELISA FLORINDA
HETHERLY MONTES CHICO

Y LA COLABORACION ESPECIAL DE TONY ISBERT DIRECTOR: PEDRO LAZAGA

MUSICA Y CANCIÓN: "TU SABES POR QUE TE QUIERO" DE EDUARDO RODRIGO EN DUO CON RCA. UNA PRODUCCION P.C. ALES, S.A.

ENLOQUECIO A TODOS PARA CONSEGUIR SUS DESEOS. A. Mayores 18 años.

Hoy, sesiones 4'30, 7'30 tarde y 10'30 noche, ULTIMAS PROYECCIONES DE

ADULTERIO A LA ESPAÑOLA

A. Mayores 18 años.

¡Ayuntamientos, urbanizaciones, fincas, industrias, parcelas!

IBERAGUA

ESTUDIOS GEOLOGICOS Y GEOFISICOS

- Prospección de aguas subterráneas.
- Cubicación de canteras y graveras.
- Valoración de yacimientos mineros.
- Control y testificación de sondeos.
- Dirección técnica de afloras.

CENTRAL: Lucio del Valle, 5. Teléfono 234 97 56. MADRID - 3.

OFICINA DE LEVANTE: Avda. Buenavista, 24. Tel. 964/22 48 60. CASTELLON DE LA PLANA (Grao)

AYUNTAMIENTO DE VILLARREAL DE LOS INFANTES (CASTELLON) ANUNCIO

DON MANUEL AMOROS CASTANER, ALCALDE - PRESIDENTE DEL ILUSTRISIMO AYUNTAMIENTO DE VILLARREAL DE LOS INFANTES (CASTELLON),

HACE SABER:

Que el próximo jueves, día 29 de abril, a las diez horas de la mañana, tendrá lugar en este Ayuntamiento la subasta para ocupación de puestos en Real de la Feria, con motivo de las Fiestas de San Pascual del presente año, y con sujeción al pliego de condiciones debidamente aprobado por la Comisión Municipal Permanente y que se encuentra a disposición de los interesados en esta Secretaría Municipal.

Villarreal, 20 de abril de 1976.

El Alcalde, MANUEL AMOROS

Castellón - ciudad y provincia

EL DIA DEL SEÑOR

«Si no veo en sus manos la señal de los clavos, si no meto el dedo en el agujero de los clavos y no meto la mano en su costado, no lo creo. Juan 20,19-31».

LA FE, DON DE DIOS

El acto de fe es siempre un «credere Deo», creo porque Dios me habla, creo porque Dios da testimonio de sí mismo y me llama a la fe. «Nadie puede venir a mí si no es atraído, ¿qué hay en esa atracción? Una vocación interior a la fe. Entre Dios y cada persona se da una relación personal de vocación. La gracia es la que ilumina y atrae, luego Dios mismo nos atrae con su gracia».

Es Dios mismo quien causa la fe en el creyente, inclinándolo su voluntad e iluminando su inteligencia. Es aquí donde hay que dar el salto y buscar caída a otro mundo que es la fe. El hombre no puede dar ese salto solo. Se tiene que coger de una mano que se le tiende «personal y personalizante».

No creas que la fe vendrá como una gracia llovida desde el cielo. Es necesario corresponder a la entrega que nos hizo el Padre de su Hijo. Esta correspondencia se demuestra mediante nuestra entrega a él. Es la entrega del «yo» al «tú» divino.

Tienes que convertirte para ir al encuentro del Señor, y una vez convertido camina por el camino iniciado. La fe supone una lucha, supone un sacrificio. Cuando estés a punto de claudicar y te salte del camino, recuerda el don que tienes en tí mismo: la fe. La fe es un asentimiento intelectual, voluntario y libre a las verdades reveladas por la autoridad de Dios que revela, origen de la noticia.

Es necesario preparar el camino para creer. Es necesario estar disponibles. Disponibilidad a Cristo, éste es el gran secreto para creer. Hay que dejar trabajar a Cristo en nosotros.

Fe es permanecer en Dios, acoger sus palabras, entender su lenguaje. Pido a Dios el don de la fe. Puede que te ilumine. El hombre sólo es débil. Se necesita un asidero muy fuerte ya que toda fe necesita ser probada.

Dile al Señor con entusiasmo, sí, grita con fuerza: ¡Señor, creo, pero aumenta mi fe! Cuando no hay ninguna solución satisfactoria para los problemas de la vida diaria, sólo esta plegaria es capaz de hacernos entender el plan de Dios «creo, que aumenta mi fe». ¡Qué hermoso es ver a Dios cara a cara! ¡Qué hermoso vivir la misma vida de Dios! Todo se puede tener en la tierra si el hombre se alimenta con los ojos de la fe.

¿Quieres conocer las grandezas de la fe? La fe es el valor de los misterios de Cristo, es confianza absoluta, es fuerza inagotable de alegría, es fuente de luz, es la seguridad de lo que esperamos.

Demos testimonio de nuestra fe en la vida. Acabemos las cosas coronándolas por Cristo Nuestro Señor.

Pero esto en la práctica lo olvidamos, por eso la tristeza hace mella en nuestras almas.

Que nuestra fe sea el criterio para saber juzgar. Tenemos una regla humana para medir las cosas, pero hay una superior a ésta que es el: EVANGELIO.

Por la fe percibimos lo que amamos y esperamos. No quieras descubrir los misterios de la fe con razonamientos humanos. No lo lograrás. Lo que tienes que hacer es entregarte de lleno al amor y todo se solucionará.

El acto de fe es el prototipo de los demás actos de la vida sobrenatural. Somos testigos de Cristo y nuestra misión es irradiar la fe a las almas.

La fe es una emoción, no es un sentimiento, no es visión. La fe es una adhesión.

Creer en Cristo es aceptar el cristianismo y todas sus consecuencias.

J. SOLSONA BELLES

Excmo. Ayuntamiento de Castellón de la Plana

IMPUESTO MUNICIPAL SOBRE CIRCULACION DE VEHICULOS

EL ILMO. SEÑOR ALCALDE PRESIDENTE DE ESTE EXCMO. AYUNTAMIENTO,

HACE SABER:

Que finalizando el día 30 del actual la prórroga concedida para el pago de este Impuesto, se advierte a los señores contribuyentes termina en dicho día el plazo para satisfacerlo en período voluntario, que no será prorrogado, por lo que se recuerda a quienes aún no hayan abonado su cuota pueden hacerlo en cualquiera de las Entidades de Crédito de esta Capital, que después de dicha fecha no efectuarán más cobros. A partir del próximo mes de mayo, tal como se ha venido anunciando, los pagos de este Impuesto se efectuarán de la siguiente forma:

VEHICULOS ADSCRITOS EXCLUSIVAMENTE AL SERVICIO PUBLICO:

Para todos ellos, que ya estén matriculados, se aplaza su período voluntario hasta el día 30 de septiembre próximo y acudirán a la Depositaria Municipal a realizar su abono.

RESTANTES VEHICULOS:

Durante un plazo de 15 días podrán satisfacer sus cuotas, con un recargo del cinco por ciento de prórroga, en la Depositaria Municipal.

Terminado este plazo de recargo de prórroga al cinco por ciento, pasarán las cuotas pendientes a período ejecutivo, y serán satisfechas en la Recaudación Municipal, sita en la Avda. de Capuchinos, núm. 34; bajo, de esta Ciudad, con el recargo del veinte por ciento más las costas y gastos que, en su caso, pudieran producirse.

★

Debe advertirse que, independientemente de estos recargos y conforme a las normas legales vigentes, concretamente la Orden del Ministerio de la Gobernación de 8 de octubre de 1966, la no exhibición del distintivo en lugar visible del vehículo, se sancionará con multas de TRESCIENTAS pesetas para los coches y camiones, y de CIENTO CINCUENTA pesetas para las motocicletas.

Esta Alcaldía ruega y espera de los señores contribuyentes afectados, abonen sus cuotas en los días que restan de período voluntario, utilizando la facilidad de poderlo efectuar en diversas oficinas bancarias, evitando posteriormente las sanciones que por Ley es forzoso aplicar, más las molestias y esperas que puedan producirse.

Castellón de la Plana, 24 de abril de 1976.

El Alcalde,
Fdo.: VICENTE PLA BROCH

Funeraria "LA MAGDALENA"
EL SERVICIO Y LAS INSTALACIONES QUE CASTELLON SE MERECE.
TURNO PERMANENTE
CALLE NAVARRA, 84 TELEFONO 22 01 97

ONOMASTICA DEL ALCALDE

Mañana, festividad de San Vicente Ferrer, patrón de la región valenciana, celebra su onomástica el alcalde de la ciudad, don Vicente Pla Broch, a quien desde estas líneas deseamos las mayores felicidades, así como a todos cuantos llevan el nombre del Santo Patrón del Reino.

Concierto de la Banda Municipal hoy domingo en La Pérgola

Programa de las obras que interpretará la Banda Municipal de Música en el concierto que tendrá lugar hoy domingo a las 11.30 horas en la Pérgola del Parque de Ribalta, bajo la dirección del maestro Juan Gacés:

PRIMERA PARTE
La leyenda del beso, selección. S. y Vert.

Serenata árabe, F. Tárrega.
Maruxa, Preludio 2.º octo. Vives.

SEGUNDA PARTE
Peer-Gynt, 1.ª Suite. Grieg I.—
La Mañana, II.—La muerte de Ass. III.—La danza de Anitra. IV.—En la mansión del Rey de la Montaña.

Euryanthe, Obertura. Weber.

MUEBLES DE OFICINA MAQUIVER
Huerto Sogueros, 9-10
Teléf. 216765
Pídanos presupuesto

PATENTES MARCAS
AGENTE OFICIAL-ABOGADO
JUAN LOPEZ
ENMEDIO, 24-TEL. 227629
CASTELLON

MISA EN VALENCIANO, EN HONOR A SAN VICENTE FERRER

Seguindo una costumbre tradicional, la cual se remonta incluso a los años anteriores a la publicación del misal oficial en lengua valenciana; mañana, lunes de la segunda semana de Pascua y fiesta principal del «Patrón del País Valenciano», el Pare Sant Vicent Ferrer, se celebrarán numerosas misas en toda la demarcación del Reino, en esta nuestra secular aunque tan actual lengua vernácula. Los vecinos de la calle de San Vicente organizan para mañana

Incendio en la sala de máquinas de un buque surto en el puerto

SE ESTABA QUEMANDO UNA BOTELLA DE ACETILENO

En la sala de máquinas del buque de nacionalidad griega «Avra», surto en el puerto de Castellón, se originó un incendio, al haberse prendido una botella de acetileno, que había en la citada sala.

Los tripulantes, intentaron por todos los medios a su alcance dominar el fuego, avisando a la vez al Parque de Bomberos de Castellón. Acudió el retén número 2, al mando del cabo Martínez de Osaba, acudiendo posteriormente el sargento Galmés. Con los medios de que dispone el parque, comenzó la extinción del fuego, en circunstancias no precisamente favorables, lo

grando dominarlo por completo después de una hora, regresando al Parque sin novedad.

El incendio parecía tener mayor importancia por la cantidad de humo almacenado en la sala de máquinas, pero pronto se vio que sólo afectaba a la botella citada.

El buque llevaba una carga de azulejos de Castellón y provincia. No hubo desgracias personales, ni produjo daños de importancia el fuego.

Tras la extinción, el barco, se hizo a la mar. El siniestro ocurrió poco después de las cinco de la tarde.

SE RECTIFICAN LIMITES DE LAS DIOCESIS DE TERUEL, CUENCA Y SEGORBE-CASTELLON

Por decreto de la Sagrada Congregación Consistorial (hoy de los Obispos) de fecha 31 de mayo de 1960, ejecutado el día 10 de mes de julio del mismo año, se fijaron nuevos límites a las diócesis de Valencia, Segorbe y Tortosa.

A la diócesis de Valencia pasaron todas las parroquias de la de Segorbe pertenecientes a la provincia civil de Valencia. A la diócesis de Segorbe-Castellón pasaron varios arciprestazgos pertenecientes a la Diócesis de Tortosa y enclavados en la provincia civil de Castellón.

Para proceder a estos cambios se daba como fundamento lo establecido en el Concordato de 27 de agosto de 1953, trazándose nuevos límites en las diócesis, de modo que no abarcaran muchas provincias civiles.

La diócesis de Segorbe-Castellón quedó constituida por parroquias ubicadas en la provincia civil de Castellón, excepto tres parroquias de la provincia de Teruel: Arcos de las Salinas, Las Dueñas y Cervera; y una de la provincia de Cuenca: Santa Cruz

de Moya (porque pertenecía a la antigua diócesis de Segorbe). Estas cuatro parroquias constituían un auténtico enclave, al que era difícil dar la atención pastoral que merecían. De hecho eran servidos por sacerdotes de Teruel y Cuenca, respectivamente.

Por ello el Entonces Obispo de la diócesis, Dr. don José Pont y Gal, con el beneplácito de los Obispos de Cuenca, Dr. don Inocencio Rodríguez, y Administrador Apostólico de Teruel, S. P. Dr. don Juan Ricote, elevó instancia al Nuncio, Monseñor Antonio Riberi, con fecha 22 de abril de 1965, solicitando que los referidos parroquias pasaran las tres primeras a la Diócesis de Teruel y la última a la de Cuenca. A pesar de los mejores deseos de todos, esta instancia no dio el resultado apetecido.

Previo acuerdo con los Obispos interesados don José Guerrero Campos, de Cuenca y don Damián Iguacén Borau, de Teruel y con su visto bueno, nuestro Obispo Dr. don José María Cases Deordal, elevaba nueva instancia, en los mismos términos que la de 1965, al Nuncio y al Presidente de la Conferencia Episcopal Española, con fecha 7 de diciembre de 1974.

Esta vez ha habido respuesta y ha sido afirmativa. La Sagrada Congregación de Obispos promulgaba un Decreto, Pról. número 497/75, con fecha 30 de mayo de 1975, por el que se separaba de la Diócesis de Segorbe-Castellón el territorio perteneciente a los parroquias de Arcos de las Salinas, Cervera y Las Dueñas, y se agregaba perpetuamente a la Diócesis de Teruel; y el territorio de la parroquia de Santa Cruz de Moya se separaba de la diócesis de Segorbe-Castellón y pasaba a la de Cuenca.

Este Decreto, para producir efecto, tenía que ser ejecutado por el Nuncio, Monseñor Luigi Dadaglio, quien efectivamente lo ha hecho por Decreto de fecha 17 de marzo de 1976. Trámites legales concordatorios han sido la causa del retraso entre la fecha del Decreto de la Sagrada Congregación y su ejecución.

MUEBLES TERRAZA Y JARDIN
Toldos Tárrega
Enmedio, 50 Tel. 22 47 45

CONDECORACION, AL JEFE DE TELEGRAFOS

Con motivo del CXXI aniversario de la creación del Cuerpo de Telegrafos, el ministro de la Gobernación ha concedido la Placa de la Orden del Mérito de Telecomunicación, al delegado Jefe del Centro Provincial de Telecomunicación, nuestro estimado amigo, don José Vela Pérez, por esta justa recompensa como reconocimiento público de sus servicios al cuerpo.

SUCESOS

PEATON ATROPELLADO Y MUERTO Y DOS HERIDOS GRAVES EN ACCIDENTE DE TRAFICO

Un peatón resultó muerto y dos de los ocupantes del vehículo que le atropelló, heridos graves, en accidente ocurrido en las proximidades de Castellón.

El atropello ocurrió en el km. 67 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Castellón, cuando el turismo matrícula CS-8363-A conducido por Antonio Ramón Torres Carrascosa, de 19 años, vecino de Castellón, atropelló al peatón Juan Rodríguez Centeno, de 63 años, natural de Palma del Río y vecino de Castellón.

Resultó muerto en el acto el peatón, Juan Rodríguez, y lesionados de carácter grave dos de los usuarios del turismo: Miguel Mut Estrada, de 23 años y Antonio Graella Hinarejos, de 29 años.

El accidente se produjo cuando el peatón cruzaba la calzada sin advertir la proximidad del turismo, cuyo conductor no pudo evitar el atropello.

Las diligencias fueron instruidas por la Guardia Civil de Tráfico del subsector de Castellón.

UN MENOR, MUERTO EN ATROPELLO DE MOTOCICLETA

El conductor, resultó herido grave

Un menor, de 11 años, resultó muerto al ser atropellado por una motocicleta, cuyo conductor resultó lesionado de carácter grave, en Burriana.

El accidente ocurrió en el km. 73 de la carretera de Viver al Puerto de Burriana, travesía de esta población, cuando la motocicleta matrícula CS-3243-C conducida por Fernando Monsonis Broch, de 26 años, vecino de Burriana atropelló al menor Jorge Dell Soriano, que montaba una bicicleta.

El menor, Jorge Dell, de 11 años, natural de Barcelona y vecino de Burriana, resultó muerto; y lesionado de carácter grave el conductor de la motocicleta. Sufrió daños de importancia la moto y la bicicleta.

Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico de Castellón.

NO HUBO HERIDOS AL CHOCAR DOS CAMIONES EN VILLARREAL

Dos camiones chocaron en Villarreal, sin que hubiera que lamentar desgracias personales, aunque los vehículos sufrieron daños de alguna consideración.

El accidente ocurrió en el km. 60 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, en el término ya citado, al chocar el camión matrícula H-9834-A conducido por Francisco Javier Duque Prieto, de 27 años, vecino de Punta Umbria (Huelva) y el camión matrícula V-4915-G conducido por José Soriano Casaña de 43 años, vecino de Burriana.

No hubo desgracias personales, sufriendo daños los dos vehículos. Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del subsector de Castellón.

CICLISTA HERIDO EN CHOQUE CONTRA UN CAMION

En el cruce del camino del Serradal del Grao, chocaron la bicicleta que conducía Ahmed Hamadi Lahaudi, de 32 años, vecino del Grao y el camión matrícula CS-9431-C conducido por Alfredo Capdevila Barrachina, de 50 años, vecino de Castellón.

A causa del accidente resultó lesionado de alguna importancia el ciclista, siendo instruidas las diligencias por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico de Castellón.

INCENDIO EN UN ALMACEN DE MONTANEJOS

Los daños se calculan en más de 500.000 pesetas

En un edificio situado en la calle Escuelas s/n. de la localidad de Montanejos, que habitualmente se destina a pajar, y ahora estaba destinado al almacenamiento de camas, colchones, sábanas, mantas, y también contenía cereales y paja, se originó un incendio, por causas que no han podido ser determinadas todavía, ardiendo casi todo lo que había almacenado.

El edificio es propiedad de Ramón Tarazona Montollu, vecino de la citada población.

Apercibida del fuego la Guardia Civil, acudió hasta el lugar del suceso, logrando con la colaboración de algunos vecinos sofocar las llamas, en trabajos que les tuvieron ocupados más de tres horas.

Las pérdidas de todo el material almacenado, se calculan en una cifra superior a las 500.000 pesetas.

El fuego dio comienzo a la una de la madrugada y terminó a las cuatro.

Las diligencias las instruye la Guardia Civil del Puerto.

ACCIDENTE EN EL CASCO URBANO DE CASTELLON

Una mujer que viajaba en un turismo, resultó lesionada al chocar éste contra otro de la misma categoría, en el cruce de la Plaza Teodoro Izquierdo y la calle San Roque, de Castellón.

El accidente se produjo en el citado punto, al chocar el turismo matrícula T-65.932 conducido por María del Carmen Soler Tena, de 20 años, vecina de Castellón y el turismo matrícula CS-5995-D conducido por Luis Vicente Ochando Adell, de 31 años, vecino de Castellón.

A causa del accidente resultó lesionada la ocupante del primer vehículo Rosario Tena Molina, de 49 años, vecina de Castellón.

Los dos vehículos sufren daños de alguna importancia, siendo comenzadas las diligencias por la Policía Municipal y acabadas en la Comisaría de Policía.

MENOR ATROPELLADO EN EL GRAO

En el cruce de las calles Ibiza - Don Juan de Austria, en el Grao, un menor que cruzaba la calzada, resultó lesionado al ser alcanzado por un turismo.

El accidente ocurrió en el citado cruce, cuando el turismo matrícula CS-62.897 conducido por Vicente Javier Bastán Llac, de 20 años, vecino del Grao, atropelló al menor Héctor Galmés Saura, de 9 años, vecino del Grao.

A causa del atropello el citado menor, resultó lesionado de importancia, siendo trasladado a la residencia de la Seguridad Social, donde el facultativo de guardia calificó su estado de grave, quedando internado.

Las diligencias fueron comenzadas por la Policía Municipal y acabadas en la Comisaría de Policía.

El accidente se produjo cuando el niño cruzaba la calzada, sin apercibirse de la proximidad del turismo.

FUNERARIA "SAN VICENTE"
POMPAS FUNEBRES
SERVICIO PERMANENTE
TRASLADOS ESPAÑA Y EXTRANJERO
CALLE SAN VICENTE, NUM. 50 - 2.º y 79 - 1.º
TELEFOS: 21 29 31 y 22 06 50
CASTELLON

Una funeraria económica... PELLICER HNOS. Alloza, 111 - Tel. 21 68 25 - Servicio permanente

Castellón - ciudad y provincia

Por suscripción popular

Monumento a la memoria de mosén Prades en Fadrell

La Encomienda de Fadrell, por acuerdo de su junta rectora, y en el propósito de ensalzar los valores espirituales de nuestra tierra, va a levantar un sencillo monumento a la memoria de aquel castellanero inolvidable que fue mosén Antonio Prades Safont, durante tantos años prior del ermitorio de Lledó en el que desarrolló una importante labor en todos los aspectos. De él se puede afirmar con toda justicia y el mayor rigor que fue sacerdote sencillo, abierto a todos; y como castellanero, representación genuina de los mejores valores humanos de nuestra tierra, por cuyas tradiciones demostró siempre auténtica fidelidad. El monumento, cuyo boceto ya ha sido aprobado, consta de un sencillo podio sobre el que figurará el busto de mosén Prades reproducido en bronce. El busto en escayola está terminado y fue realizado en los talleres de Cabedo. Este monumento se emplazará en lugar destacado ante la ermita de San Jaime, en Fadrell.

Por otra parte, y aunque la cobertura de los gastos está más que garantizada por las aportaciones de distintas corporaciones y entidades castellonenses, es deseo de la Encomienda permitir la colaboración económica de cuantos deseen sumarse a este testimonio de recuerdo a un inolvidable mosén Antonio Prades. Por ello, la junta rectora, a través de la colaboración de diferentes entidades y establecimientos, establecerá distintos puntos en los que los castellonenses podrán hacer

entrega de sus colaboraciones económicas. Se pretende, por encima de todo, que este sea un homenaje popular de Castellón a quien fue, en vida tan, ejemplar castellanero.

Ciclo cultural en Burriana

BURRIANA (De nuestro corresponsal Enrique Safont).— Anteanoche se celebró en el salón de sesiones del Ayuntamiento la primera de las conferencias que integrarán un ciclo sobre «El artista y su obra», organizado por la Academia Municipal de Arte. Estuvo a cargo de la primera charla el pintor valenciano Manuel Vivó, actualmente residente en Castellón, quien, tras su intervención, ofreció numerosas diapositivas, presentándose posteriormente a un animado coloquio.

Asimismo, en el vestíbulo del Ayuntamiento, se encuentra abierta una exposición de más de un centenar de los bocetos que se presentaron a un concurso organizado por la Agrupación Burrianense de Cultura, con el objeto de buscar el mejor diseño para el anagrama que, en lo sucesivo, identificará esta institución y que se elegirá mediante una votación del público.

Del 27 de abril al 2 de mayo

SEMANA DEL PRODUCTOR

Organizada por la Obra Sindical de Educación y Descanso, con motivo de la festividad de San José Artesano, se desarrollará en nuestra provincia la Semana del Productor, durante los próximos días 27 de abril al 2 de mayo.

DIA 27
A las 19.30 horas, en el Parque Sindical Deportivo comienza el Campeonato Provincial de Baloncesto de Empresas. A las 19.30, en el local de la calle de Enmedio, comienzo del Campeonato Provincial de Tenis-Mesa. A las 19.30, comienzo del Campeonato Provincial de Ajedrez, en Vall de Uxó, por el Grupo Segarra de Educación y Descanso. A las 19.30, comienzo del Campeonato de «Truc» en Vall de Uxó.

DIA 28
A las 19.30 horas, en el Parque Sindical Deportivo comienza el Campeonato Provincial de Baloncesto de Empresas. A las 19.30, en el local de la calle de Enmedio, continuación del Campeonato de Tenis-Mesa. A las 19.30, continuación del Campeonato de Ajedrez, en Vall de Uxó. A las 19.30, continuación del Campeonato de «Truc» en Vall de Uxó.

DIA 29
A las 17 horas, en el Parque Sindical Deportivo comienza el Campeonato de Tenis de Empresas. A las 18, en el Salón de Actos de la Casa Sindical (Planta baja), función de cine para productores. A las 19.30, en el local de la calle de Enmedio, Final del Campeonato de Tenis-Mesa. A las 19.30, Final del Campeonato de «Truc» en Vall de Uxó. A las 19.30, Final del Campeonato de Ajedrez en Vall de Uxó. A las 20, en el Parque Sindical Deportivo, encuentro de Balonmano de Empresas.

DIA 1 DE MAYO
A las 9 horas, en el Campo del Grupo Cinegético «La Colomina», Campeonato Social de Tiro al Plato. A las 9, Campeonato Provincial de Campo a Través, con salida del Parque Sindical. A las 9, con salida de la Plaza María Agustina, recorrido por distintas calles de Castellón de las Bandas de Música de la Cruz Roja y San Juan de Moró. A las 10, Santa Misa en la Iglesia Catedral de Santa María, con asistencia de Autoridades. A las 10, en el Parque Sindical Deportivo, Final del Campeonato de Tenis de Empresas. A las 10, Carrera Ciclista para categorías infantiles y juveniles por el circuito del Paseo Marítimo de Vinazó. A las 10, I Concentración Deportiva Cultural, organizada por el Moto Club de Benicarló. A las 10, en el Parque Sindical Deportivo, Campeonato de Natación. A las 11, en el Parque Sindical Deportivo, Final del Campeonato de Fútbol de Empresas. A las 11, en

el Parque Sindical Deportivo, Final del Campeonato de Baloncesto de Empresas. A las 11, en el Parque Sindical Deportivo, Final del Campeonato de Balonmano de Empresas. A las 11, en el Salón de Actos de la Casa Sindical, Festival de Danzas. A las 11.30, en el Polideportivo de Villarreal, encuentro de Baloncesto entre los equipos C.B. Villarreal contra C.B. de Liria (Valencia). A las 13, en el Polideportivo de Villarreal, encuentro de Balonmano entre los equipos «Los Luises» contra Club Baloncesto Beche. A las 18, en el local social «Els XIII» de Villarreal, función de comedia valenciana; seguidamente festival de danzas por el mismo grupo.

DIA 2
A las 7 horas, Campeonato de Pesca Submarina en la Costa de Alcocebre. A las 7, Campeonato Provincial de Pesca con Caña en el Puerto de Castellón. A las 7, en la playa de Burriana, organizado por el Grupo de Pesca con Rall «Virgen de la Misericordia», Campeonato Provincial de esta modalidad. A las 9, excursión para productores y jubilados, a Eslda. A las 9, exposición de pintura al aire libre, en el paraje de las Cruzas de San José en Vall de Uxó. A las 9, en las arenas del Puerto de Burriana, Campeonato Provincial de Tiro de Pichón a Brazo, por el Grupo Cinegético «La Perdiz». A las 11, en el Salón de Actos de la Casa Sindical de Castellón, actuación de la Agrupación Teatral del Distrito Marijimo, con la Obra «El Serranet». A las 11, pruebas de Natación en el Puerto de Vinazó. A las 18, Concierto de la Banda de Música Sanja Cecilia en el Salón de Actos de la Caja Rural de Villavieja.

LABORATORIO FARMACEUTICO
Con antibióticos y gammaglobulinas
SOLICITA:
DELEGADO a comisión que esté introducido entre la clase médica y sea un buen vendedor para la zona de
CASTELLON y Provincia.
Dirigirse al APARTADO 1.595. VALENCIA

Servicio de Guardia de Talleres Mecánico y Eléctrico

Hoy domingo, estarán de guardia en esta Ciudad, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeños averías de los automóviles que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes talleres:

Taller mecánico: José Blasco, Ronda Magdalena, 45.
Taller eléctrico: Hermanos Muñoz, Herrero, 52.

En el Grao de Castellón prestará servicio el taller «Hermanos Rodríguez», sito en carretera Almazora, 24, tanto en su aspecto mecánico como eléctrico.

Servicio permanente de baterías: K. L. G., calle Moncada, 2.

Mañana lunes estarán de guardia en esta ciudad, al objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeños averías de los automóviles que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes Talleres:

Taller mecánico: Talleres Barrachina, Barrachina, 29.
Taller eléctrico: José María García Solsona, Paseo Morillo, 41.

En el Grao de Castellón prestará servicio el taller «Hermanos Rodríguez», sito en carretera Almazora, 24, tanto en su aspecto mecánico como eléctrico.

Servicio permanente de baterías: K. L. G., calle Moncada, 2.

NOTA.—Los turnos de guardia de estos talleres tienen el carácter de voluntario, y es una deferencia de los empresarios que participan en los mismos hacia los usuarios de vehículos.

“ENSEÑAR A UN SINVERGUENZA”, EN EL PRINCIPAL

Ayer, en sesión de tarde, se estrenó en el Teatro Principal la comedia de Alfonso Paso, «Enseñar a un sinvergüenza», por la compañía que encabeza José Rubio.

La obra, debida al prolífico Alfonso Paso, y como de él, está bien escrita y mejor concebida, desarrollada tal como ahora es costumbre con un reparto no muy nutrido, cuya compensación es, sin duda alguna, la calidad de sus intérpretes.

Así, desde José Rubio, actor consumado muchas veces aplaudido, hasta la veterania de Mary Delgado, pasando por José Montijano; María Carralón y Esther Gala, todos ellos pisando firme, lograron una creación de la obra, que, por cierto, está llegando a sus tres mil representaciones, después de cuatro años consecutivos de figurar en cartel. Es toda una recomendación.

Bien montados los decorados, muy a la moderna, y todo en suma muy bien cuidado, para que el público pase un rato agradable, como así es, y no hay que pensar que en otra cosa pensó el autor. — M. V.

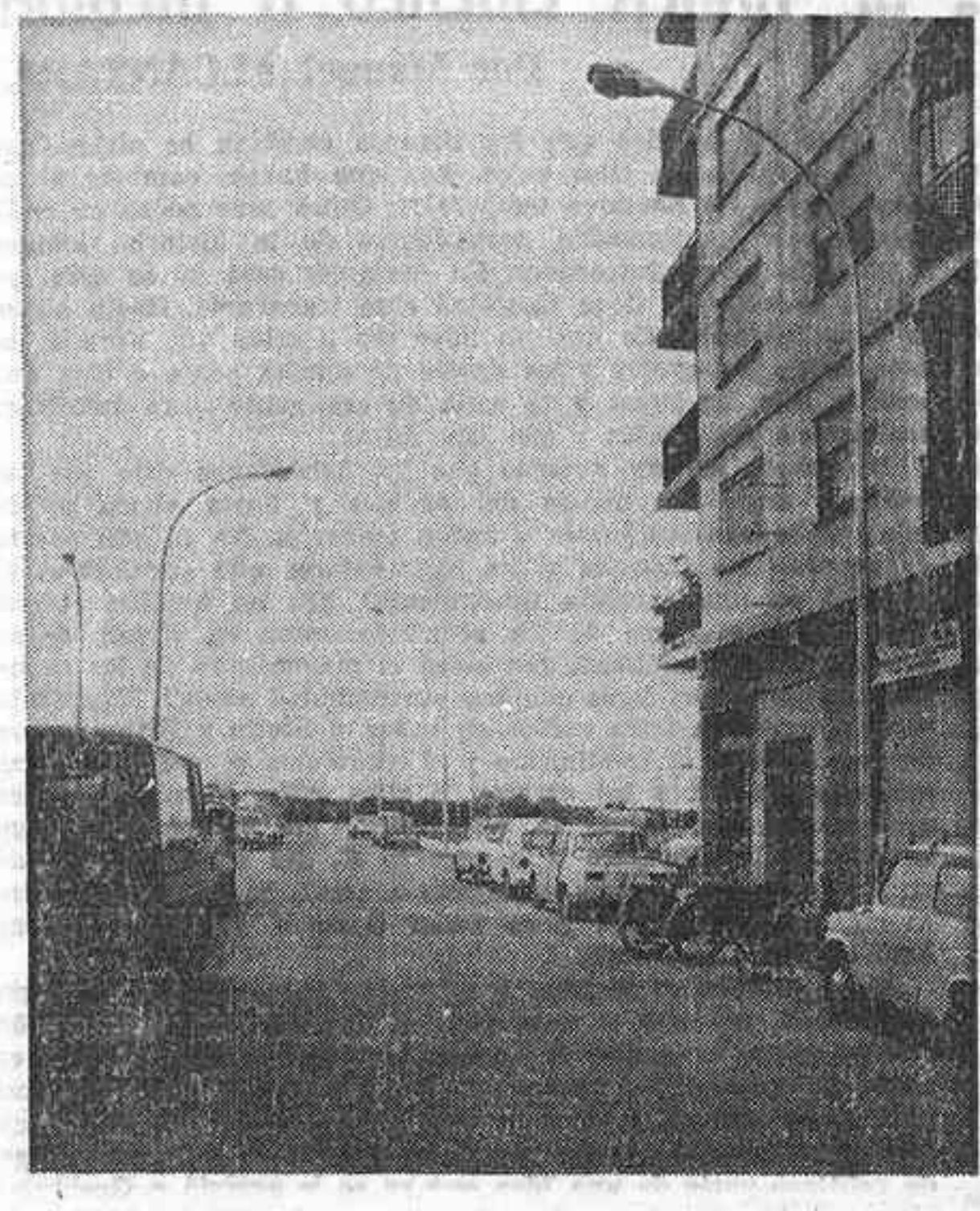
NUEVA DIRECTIVA DE LA PEÑA TAURINA “DIEGO PUERTA” DE VINAZO

La Peña Taurina «Diego Puerta» de Vinazó, ha constituido nueva Junta Directiva, por acuerdo de 6 de abril, habiendo quedado formada por los siguientes señores:

Presidente: Don José Buj Llozano; Vicepresidente: don Francisco Ribera Mengual; Secretario: don Abelardo Forés Camós; Visecretario: don Juan José Figuerola Agramunt; Tesorero: don Juan Canadía Serrà; Contador: don Salvador Falcó Serrés; Vocal primero: don Juan José Redé Inglés; Vocal segundo: don Manuel Miralles Vidal; Vocal tercero: don Sebastián Doménech Baila; Vocal cuarto: don Tomás Juan Giner; Vocal quinto: don Manuel Zapater Juan; Vocal sexto: don Agustín Albiol Martínez; Vocal séptimo: don Luis Alfaro Costells.

Deseamos a esta nueva directiva toda clase de aciertos y éxito en su gestión.

Nuevo espacio abierto



Hace tan solo unos pocos días, se terminó la urbanización del sector comprendido entre las calles Castelldefels, Ferot de Granyana, Virgen de la Cabeza y Avda. de Circunvalación que viene a agregar un nuevo espacio abierto en la ciudad y que, a la vez, sirve de enlace entre la Plaza Juan XXIII y la Avda. del Lidón. Las obras realizadas en este sector, costaron más de 13.600.000 pesetas, desglosadas de esta manera: casi 10 millones, correspondieron a trabajos propios de urbanización, más de 730.000 a bocas de riego y alrededor de 3 millones a alumbrado. A esto cabe añadir los gastos de expropiación de las fincas rústicas que existían en este terreno rodeado, en su parte norte y este, de huertos. Esta urbanización comunicará, en un futuro, con la Avda. de Circunvalación de Castellón.

En la foto, una vista de la calle Castelldefels, ahora abierta al tráfico. — (Foto Wambo).

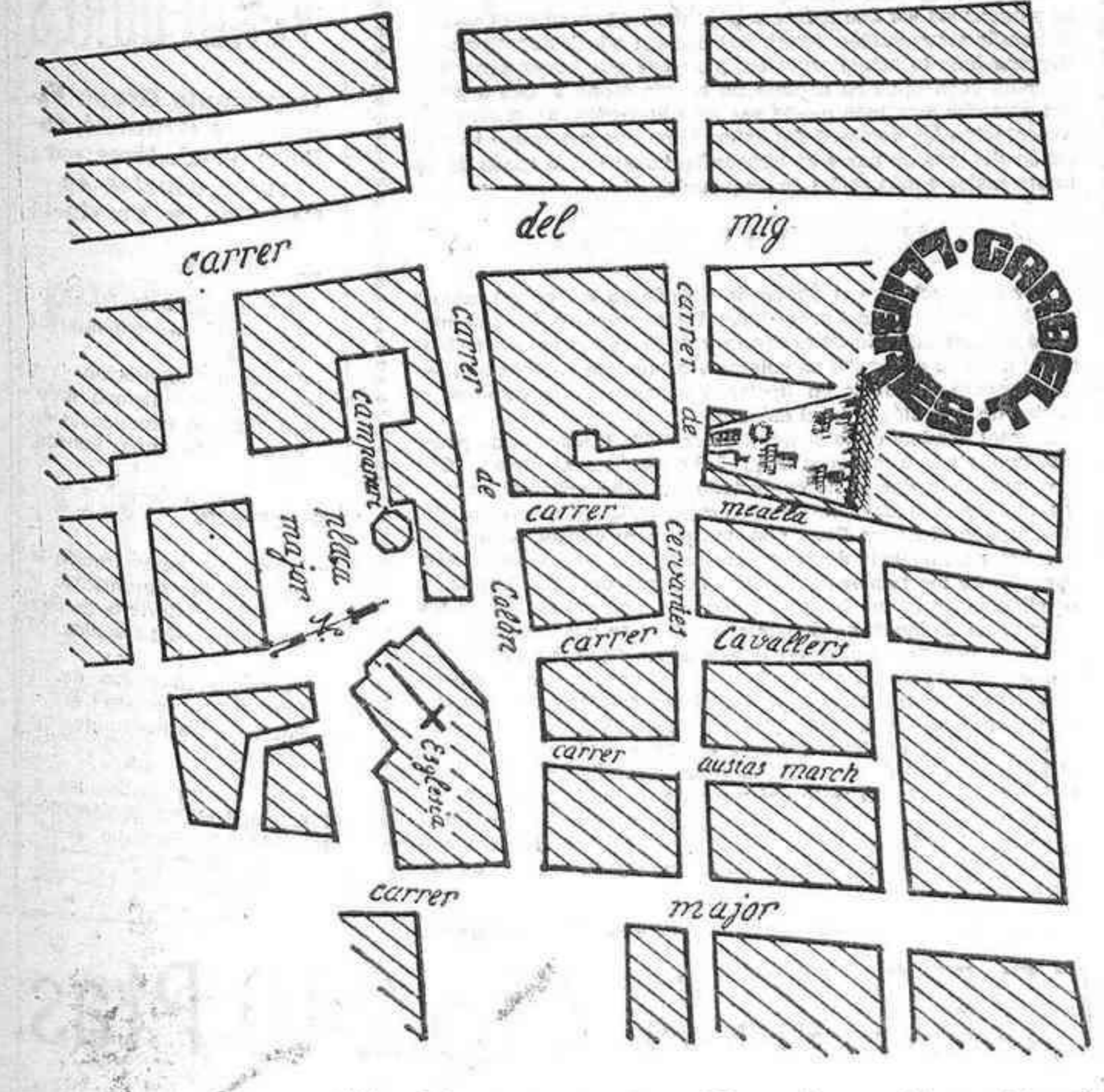
Mañana, concierto del “Quinteto Concertino”, en la Filarmónica

Mañana a las ocho menos cuarto de la tarde, en el salón de actos del Instituto «Ribalta», y organizado por la Sociedad Filarmónica, se celebrará un concierto a cargo del «Quinteto Concertino», formado por Virgil Franco, flauta; Alexandru Gavrilovici, violín; Vasile Ioan, viola; Tiberiu Ungureanu, cello y Nicolae Licaret, piano, todos ellos de Bucarest.

Este grupo se formó el año 1968, y desde entonces han venido ofreciendo recitales en las principales capitales del mundo. El programa que han preparado está formado por las siguientes obras:

PRIMERA PARTE
*Quinteto en Do Mayor, Allegro, Largo, Allegro, Telemann.
Sonata en Si bemol Mayor para flauta, violín, violoncelo y piano, Allegro, Andante, Allegretto, Ph. E. Bach.
*Trio Bizantina para violín, viola y violoncelo, Andante, Allegro non troppo, P. Constantinescu.
*Cuarteto en La Mayor K. 298 para flauta, violín, viola y violoncelo, Andantino, Menuetto, Rondó, W. A. Mozart.

SEGUNDA PARTE
Cuarteto en sol menor, op. 25, para piano, violín, viola y violoncelo, Allegro, Intermezzo, Andante con moto, Rondó, J. Brahms.
*Primera audición en la Sociedad.



“El poble que oblidia el seu idioma és un poble en el transit de la mort” (Sanchis Guarnier).
Al barri més antic de Castelló, al carrer de Cervantes número, 11, s'ha obert una nova llibreria, GARBELL-LIBRES és la primera llibreria a La Plana especialitzada en literatura i publicacions en la nostra llengua, la llengua que han parlat els nostres avantpassats desde Jaume I.

“Cantarem la vida, cantarem la nostra vida del poble que no vol morir” (Raimon)

VILLARREAL EL SUMINISTRO DE AGUA, A REVISION

El derroche de agua que se está experimentando en Villarreal ha determinado la necesidad de revisar el sistema del suministro. Las opiniones al respecto están divididas. La corporación municipal es la que ahora tiene la palabra.

VILLARREAL (De nuestro corresponsal Manuel Juan).— Aunado el anunciado del problema parece alarmante, hay que consignar que no se ha hablado en ningún caso de imponer restricciones ya que tratándose de un elemento como el agua, primordial e imprescindible, una decisión de este tipo sería de efecto desastroso y de pésimo resultado. Lo único que se intenta es normalizar el servicio de agua potable a domicilio regulando su distribución. El usuario

tendrá asegurado el suministro las veinticuatro horas del día, como hasta la fecha, y seguirá disponiendo de la cantidad de agua que necesite, toda la que quiera, pero servida bajo riguroso control. En este sentido se discute la posibilidad de instalar contadores en las viviendas de los abonados.

Una medida impopular a todas luces y mayormente aquí, que siempre hemos tenido agua potable en abundancia, sin limitación alguna, pero servida bajo riguroso control. En este sentido se discute la posibilidad de instalar contadores en las viviendas de los abonados.

Una medida impopular a todas luces y mayormente aquí, que siempre hemos tenido agua potable en abundancia, sin limitación alguna, pero servida bajo riguroso control. En este sentido se discute la posibilidad de instalar contadores en las viviendas de los abonados.

Una medida impopular a todas luces y mayormente aquí, que siempre hemos tenido agua potable en abundancia, sin limitación alguna, pero servida bajo riguroso control. En este sentido se discute la posibilidad de instalar contadores en las viviendas de los abonados.

DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

Venta de pan para hoy domingo

Se pone en conocimiento del público, que hoy, domingo 25 de Abril, estarán abiertos al público, los siguientes despachos de pan:

Luis Parra Parra, Tel. 217456 Ctra. Almazora, km. 7.
Juan Bello Altad, Tel. 221323, Maestro Ripollés, 18.
Joaquín Catalán Lizandra, Tel. 226515, Ruiz Vila, 15.
Manuel Vives Baidayo, Colón, 22.
Luis Catalán Jarque, Tel. 216749, Condé Noroña, 1.
Carlos I. Beltrán Fortea, Tel. 214362, Lope de Vega, 5.
Nicolás Fábregat Sánchez, Tel. 215402, O. Capero, 17.
José M. Martí Coria, San Pedro, 11 (Grao).

El horario de venta, será como mínimo, desde las ocho de la mañana a las doce horas, pudiéndose ampliar de acuerdo con las necesidades.

Los establecimientos que no correspondan abrir este día deberán colocar en la puerta del despacho, un cartel anunciador de las panaderías de turno.

Los industriales panaderos, atenderán con preferencia la demanda para el consumo familiar.

Los restaurantes, hoteles, bares, etc., deberán formular sus pedidos con anticipación suficiente, para que sus abastecedores puedan elaborar las cantidades que precisen para sus atenciones.

TOROS - ZOO - BARBACOA

“LA PEDRIZA”

Carretera Castellón a Ribesalbes Km. 16 (Junto Pantano Sichar)

¿De qué lado se inclinará la balanza? Hay división de opiniones entre los miembros de la Corporación Municipal. Falta saber, en definitiva, si la operación contador sería rentable y si el ahorro de agua que se pretende conseguir compensaría los gastos que se supone la adquisición e instalación de los aparatos contadores que ascienden a unos cuantos millones de pesetas. ¿Merece la pena semejante inversión? ¿No se corre el peligro de que resulte peor el remedio que la enfermedad?

El asunto, como dirían los juristas, está «sub iudice», pendiente de resolución.

NACIONAL

SE HACEN LIDERES A MEDIDA

Por Manuel ALCANTARA

CUANDO se dice que los tiempos cambian se olvida que no lo hacen ellos solos. Los que hacen cambiar a los tiempos son los hombres temporales. Quizá muy pocos en cada época: son los llamados aceleradores de la historia, aunque a veces la hagan retroceder. En cualquier caso no se nota, ya que la historia no tiene finalidad sino transcurso. Hasta ahora se venía entendiendo que un líder era alguien que asumía las esperanzas, las quejas y los deseos de mucha gente o bien que asumía sólo los suyos y se valía de esa gente para satisfacer sus deseos, sus quejas y sus esperanzas.

El debate es tan antiguo que ya Aristóteles dijo que los políticos eran «los monjes del pueblo» y hasta ahora no se saben si imitan sus gestos o hacen monerías. No se han puesto de acuerdo los filósofos y los historiadores que «profetizan el pasado» en una cuestión fundamental. ¿Es un hombre el que hace variar el curso de los acontecimientos en virtud de su personalidad magnética? ¿Es quizá el magnetismo de los acontecimientos el que hace que esa personalidad surja? Expresada de otro modo, la duda radica en saber si Stalin y Hitler fueron los que crearon el estalinismo y el hitlerismo o esas eran cosas que estaban allí y los crearon a ellos. ¿Sin Fléming hubiera acabado descubriéndose la penicilina? ¿es el castriismo algo anterior a Fidel Castro y lo segregó él, del mismo modo que tarde o temprano habría segregado a otro? Si Napoleón hubiera muerto de teniente, ¿otro señor llamado de otra manera hubiera sido Napoleón?

Una empresa se dispone a solventar para siempre el litigio inventando políticos y vendiéndolos después con un pequeño recargo sobre los gastos de educación. Alguien ha dicho que es capaz de fabricar un procurador lo mismo que otros fabrican un desodorante y lo que es más grave hacer que acabemos utilizándolo aunque sospechemos su inutilidad. El «marketing» de políticos parte de una idea que ya se le ocurrió a Goebbels: «Una mentira que se repite mil veces acaba convirtiéndose en una verdad». Si alguien insiste en que un procurador huele bien y es olor no nos abandona durante una legislatura, acaba uno probando el producto. La propaganda es la diosa de nuestro tiempo y aunque los procuradores no lo sean, quién sabe si la publicidad puede coincidir un día con la verdad. Es cierto que durante muchos años los procuradores no han oído más aplausos que los suyos, pero no lo es menos que eran sumamente estrepitosos. Ovaracion así no es fácil, la prueba es que algunos presidentes de clubs de primera división y algunos jefes de «claque» han lamentado no contar con apoyo semejante. ¿Cómo va a improvisarse eso? Dicen los fabricantes de políticos que una campaña, digamos media, viene a costar unos veinte millones de pesetas, ya que el educando tiene que ir a aprender a USA, pero ni aún así creo yo que sea posible. Un gran aplaudidor nace, no se hace.

Todo lo tienen previsto los fabricantes y vendedores de líderes. Desde la intervención de las urnas a la elección del sastre, pasando por la redacción de un buen discurso, ya que no hay nada tan descorazonador como no saber de antemano el resultado de unas votaciones, ir mal vestido o estropear una alocución vibrante. Ya advirtió el apócrifo profesor Mairena que no quedar bien en público es tan grave, para un hombre público, como lo es para una mujer pública no quedar bien en privado. Y los fabricantes no quieren correr riesgos, ni que haya reclamaciones. Su control de calidad debe ser riguroso y no se puede permitir que salga nadie de la academia con esas taras que dan al traste con una carrera. Es posible que alguien se le ocurra sin saber preparar un discurso, pero de ninguna manera debe ignorar quién saber hacerlo.

La escuela de líderes representa la industrialización del carisma. Es tan pesado esperar la venida de un Mesías político que se comprende que alguien quiera implantar los cursillos de formación acelerada. Cosas más horribles se fabrican y se venden todos los días, gracias a una adecuada «promoción», pero ¿cómo lo difícil no sea ya hacer líderes sino hacer seguidores.

“El Congreso de la U. G. T. se ha “cargado” la reforma”

(Cantarero del Castillo)

“Para sacar a España adelante de manera indemne y para llegar de una vez a una democracia posible y civilizada, todos tenemos que tragarnos muchos sapos. Es un deber moral tanto para las fuerzas del Régimen como para las fuerzas de oposición, entre ellas, la U. G. T.”, ha dicho, entre otras cosas, el dirigente de Reforma Social Española.

MADRID, 24. (Cifra). — El dirigente de la asociación política Reforma Social Española, Manuel Cantarero del Castillo, ratifica y justifica la riente crítica hecha al último Congreso de la Unión General de Trabajadores (UGT) celebrado en Madrid, ante las reacciones provo-

cadadas por sus palabras, en una nota entregada a Cifra.

«El Congreso de la UGT se ha «cargado» la reforma», dijo entre otras cosas, el señor Cantarero del Castillo al ser interrogado acerca de su opinión general sobre el citado congreso.

El texto de la nota del dirigente de Reforma Social Española es el siguiente:

«La declaración que hice, recién llegado a Madrid, sobre la celebración del Congreso de la UGT, respondió al desaliento que me asalta cada vez que alguien del Régimen o de la oposición hace algo que, en mi opinión, dificulta y obstruye la vía española hacia la democracia y hacia un acceso racional de España al futuro.

El Congreso de la UGT tolerado por el Gobierno, me pareció un gesto importante de éste, indicador claro de su voluntad de apertura. Pero, según las informaciones que tuve y que me han sido ratificadas, el Congreso de la UGT se dejó llevar por un triunfalismo que —aun pudiendo estar justificado— ha entrado en el peligro de desencadenamiento de una poderosa reacción regresiva y vengativa. Para sacar a España adelante de manera indemne y para llegar de una vez a una democracia posible y civilizada, todos tenemos que tragarnos muchos sapos. Es un deber moral tanto para las fuerzas del Régimen como para las fuerzas de oposición, entre ellas, la UGT por otra parte, he sentido siempre gran admiración por el valeroso y humano liderato que es Nicolás Redondo. Y así se lo manifesté personalmente en fecha reciente. Por ello, precisamente, me sentí aún más entristecido.

Todos los pronunciamientos del congreso sobre temas sindicales me parecieron legítimos, aunque en algunos puntos pudiera no estar de acuerdo. Los pronunciamientos políticos, y determinadas actitudes, me parecieron, cuando menos, gravemente inoportunos. En resumen, una gran ocasión para servir de manera eficaz al cambio democrático, probablemente no sólo de aprovechada sino, por sus efectos, peligrosamente negativa.

Por lo demás, hace años publiqué un libro en el que, entre otras cosas, rendí un homenaje a la UGT como modelo de sindical español prudente y legalista e incluso justificué sus epulencias aventuradas revolucionarias como reacción determinada por las actitudes despoticas de la vieja oligarquía española.

NEVADAS EN EL PRINCIPADO DE ANDORRA

SEO DE URGEL, 24 (Pyresa). — Continúa la inestabilidad climatológica en el Urgellet, Cerdaña y Andorra. Ayer y esta mañana ha nevado en las alturas superiores a 1.000 metros. Los vehículos que descienden del Principado de Andorra llevan nieve en sus carrocerías y la temperatura de madrugada ha descendido varios grados bajo cero, temiéndose por la fruta y hortalizas, especialmente pero y morzona, que han sufrido ya las consecuencias de las heladas.

«Apíramos desde la Organización Sindical dijo— a coadyudar dentro de la estructura de nuestro Estado a la consecución de una sociedad más justa, al perfeccionamiento mediante la reforma de la comunidad». El ministro se refirió a continuación a la labor realizada por los servicios sociales sindicales destacando la trascendencia de la tarea llevada a cabo desde su creación por la Obra de Educación y Descanso en su empeño por hacer accesible al mundo del trabajo los bienes del ocio y la cultura y destacó que los casi 2.000 grupos de empresa que existen en España con más de 3.000.000 de afiliados son instrumento adecuado para crear mayores vínculos comunitarios entre todos los trabajadores.

Y terminó sus palabras agradeciendo la colaboración de todos los que habían participado en las tareas de la asamblea de grupos de empresa.

«LOS MOMENTOS DE TRANSITO SON INTERESANTES PERO PELIGROSOS»

(Mons. Enrique y Tarancón)

MADRID, 24 (Pyresa). — «El momento actual es de enorme trascendencia mirando al futuro. Nos impone a todos responsabilidades muy graves de las que nos pedirán cuenta Dios y las generaciones futuras. Sería una pena que por ligereza, tozudez —no quiero creer que por mala intención— se malograra el futuro de esta renovación en la Iglesia, inspirada por el Espíritu Santo y promovida por el Concilio, o ese futuro pacífico de la patria que superase definitivamente la división que durante tanto tiempo nos ha enfrentado a unos españoles con otros», afirma el cardenal arzobispo de Madrid, monseñor Vicente Enrique y Tarancón, en su habitual «Carta Cristiana» de los sábados, titulada hoy «Todos somos responsables del futuro».

Tras afirmar que tanto la Iglesia como la sociedad española están en un momento de cambio y de tránsito respectivamente, añade que «los momentos de tránsito son interesantes pero

peligrosos». Y más adelante dice el cardenal de Madrid: «Es lógico que surjan tensiones dentro de la Iglesia porque es difícil que todos entendamos de la misma manera la dinámica de la renovación, aún estando de acuerdo en su necesidad. Es inevitable que surjan pareceres diversos y actitudes contrarias cuando se trata de configurar el futuro de nuestro pueblo, aunque todos estén de acuerdo en la necesidad del cambio».

«Pretender que esos cambios, tanto en el campo eclesial como en el político-social, se realicen sin dificultades y hasta sin conflictos es una utopía una ilusión vana e irrealizable: sería un auténtico milagro».

Después de referirse a la necesidad de una madurez colectiva, a la responsabilidad de los obispos y a la de los sacerdotes y religiosos «unidos más especialmente con el ministerio de la Iglesia», según frase del Concilio, dice «Sin la colaboración inteligente y responsable de todos los miembros del pueblo de Dios, —tanto de los más avanzados como de los más conservadores, tanto de los que subrayan la urgencia de la adaptación a la nueva cultura y a las nuevas formas de vida, como de los que tienen la obsesión de la ortodoxia literal— es imposible salvaguardar el clima de diálogo y de paz dentro de la Iglesia que está experimentando la comunión eclesial».

El cardenal Tarancón concluye su carta de hoy así: «Es cierto que los gobernantes y cuantos ocupan cargos políticos en las instituciones del Estado tienen una máxima responsabilidad en este momento, ya que tienen en sus manos unos resortes de poder de que carecen los demás. Y que cuantos por su cultura o posición social ocupan un lugar relevante y ejercen una influencia indiscutible en la opinión pública, tienen también una responsabilidad mayor que los simples ciudadanos».

«Pero sin la colaboración inteligente y responsable de todos los españoles que, unidos en el amor a España, procuran evitar los conflictos innecesarios y sepan defenderse contra las demagogias de los extremistas, será imposible conseguir esa concordia de pareceres, aún divergentes, base de la auténtica convivencia social que es indispensable para conseguir ese futuro mejor que todos deseamos».

SE HA DICTADO DECISION ARBITRAL OBLIGATORIA PARA “RENFE”

MADRID, 24. (Pyresa). — Hoy publica el Boletín Oficial del Estado una resolución de la Dirección General de Trabajo, por la que se dicta decisión arbitral obligatoria para la empresa «Red Nacional de Ferrocarriles Españoles» (RENFE). Por ello se establece un plus de actividad cuya cuantía mensual va desde las 4.000 pesetas hasta las 4.900, según los tipos de salario; el complemento personal de antigüedad se aumenta al 45 por ciento; se establecen dos medias pagas extraordinarias, sobre las cuatro actualmente existentes, que serán abonadas en los meses de febrero y abril de cada año; las dietas quedan establecidas en una cuantía que va desde las 350 pesetas hasta las 460, según el jornal los agentes que cambien de destino con carácter forzoso recibirán, por una sola vez, una indemnización alzada; y se establecen mejoras importantes en los billetes para los funcionarios de Renfe y sus familiares.

Perfil bursátil desde Madrid

ESPLENDOR BANCARIO

Por A. ESPADA BEJAR

EN nuestro comentario de la pasada semana, circunscrito a sólo dos sesiones, ya decíamos que la intención inversora se centraba sobre las acciones bancarias, con cuatro días hábiles, se puede decir que los vientos bursátiles han cambiado y ya una benéfica lluvia monetaria ha caído y seguirá cayendo sobre el «parquet». De todos los grupos, el que más destaca en recuperación es el bancario comercial, seguido del químico-textil y del bancario industrial; o sea, la Bolsa se ha visto inundada de un mercado interés comprador bancario, que ha dado un final esplendoroso para estos valores.

CAMBIO DE TENDENCIA

Como pueden ver el soporte de liquidez del Banco de España ha sido francamente favorable, originando el cambio de tendencia actual. Nuestra opinión era positiva y así se ha demostrado: la reacción compradora se ha producido dentro del mercado gracias al dinero insuflado por el banco emisor. También ha ayudado mucho el severo castigo que presentaban las cotizaciones, especialmente las bancarias, y el despejo habido en el horizonte político-social, así como la necesidad de muchas sociedades de inversión e inversores colectivos de allegar beneficios; ahora falta que se anime en mayor grado la inversión privada.

Cuando muchos eran a opinar sobre la agonia bursátil, nosotros hacíamos ver que todo era coyuntura y que en abril se produciría la recuperación. Ahora nos podrían aducir sobre razones lógicas ante la actual reacción, pero hay que hacer saber que la crisis económica en España ha tocado fondo y que a partir del presente mes todo puede ser más favorable. Se espera con expectación las palabras del señor Arias que confirmen la evolución del país en paz y en concordia, buscando la razón de un futuro mejor y más social en su justicia.

AUMENTA EL NEGOCIO

Hay que decir que el Banco de España ya no apoya tanto y que las intenciones del señor Villar Mir es volver a dejar al mercado el libro albedrío de la oferta y de la demanda. Sin embargo, el negocio es amplio en valores y abundante en volumen, especialmente el habido en acciones bancarias, así como en el sector de inversión y en el eléctrico.

El total nominal de la semana es de 1.521,7 millones de pesetas, que viene a suponer unos 3.500 millones efectivos. Con acciones bancarias se ha contratado por 379,2 millones nominales, que aproximadamente alcanza a los 1.500 millones efectivos, destacando el Banco Coca con una primera cotización a 1.200 por 100 y un negocio de 34.000 acciones, por 204 millones efectivos. Entre los rumores bancarios hay que destacar la posible ampliación gratis en Banco Popular, de una acción nueva por cada cinco antiguas; en Bankinter también se cuece algo gratis, sin tener aún proporción, en Banca López Quesada habrá una ampliación de una por cinco, al tipo del 110 por 100, para fechas muy próximas; en Banco Exterior, al parecer, hay dos ampliaciones en el año; y un largo etcétera de dimes y dires que hacen los delicias del inversor, ante el nuevo esplendor bancario. Al final, la demanda se centra sobre decisivos entes bancarios y veintidos del resto del mercado, sobre sólo cuatro casos de acciones ofrecidas. Las perspectivas, pues, son halaguetas para el próximo martes, pero a los condicionantes que puedan salir sobre el impuesto de la renta y otras medidas fiscales.

VENDEDORES

Importante Grupo Financiero Bancario, solicita Vendedores para sus productos en Castellón y Provincia

- SE REQUIERE:
- Buena presencia
 - Formación mínima nivel de Bachiller.
 - Deseo de superación
 - Disponga de tiempo libre
 - Se valorará experiencia en venta de Seguros, Fondos, etc.

- SE OFRECE:
- Importante remuneración a base de fijo garantizado y Comisiones Cartera, pudiendo superar 400.000 pts. al año.
 - Formación a cargo de la Empresa.
 - Posibilidades inmediatas de promoción.
- Enviar datos personales a Publicidad MESA. Ref. número 214, calle Enmedio 35-1.º, Castellón. (Ref. Of. Col. núm. CS-7189)

MARTIN VILLA CLAUSURO LA ASAMBLEA NACIONAL DE GRUPOS DE EMPRESA

MADRID, 24. (Pyresa). — El ministro de Relaciones Sindicales, Rodolfo Martín Villa, ha presidido en la sede central de la Organización Sindical el acto de clausura de la primera asamblea nacional de grupos de empresa, en la que han participado alrededor de 600 presidentes de los mismos. Le acompañaban, el director central de Asistencia y Promoción Sindicales, Luis Fabián Márquez, el director general de Trabajo y Espectáculos, Francisco Meyans, el director de la Obra de Educación y Descanso, Angel López de Fez, y demás dirigentes de la Obra, según informan fuentes sindicales.

Tras pronunciar unas palabras, el director de la Obra de Educación y Descanso en las que subrayó que la asamblea se ha distinguido por la pasión y la solidaridad que los participantes han exhibido en las sesiones, los presidentes de las diferentes co-

misiones dieron lectura a las conclusiones de las ponencias, entre las que cabe destacar la necesidad de apoyar el desarrollo de los grupos de empresa, dotándoles de personalidad jurídica propia; creación de la infraestructura urbana, rural, y de espacios naturales para la adecuada utilización del tiempo libre, participación, de los grupos en los órganos de dirección, gestión y administración de la Obra Sindical de Educación y Descanso; y la constitución de una comisión de trabajo para proceder al estudio de la normativa que regule el funcionamiento de los grupos y de las federaciones provinciales y nacional, creándose la secretaría general de esta última.

Seguidamente el secretario de la Asamblea, leyó una declaración de principios operativos, confeccionada por el pleno en la que se subrayó la exigencia de

la promoción integral personal y colectiva del hombre que trabaja, mediante el incremento del campo reivindicativo, y la decidida voluntad de la asamblea para promover la convivencia entre los hombres y los pueblos del mundo.

La declaración finaliza subrayando la constitución de la Federación Nacional de Grupos de Empresa que concederá una mayor operatividad y eficacia a los mismos.

PALABRAS DEL MINISTRO

Finalmente intervino el ministro de Relaciones Sindicales señor Martín Villa, quien afirmó que «ningún sindicalismo y desde luego ninguna ideología política puede aspirar a convocar sugestivamente a las gentes, si no se desborda aquellas apetencias meramente materiales, superando los clásicos planteamientos reivindicativos, para intentar reformar y construir una sociedad en la que el individuo se inserte de forma plena».

«Apíramos desde la Organización Sindical dijo— a coadyudar dentro de la estructura de nuestro Estado a la consecución de una sociedad más justa, al perfeccionamiento mediante la reforma de la comunidad».

El ministro se refirió a continuación a la labor realizada por los servicios sociales sindicales destacando la trascendencia de la tarea llevada a cabo desde su creación por la Obra de Educación y Descanso en su empeño por hacer accesible al mundo del trabajo los bienes del ocio y la cultura y destacó que los casi 2.000 grupos de empresa que existen en España con más de 3.000.000 de afiliados son instrumento adecuado para crear mayores vínculos comunitarios entre todos los trabajadores.

Y terminó sus palabras agradeciendo la colaboración de todos los que habían participado en las tareas de la asamblea de grupos de empresa.

AVANTOURS y TURAVIA le ofrecen la posibilidad de visitar:

CANARIAS
EL ARCHIPIELAGO DE LA ETERNA PRIMAVERA

LONDRES
ARTE, COMPRAS Y ESPECTACULOS

MALLORCA
LA MARAVILLOSA ISLA DE LA CALMA

VIAJES ESPLAI S.L.

PL. ESCUELAS PIAS, 13. TEL. 21 48 87. CASTELLON

BACHILLERES AMBOS SEXOS 415.240 Ptas.

Auxiliares segunda (Oficinas) del Instituto Nacional de Previsión

CONVOCATORIA LIBRE del INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION para AUXILIARES DE SEGUNDA (oficinas), AMBOS SEXOS, desde 18 años sin límite máximo. Título: Bachiller elemental, Graduado Escolar, etc. Retribuciones 415.240 pts. (véase GUIA GENERAL DE INFORMACION). Dos SENCILLOS EJERCICIOS (no hay ninguno oral) que puede preparar en su misma casa: mecanografía, problemas, temas y redacción (no se pide taquigrafía ni idiomas). Exámenes para ingresar en Madrid y provincias. Instancias antes del 11 de mayo (para exámenes JULIO 1976) ¡MAGNIFICA OCASION! (Sólo EN MADRID 160 PLAZAS en los últimos exámenes).

OTRAS CONVOCATORIAS ACTUALES: ESCALA DE INFORMATICA (OPERADORES DE EQUIPO) DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION. Para españoles (hombres y mujeres), desde 18 años (sin límite). Título: Bachiller elemental, Graduado Escolar, etc. Exámenes en Madrid y provincias. Instancias antes 11 de mayo. Magnificas condiciones y retribución (vea GUIA GENERAL DE INFORMACION).

URGENTEMENTE (HOY MISMO) pidan por correo (adjuntando diez pesetas en sellos para franqueo) la GUIA GENERAL DE INFORMACION, con modelo oficial de instancia, de la convocatoria que le interesa (ó de las dos), indicándolo claramente en la petición. Diríjase a CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta 23, MADRID - 4

NACIONAL

Table for 'SORTEO DEL DIA 24 DE ABRIL DE 1976' with columns 1-0 and rows of numbers and prizes. Includes a 'PREMIO ESPECIAL AL DECIMO' section at the bottom.

PRODUCTOS QUIMICOS DEL MEDITERRANEO, S. A. PRECISA PARA SU PLANTA DE CAPROLACTAMA, EN CASTELLON. TECNICOS SUPERIORES. SE REQUIERE: Titulación en Ciencias Químicas...

ESPAÑA AL DIA. Orense, la provincia con mayor consumo de vino. Asamblea nacional de donantes de Sangre de la Seguridad Social. Conferencia de monseñor Guerra Campos. Se ha roto el equilibrio producción alimentos-crecimiento demográfico.

Diputación Provincial de Castellón de la Plana ANUNCIO. Por la Excm. Diputación Provincial de Castellón de la Plana, se anuncia concurso para la terminación de las obras del Centro de Educación Especial para niños subnormales...

ALBORAN, S. A. Cía. de Seguros. Capital Social: 50.000.000. (Cincuenta millones) de pesetas totalmente desembolsados. Necesita nombrar en esta capital: SUBDIRECTOR-DELEGADO.

PRIMERA MARCA NACIONAL DE ALIMENTACION PRECISA VENDEDORES CON RESIDENCIA EN CASTELLON. Dinamismo, deseo de superación, disciplina y experiencia en ventas.

DISTRIBUIDOR. Para acreditada firma Criadora-Exportadora de Vinos Finos de Mesa «RIOJA» se precisa: Casa exportadora a todos los países del mundo.

VENDEDORES AUTOVENTA. NECESITA EMPRESA DE BEBIDAS REFRESCANTES RADICADA EN CASTELLON. SE EXIGE: Carnet de conducir de 1ª.

DEPORTES DEPORTES DEPORTES DEPORTES

EL REY PRESENCIO EL PARTIDO

MADRID, 24. (Pyresa). — Me está gustando la Selección Española y el resultado hasta ahora creo que es muy bueno...

También se le preguntó sobre la presencia del fútbol español en Montreal y manifestó que le satisfacía mucho...

El Príncipe don Felipe que presencia el encuentro en compañía de su padre, contestó también a algunas preguntas...

Junto con Su Majestad el Rey don Juan Carlos y su hijo el Príncipe Felipe, presencian el partido en el palco...

España mereció llevarse el triunfo

El empate, logrado por Bonhof, desarbó a los españoles y dio al traste con su buen juego de conjunto

MADRID, 24. Crónica de Pyresa, por Antonio G. Rimada. — Dejando su espíritu arriba, sus diferencias teóricamente insalvables, España ha hecho un primer tiempo completo...

1-0 (21 minutos). — Centro largo de Benito «a la olla» y recambola sobre la cabeza y cuerpo de Santillana...

Rey de España don Juan Carlos de Borbón, y el Infante don Felipe acompañados del ministro secretario general del Movimiento, Adolfo Suárez...

chas y las cosas se fueron al guano como casi siempre. Y como ya va siendo costumbre y sino.

En 34 provincias españolas

Comenzaron las fases de sector de los Juegos Nacionales Escolares

MADRID, 24 (Pyresa). — Han comenzado en 34 provincias españolas las fases de sector de los XXVIII Juegos Escolares Nacionales...

FICHA DEL PARTIDO

ESPAÑA: Irribar; Sol, Benito, Miguell (Alabanda), Capón; Villar, Camacho, Del Bosque; Quiñi (Satrústegui), Santillana, y Churrua.

ALEMANIA: Maier, Vogts, Schwarzenbeck (Kullmann), Beckenbauer, Dietz, Bonhof, Wimmer, Danner; Hozenbeck (Reichel), Beer y Worm.

Arbitraje malejo y contemplativo de Taylor, en el que hubo de todo como en cajón de sastre.

HOY DOMINGO EN BURRIANA

FASE FINAL DEL CAMPEONATO NACIONAL DE BALONMANO

Hoy domingo a las 12 en el frontón del colegio Salesianos, de Burriana, se jugará la tercera jornada de liga de Pelota a Mano.

COPA DE EUROPA RESULTADOS

— Cuartos de final — ESPAÑA, 1; Alemania Federal, 1; Checoslovaquia, 2; URSS, 0; Yugoslavia, 2; País de Gales, 0; Holanda-Bélgica (se juega hoy)

Probable participación de Niki Lauda

Continúan en el Jarama los entrenamientos para el Gran Premio de España Fórmula 1

Continúan en el circuito permanente del Jarama los entrenamientos particulares de algunos de los corredores de fórmula 1 que correrán en el Gran Premio de España.

QUINIELAS 1X2 AVISO

Se pone en conocimiento del público, que de conformidad con lo previsto en las Normas 31 y 32 de las regulaciones de los concursos de pronósticos, se ha procedido a la anulación de los boletos de la Jornada 34ª...

Table with columns APUESTAS and SELLOS, listing values for 4, 8, and 16 bets.

De conformidad con las citadas Normas, que constituyen las condiciones del contrato, las apuestas que pudieran contener los citados boletos no han sido formalizadas...

Castellón, 25 Abril 1976.

CUARENTA Y CINCO PARTICIPANTES EN EL CAMPEONATO NACIONAL DE PESCA DEPORTIVA

BURGOS, 24 (Pyresa). — Cuarenta y cinco pescadores tomarán parte, el próximo día uno, en el VIII Campeonato Nacional de Pesca Deportiva de Trucha.

Los actos se iniciarán el día treinta, con la recepción de los concursantes y un ágasajo que ofrecerá el Ayuntamiento de esta capital en el antiguo monasterio de San Juan.

Se trata de los campeones de los certámenes interprovinciales que se han celebrado en los últimos meses.

BALONMANO

Muebles Gomsu obtuvo una gran victoria sobre el Betis Florida

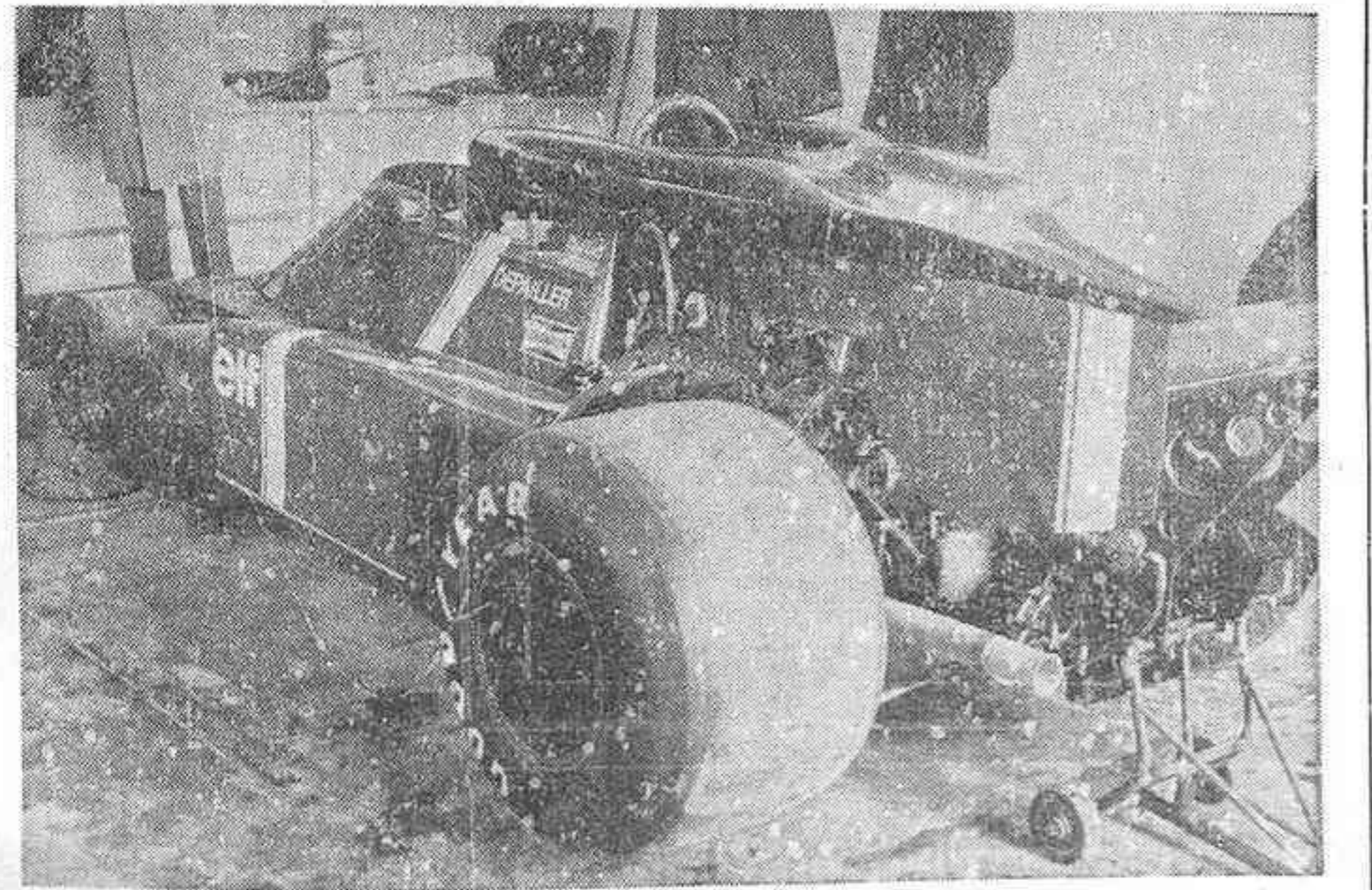
Se jugó una nueva jornada del campeonato nacional de segunda división de balonmano. Muebles Gomsu obtuvo una victoria a domicilio sobre el Betis Florida.

Table with columns for player names and scores, including Ripollet, M. Gomsu, C. de Ahorros, Sarría de D., Betis Florida, and S. Fernando.

BANCO INDUSTRIAL

PARA SU OFICINA DE CASTELLON PRECISA JEFES DEPARTAMENTO COMERCIAL SE REQUIERE: Personas cultas, desvencuadas, brillantes, muy relacionadas en Castellón...

"Bólidos" de seis ruedas, en el Gran Premio de España de Automovilismo



MADRID. — El próximo día 2 de mayo, en el Circuito del Jarama, participarán por vez primera de manera oficial dos monoplazas de seis ruedas de la escuela El-Tyrrel en el Gran Premio de España de la Fórmula 1...

En la Casa del Deporte

Se entregaron trofeos a los campeones de Trial y Moto-Cross de 1975

El delegado provincial de Educación Física y Deportes, Guillermo Dauffi Font, presidió el acto de entrega de diplomas otorgados por la Real Federación Motociclista Española a los campeones provinciales de Trial y Moto-Cross 1975...

El delegado demostraron su fervor al serle otorgado el Trofeo de Plata a Enrique Escuder Bernat por su destacada actividad deportiva.

VENDO LA MEJOR FINCA NARANJOS Y TURISTICA, EN BENICARLO

325 hanegadas, tres pozos 5.000 l/m., tres tractores, 27 millones. Facilidades. 96) 827-90-55. VALENCIA

SU JARDIN PROYECTADO Y REALIZADO EN UN TIEMPO RECORD Y CON UN MINIMO PRESUPUESTO...

Advertisement for edelweiss, INGENIEROS TECNICOS AGRICOLAS, EXPOSICION Y VENTAS: NAVARRA, 29 CASTELLON TELEFONO 21 13 16

PRODUCTOS QUIMICOS DEL MEDITERRANEO, S. A.

PRECISA PARA SU PLANTA DE CAPROLACTAMA, EN CASTELLON ECONOMISTA O PROFESOR MERCANTIL SE REQUIERE: No es indispensable experiencia. Sin embargo, se valorará la adquirida...

DEPORTES DEPORTES DEPORTES DEPORTES

EL MUNDO DEL DEPORTE

Luto en el deporte por la muerte de Elola

Por Manuel Gómez Arostegui

Confieso que no me ha sorprendido, aunque sí me entristece, la muerte de José Antonio Elola. Le había visto personalmente no hace mucho tiempo y seguía con frecuencia la marcha de su estado de salud. Sabía pues, que estaba en la recta final y que sólo Dios podía retrasar o detener ya ese su camino hacia la muerte. Creo, que él lo sabía también y lo esperaba. Aguardaba el momento, con paciencia y resignación. Porque estaba convencido de que todo era inevitable. Y por ello, estaba preparado.

Hacer ahora aquí, el recuento de todo cuanto el deporte español debe a José Antonio Elola, sería por mi parte una ingenuidad. Como lo sería recordar la labor positiva que realizó en el Frente de Juventudes. Para muchos de los jóvenes de hoy, es posible que nada de esto sea comprendido ni valorado. Pero para los que vivimos aquellos años, no. Concretándonos al deporte, hay que decir, que desde su puesto de mando de Juventudes, dejó directrices y sacó de dónde nadie sabe, medidas para fomentar las actividades deportivas. No había entonces dinero, pero él y Agulla, supieron poner en juego audacia e imaginación. Por ello, fueron juntos, con el «benjamín» Jaime de San Román, a la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, cuando la muerte también se llevó al general Moscardó. Y también con imaginación a falta de dinero, Elola dio ambiente y realce al deporte. Y creó. Luchó incansablemente, pese a tropiezos que le salían al paso y a alguna que otra «jugada oculta», para llevar a las Cortes la ley de Educación Física, piedra angular del desarrollo del deporte español y la base de donde ha habido que partir para hacer algo positivo. Y si la ley de Educación Física, posibilitó el que el deporte español tuviese medios imprescindibles, habría que referirse, para ver, como conceptos en ella vertidos, como medidas en ella dispuestas, han servido, al cabo de los años como apoyo, a esos ministros de deportes reunidos por el Consejo de Europa y por la UNESCO, para buscar comprensión y ayudas oficiales para el deporte. Trabajó Elola en el deporte con visión de futuro. Y justo es decir, que el tiempo, bajo su dirección se obtuvieron triunfos internacionales —aquella copa de Europa de fútbol ganada a Rusia— y se realizaron otras muchas cosas, y se formó a deportistas que luego han obtenido también triunfos. Pero los juegos escolares, juegos universitarios, Instituto Nacional de Educación Física, Mutualidad General Deportiva, el primer plan serio de instalaciones deportivas en España, el Palacio de Deportes de Madrid y otros muchos en provincias, son fruto de su trabajo callado, de su iniciativa y de su quehacer. Y no es justo que se olvide. Ni con Elola vivo, ni con Elola muerto.

A LAS 4'30 DE LA TARDE

Encuentro decisivo en La Coruña El Castellón, con esperanza de puntuar

Todo está dispuesto para el encuentro de hoy entre el Deportivo La Coruña y el Castellón. Ambos contendientes se juegan una baza importante. Los gallegos que aún aspiran al ascenso tienen fe en el triunfo. Y los castellonenses, que todavía no han dejado atrás el fantasma del descenso, ansían sacar, al menos, un punto salvador. Por ello la confrontación promete ser dramática y decisiva para ambos rivales. El partido comenzará en el estadio Riazor a las 4'30 de la tarde.

Como estaba previsto en la mañana de ayer llegó el Castellón a La Coruña, donde se instaló a su llegada en el Hotel Atlántico. Un poco de descanso y entrenamiento a media mañana para desentumecer músculos, un poco relajados por el largo viaje en autobús, primero, y por ferrocarril, después.

Como en el viaje no ha habido novedad, ni tampoco en el entrenamiento efectuado, el equipo castellonense, formado tal y como anunciamos en nuestro número de ayer, esto es, con la ausencia de Cioffi inicialmente. Ahora, esta circunstancia no es segura, pues fácil es que, Celia, conocida la alineación del Deportivo coruñés, puede que se incline, de ajustarse a los planes por él previstos, a la alineación del argentino desde un principio. Por lo demás todo correcto, ya que la única duda (por el hecho de darle fortaleza al centro del campo), recaía en esa decisión medida en el aire de Cioffi sí, Cioffi no. Así, pues, el equipo será este: Rado, Balarín, Ramón, Babloni, Subirats; González, Martín Santos, Ruiz; Alonso, Cioffi o Montañés y Clarumunt.

Desde allí, desde el hotel Atlántico, se nos dijo que el ambiente entre la expedición es de una moral muy elevada, confiándose, al igual que en Valladolid, conseguir cuanto menos el empate.

MUY IMPORTANTE

Desde luego, de conseguirse ese empate que tanto se confía, la posición del Castellón en la tabla mejoraría sorprendentemente, ya que el punto que pudiera conseguirse elevaría al equipo a una posición más cómoda y esperanzadora a la vez, ya que quedaría con sólo dos negativos con la vista de tres partidos fuera de casa, Tarrasa, San Andrés y Córdoba, donde se podría mejorar esta cuenta negativa que aún quedaría a cuenta del cuadro albinegro. Muy interesante, pues el partido del Castellón esta tarde en el campo Municipal de Riazor, donde, como decimos, de allí imbatidos del terreno de juego, el panorama de liga quedaría, sino despejado, sí muy esperanzador de cara al futuro. Animos en la expedición, como desde allí mismo se nos ha dicho, no faltan, clamando todos en ese deseo de conseguir algo positivo frente

al peligroso rival Deportivo de La Coruña.

AMBIENTE EN LA CORUSA

En La Coruña, según referencias recibidas allí, reina un gran optimismo con miras al partido con el Castellón. La euforia es general. Y nadie piensa en la derrota. Y se cree que aún es posible el retorno a la División de Honor. Después de los últimos resultados adversos los ánimos, pese a todo, no han decaído. Todos, sin excepción, argumentan que faltan siete jornadas y que de lo que ocurra en ellas depende el futuro. Y por ello el partido con el equipo albinegro es decisivo para estas esperanzas. En los primeros días de la semana, Naya, el entrenador tuvo algunas dificultades para la alineación del equipo. Las probables ausencias de Callego y Albino, además de la baja de Piñor por sanción, fueron dolores de cabeza para el «mister». Pero, al parecer, a última hora, es posible que integren el equipo. Igualmente reaparecerán Cosco, Pardo y Rabadeira, los dos primeros tras cumplir una sanción federativa, y el último curado de una lesión.

LA FORMACION CORUÑESA

Por todo ello Naya, para el partido con el Castellón de no mediar inconvenientes de último momento, presentará el siguiente equipo:

Canedo, en la puerta, Pardo, Piris, Gallego y Bello, en la defensa; García, Piña y Albino, en medio campo. Y en punta Peusada, Cosco y Rabadeira. También serán concentrados Jorge, porreiro, Rivas, centrocampista y los delanteros Castro y Miguel.

ENERGICA PROTESTA

El presidente de la Junta Directiva del Coruña, Antonio Álvarez Rodríguez, se ha dirigido por carta al presidente del Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol elevando una energética protesta por el trato indiscriminado —dice— que ese Comité ha tenido para con el club en los últimos acuerdos. En la nota, de la que se ha enviado copia al presidente de la Federación Española, se deja patente el maltrato reinante en el seno del club coruñés y de la afición por lo que allí demuestran «parcialísima» forma de juzgar los hechos en los que estuvo vinculado el club. Si la respuesta a esta carta —se agrega más adelante— no es convincente, la Junta Directiva está dispuesta a llegar a los máximos rectores del deporte español con el fin de aclarar debidamente todos esos puntos oscuros.

EL PARTIDO

El partido comenzará a las 4'30 de la tarde (el encuentro

LA JORNADA PARA HOY EN SEGUNDA DIVISION

Los partidos de fútbol de segunda división de la jornada de hoy serán los siguientes:

- San Andrés - Osasuna, en Santa Coloma, a las 11.15 de la mañana.
Rayo Vallecano - Barcelona Atlético, en Vallehermoso, a las 12.00 horas.
Tarragona - Tenerife, en el Nuevo Estadio, a las 16.45.
Valladolid - Málaga, en el Zorrilla, a las 17.00.
Tarrasa - Burgos, en el Municipal, a las 17.00.
Alavés - Celta, en el Mendizorroza, a las 17.15.
Córdoba - Huelva, en el Arcángel, a las 17.30.
Murcia - Euzkadi, en La Condomina, a las 17.30.
Salvo Sotelo - Cádiz, en el Empetról, a las 17.30.

Las mujeres y los niños no pagarán en el partido Lérida - Villarreal

Esta tarde, a las 5, visita el Madrigal, el Lérida, conjunto que se encuentra en la zona alta de la tabla clasificatoria con cinco positivos. Los puntos en disputa resultan vitales para los amarillos en su deseo de eludir la promoción, por ello la Directiva buscando apoyo de la afición ha puesto las localidades a la venta a unos precios paupérrimos: económicos: 50 pesetas, general y 100 pesetas la tribuna, con entrada gratuita para señoras y niños. La formación inicial villarrealense será probablemente la integrada por: Ros, Julio, David, Sancho

Il, Verdu, José Manuel, Sancho I, Also, Padilla, Vizcaino y Luisi. Prácticamente la misma que consiguió un punto en Villena con la ausencia de Eno que se encuentra lesionado, también tiene posibilidades de actuar, aunque sea parcialmente Flores. El arbitraje correrá a cuenta del andaluz Grande Aguilera. En otro orden de cosas diremos que la Directiva amarilla está intentando ponerse de acuerdo con los jugadores Martínez, Albiach y Domínguez para expedirles la baja.

Vicente N. Gonell

En baloncesto y voleibol

Se juegan hoy las finales de los Juegos Escolares Nacionales

En el Pabellón Polideportivo del estadio Castalia se llevó a cabo ayer la segunda jornada de la fase de sector en baloncesto y voleibol, correspondiente a las semifinales de los Juegos Escolares Nacionales de la Delegación Nacional de la Juventud. En voleibol se impu-

sieron los equipos de Tarragona y Teruel, perdiendo el Politecnico de Castellón y CD Bosco de Alicante, respectivamente. Este último encuentro fue dominado por 3 sets por los mallorquines que dieron así la gran sorpresa al lograr vencer por ese margen.

En baloncesto, la fase semifinal entre el colegio San Ignacio, de Barcelona. Y el Instituto, de Elche, fue favorable a los catalanes que se impusieron por el tanteo de 73 a 53. La última semifinal entre el equipo del INB de Mahón y La Salle de Teruel, fue favorable a los menorquines que vencieron por 76 a 31.

Los participantes llevaron brazaletes negros por el fallecimiento del Excmo. Sr. D. José Antonio Elola Olaso, que fue delegado nacional de la Juventud y Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, por lo cual se guardó un minuto de silencio antes de iniciar los encuentros.

Para hoy están fijadas las finales a las horas siguientes: A las 10, Voleibol entre la universidad laboral de Tarragona y colegio La Salle, de Teruel. A las 11'30, baloncesto entre INB de Mahón y C. San Ignacio de Barcelona. A continuación tendrá lugar la entrega de trofeos.

Accesorios ERMETO de ACERO Instalaciones de GASES, NEUMÁTICA, HIDRAULICA VALVULAS de ACERO cierre estéril y bloqueo Para GASES ermeto-otiva M 20/150 cc Norma UNE 19681 aplicaciones del gas, s.a. José Antonio, 416 - Barcelona - 15 Venta en buenas tiendas del ramo

EL PARTIDO Coruña - Castellón TRANSMITIDO EN DIRECTO POR "La Voz de Castellón" HOY, A LAS CUATRO Y MEDIA DE LA TARDE, DESDE EL CAMPO DE RIAZOR POR CORTESIA DE: LAMBERMAN, SATRA, TAMYFAL, HOSPEDERIA LA VALENCIANA. (MONTANEJOS), CONSTRUCCIONES DIEGO GARCIA VALENCIANO.

PLAYA BENICASIM Apartamentos de: 1-2-3 y 4 dormitorios Facilidades hasta 72 meses INFORMA Y VENDE: J. GAS EN BENICASIM APTOS. HAWAI (Frente Playa) EN CASTELLON C/. General Mola, 2 (Pasaje)

SIMAGO, S. A. Necesita para su Sucursal de Castellón: JEFE DE DEPARTAMENTO PARA LA VENTA AL DETALL - Puesto adecuado para personas con experiencia en Ventas, Gestión Comercial o Encargados de Comercio de Venta al Detall. - Después de un periodo de formación desarrollarán, dependiendo directamente del Jefe de la Sucursal, las siguientes funciones: Responsabilizarse de la Venta, Aprovisionamiento y Gestión de varias secciones. Supervisar un equipo de trabajo de 20 a 30 personas. PARA OCUPAR ESTE PUESTO SE REQUIERE: - Formación a nivel medio y experiencia comercial. OFRECEMOS: - Incorporación a Empresa segura. - Sueldo fijo garantizado con interesantes revisiones periódicas. - Ampliación de conocimientos profesionales. Las personas interesadas deberán escribir con sus datos personales y profesionales a: SIMAGO, S. A. Sr. Sánchez González Mayor, 64 CASTELLON. (Ref. CS-7.169.)

Asi fue 1975 para el BANCO INDUSTRIAL DE LEON Junta General de Accionistas celebrada en Leon el 27-3-76 APROBACION, POR UNANIMIDAD, DE LA MEMORIA, BALANCE, CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS, Y PROPUESTA DE DISTRIBUCION DE BENEFICIOS EL tema del crecimiento económico, que es uno de los denuncios más discutidos de nuestros días, consiste también no sólo en saber si se ha crecido, sino si se ha crecido bien, pues el desarrollo económico y el progreso verdadero comportan incesantemente una calidad. Crear condiciones hacia las posibilidades futuras sabiendo que es necesario sumar esfuerzos, crear empresas, realizar fusiones cada día más importantes, establecer colaboraciones, es decir, vivir con el impulso de nuestros días y con la claridad de ideas que exigen los nuevos tiempos y los nuevos estilos. (Del discurso de D. Antonio del Valle Menéndez, Presidente del Banco.) RESULTADOS DE CLIENTES Al 31-12-75. Ptas. 15.721.000.000 con incremento del 50,81%, notablemente superior al conseguido por la Banca en su conjunto, que fue del 10,20%, y al de la Banca Industrial, con un 22,50%. RECURSOS PROPIOS Al finalizar el Ejercicio ascendían a 2.071.000.000 Ptas., entre Capital y Reservas, con aumento global de 600 millones de pesetas en relación con igual fecha de 1974. INVERSIONES En efectivo, créditos y valores han totalizado 13.542.000.000 Ptas., con un incremento de Ptas. 2.570 millones, equivalente al 23,60%. ACTIVO INMOBILIZADO El total de este capítulo a final de Ejercicio se eleva a 671 millones de pesetas, de los que 243 corresponden a Mobiliario e instalaciones, y 620 a inmuebles. Este último concepto aumentó en 200 millones con respecto al ejercicio anterior, como consecuencia de la adquisición de locales para las sucursales de Logroño, Murcia, Zaragoza y Vitoria, a la vez que se concluyeron las obras del edificio de Madrid, en la calle de Serrano, 38, inaugurada a principios de 1975. RESULTADOS El estimable crecimiento de los recursos, tanto propios como ajenos, así como paralelamente al de las inversiones, ha permitido obtener en el Ejercicio de 1975 un beneficio neto de 137,05 millones de Ptas., que mejora el resultado conseguido en el año anterior de 102,75 millones. Esta mejora tiene mayor significación si consideramos que ha sido lograda en un año en que se ha acometido una importante expansión de sucursales, pasando de 7 a 16 oficinas, que se espera entren en rentabilidad en breve plazo. RECURSOS TOTALES 17.792 millones de pesetas RECURSOS DE CLIENTES 15.721 millones de pesetas RECURSOS PROPIOS 2.071 millones de pesetas COTIZACIÓN EN BOLSA 559% RESULTADOS 137 millones de pesetas

EXTRANJERO

LOS FONDA UNIDOS



NUEVA YORK. — El actor Henry Fonda y sus hijos, también actores, Jane y Peter, posan juntos por primera vez desde hace más de 10 años, para la revista *Ladie's Home Journal*, en su número de mayo. En artículo al que acompaña la foto, Henry Fonda formula unas declaraciones. Entre otras cosas, dice: "No he sido un buen padre. Pero pienso que sabía, instintivamente, que si lograban sus propósitos, les agradecería saber que los habían conseguido por su propia iniciativa." — CIFRA GRAFICA

España-C. E. E.

Calvo Sotelo llegará hoy a Bruselas

El ministro español de Comercio abrirá la negociación entre España y la Comunidad Económica Europea. A estos contactos de alto nivel, seguirán reuniones de técnicos para la adaptación del acuerdo. Y todo ello es ahora posible por las gestiones de Arellano en sus viajes a las nueve capitales comunitarias.

BRUSELAS. (Del enviado especial de Pyresa, Salvador López de la Torre.)

La negociación que abrirá con sus contactos el más alto escalón comunitario el ministro de Comercio señor Calvo Sotelo, al que se le espera mañana en Bruselas, y las reuniones posteriores que permitirán a los técnicos de la Comisión y de España, iniciar el examen de la readaptación del acuerdo entre nuestro país y el Mercado Común, han sido posibles, como todo el mundo sabe, por los viajes del ministro de Asuntos Exteriores señor Arellano a las nueve capitales comunitarias, pero reanudarán de todas formas, ciertas concesiones mutuas, tanto de ellos como de nosotros, en los campos industrial y agrícola.

Cuando apenas faltan unas

horas para los primeros encuentros bruseleses del señor Calvo Sotelo, parece útil hacer un pequeño resumen del estado de la cuestión, ordenando a través de varios capítulos los propósitos españoles y la realidad comunitaria. En este momento.

PRIMERO.— España ha elegido el camino jurídico del acuerdo comercial preferencial de 1970, en su fase de primera etapa, para cubrir el período de tiempo que nos separa de la presentación de su candidatura como miembro de pleno derecho de la CEE, es decir, como décimo país del club de los «nuevos» si nos dafe lantamos a Grecia, o como undécimo afiliado si los griegos se apresuran. En cualquier caso, entre la realidad actual de 1976, y 1979, en que podríamos comenzar el período transitorio de integración, quedan tres años que debemos insertar jurídicamente dentro de las reglas comunitarias. Ahora iniciamos la negociación para cubrir a corto plazo esta fase de acercamiento a la Comunidad.

SEGUNDO.— En esta negociación los españoles tenemos necesidad de obtener ciertas ventajas del arancel agrícola de la Comunidad, para sostener la continuidad de nuestro mercado de estos productos con Inglaterra y semejante cosa será imposible de conseguir, sin que previamente también otorguemos nosotros otra serie de ventajas preferenciales en nuestros aranceles a las exportaciones industriales de la Comunidad Europea. Concretamente podemos señalar que España intentará en la futura negociación sacar algunos beneficios para nuestras exportaciones de vinos de marca, de naranjas, de tomates, de pepinos, de uvas de mesa, de concentrados de tomate y tomates pelados, de pulpas de albaricoque y de albaricoques en almibar. Naturalmente hay otros productos de nuestra exportación agrícola que también sufrían en su colocación dentro del Mercado inglés, si no conseguimos trabajar en algún punto la nueva tarifa exterior común que elaborará los derechos actualmente practicados por Inglaterra, pero los principios son los citados más arriba.

TERCERO.— En compensación, los españoles tendremos que ofrecer ciertas ventajas preferenciales a las exportaciones industriales de los «nuevos», superiores a las que ahora practicamos con los seis miembros originales del Mercado Común. Es la negociación más árdua, porque en ningún caso España puede desmantelar la protección de sus mercados interiores sin una sustancial contrapartida agrícola. Este paralelismo entre el desarme arancelario de los europeos para nuestros productos agrícolas y el desarme español para los productos industriales europeos, constituye el meollo de la negociación. Procuraremos dar lo menos posible, pero algo será necesario ofrecernos.

◆ Esperar y ver

CUARTO.— Según mis informaciones personales —sujetas desde luego a un margen de error— los comunitarios no han adoptado todavía una postura negociadora definitiva y preferirán ver como presentamos los españoles nuestra doctrina para readaptar el acuerdo de 1970, después de haber abandonado el curso negociador de la llamada política global mediterránea. Esto es cierto sentido una ventaja para nosotros, puesto que nos permitirá tomar la iniciativa en la estrategia de negociación, pero se convertirá en un handicap si no somos capaces desde los primeros momentos de ofrecer una presentación muy exacta de nuestros aspiraciones y de nuestras posibles concesiones. Si las dos partes emplean la táctica del «esperar y ver» entonces creo que las cosas pueden complicarse peligrosamente. La presencia estos días de Calvo Sotelo en Bruselas, puede disipar muchas incógnitas

IBERICA DE MANTENIMIENTO INDUSTRIAL, S. A.

Empresa de ámbito Nacional dedicada al Mantenimiento Industrial, para su Delegación de TARRAGONA, precisa:

OF. PRIMERA INSTRUMENTISTA

Se ofrece puesto estable en Tarragona, buenas condiciones económicas acorde con experiencia, incorporación inmediata.

Interesados presentarse próximo MARTES 27, en Servicio de Colocación Organización Sindical de Castellón, en horas de 9 a 1 mañana y de 4 a 6 tarde.

PERIPLO DE KISSINGER POR AFRICA

Antes de llegar a África, Kissinger se detuvo en Gran Bretaña donde se entrevistó con el ministro inglés de Asuntos Exteriores, abordando la cuestión de Rhodesia.

LONDRES. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio PARRA.)

El secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, antes de dar comienzo a su periplo por siete países africanos, hizo escala en un punto de las islas británicas, concretamente la base aérea de Warrington, a unos 300 kilómetros de Londres, y allí sostuvo una entrevista de trabajo con el nuevo ministro de Asuntos Exteriores inglés, Anthony Crossland. Ambos personajes departieron —es

obvio— sobre la cuestión de Rhodesia, tema centro de esta viaje.

◆ Acuerdo anglo-USA

Tras la reunión en Warrington de los jefes de la diplomacia norteamericana y británica, hay por lo menos un acuerdo concreto. Y es que se está acordando el tiempo para Ian Smith, que se precisa avanzar hacia un estado de negociaciones más operante y conclusivo. Gran Bretaña —lo ha reiterado Anthony Crossland— no dará un solo paso en Rhodesia hasta que no entre en vigor en Rhodesia el procedimiento de un gobierno de mayoría. Tal idea parece dar la pauta de las conversaciones Crossland-Kissinger. Los U.S.A. —se dice— refrendan estos postulados de la política de Londres, de la que James Callaghan, el actual primer ministro y antecesor de Crossland en el cargo, es el artífice. Unas elecciones libres, de acuerdo con lo dicho por Henry Kissinger, van a interesar de la paz en toda aquella zona, así como del propio interés de negros y blancos, los dos ámbitos raciales que integran la población rhodesiana, unos siete millones de habitantes, entre los que tan sólo uno es de raza blanca.

◆ Política USA

Desde su disputa con la Unión Soviética por causa del Congo en la década de los sesenta, los Estados Unidos, según parece, han relegado a un segundo término su política africana. Per eso la crisis de Angola, comentan en esta capital, pareció coger desprevenidos a los funcionarios del Pentágono, obligando al doctor Kissinger a hacerse una nueva composición de lugar. Ese parece ser el espíritu que impregna a esta visita del doctor Kissinger la presente semana. En su itinerario no está incluida Sudáfrica. Kissinger va a Tanzania, Senegal, Liberia, Zambia, Zaire y Kenya, aparte de Rhodesia, claro está. De lo que se trata es de conseguir que haya un tránsito en Rhodesia hacia el gobierno de mayoría sin injerencias foráneas de ningún tipo. Esta es la política de Henry Kissinger. Esta era también la de James Callaghan, quien fracasó rotundamente en sus tentativas rhodesianas, dicho sea de paso.

La CIA sobornó a cientos de periodistas

Pero no es esta la única revelación sensacional del día. Por otra parte, en un simposio celebrado en Texas, los secretarios de Prensa de las Administraciones de Jhonson, Nixon y Ford reconocieron haber distribuido inadvertidamente información falsa a los medios de comunicación.

forme Church, información falsa y atribuida a fuentes falsas. El problema es que una vez publicada en el exterior no había manera de evitar que dicha información rebrotara hacia dentro de los Estados Unidos.

Sabremos más la semana que viene cuando Church facilite el informe definitivo de sus investigaciones. Se ignora si se facilitarán nombres.

La segunda noticia informativa ha tenido como escenario un simposio celebrado en Austin, Texas, sobre la presidencia Johnson en el seno de la biblioteca pública conmemorativa del presidente. Ronald Ziegler, George Christian de la Administración Johnson, portavoz de Nixon y Gerald Tedhorst y Ron Nessen de la Administración actual han reconocido haber suministrado información falsa a la prensa asegurando que lo hicieron inadvertidamente, porque ellos, a su vez, fueron informados erróneamente. Ziegler especificó que nunca se le pidió que se presentara ante la prensa y mintiera pero aseguró que obviamente, varias de sus declaraciones sobre el caso Watergate durante el desarrollo del mismo no estuvieron de acuerdo con la realidad.

Christian dijo que mintió en varias ocasiones a televisión y prensa escrita tras haber recibido información falsa del Pentágono y de funcionarios de la Casa Blanca. Tedhorst dijo que informó inadvertidamente sobre el período de Nixon. Nessen reveló que casi dimitió recientemente después de que se le ocultara información sobre el viaje de Nixon a China.

NUEVA YORK. (Por el corresponsal de Pyresa, Félix ORTEGA.)

Dos noticias de prensa ocupan hoy la atención informativa de los Estados Unidos. Por un lado, la revelación de la utilización por la CIA de centenares de periodistas extranjeros para plantar historias en doscientos periódicos, treinta agencias de noticias, veinte emisoras de radio y televisión y veinticinco editoriales foráneas. Por otro, la franca revelación por los secretarios de Prensa de las Administraciones Johnson, Nixon y Ford de que han mentado en repetidas ocasiones a los corresponsales acreditados ante la Casa Blanca.

La información sobre la pro

fundísima penetración de la CIA en medios informativos extranjeros procedió de filtraciones sobre el trabajo del comité investigador que preside el senador demócrata por Idaho Frank Church. Se sabía, pero no se sabía que el fino trabajo de penetración era tan serio, con fines de diseminación de propaganda aprovechándose de las conexiones de los agentes operativos en el exterior con los periodistas, que suponemos que en muchos casos actuaban de buena fe.

La operación, cuyo fin era influenciar la opinión pública mundial ha sido tan enorme que se llevó dicen los informes, la cuarta parte del presupuesto total de la Agencia Central de Inteligencia para el año fiscal 1976. A cambio distribuyó dice el in-

SE NECESITA

MATRICERO CON EXPERIENCIA

PRESENTARSE AL SR. CAMPOS EN TALLERES DEL PUERTO, S. L. CAMINO SERRADAL, NUM. 5. GRAO DE CASTELLÓN.

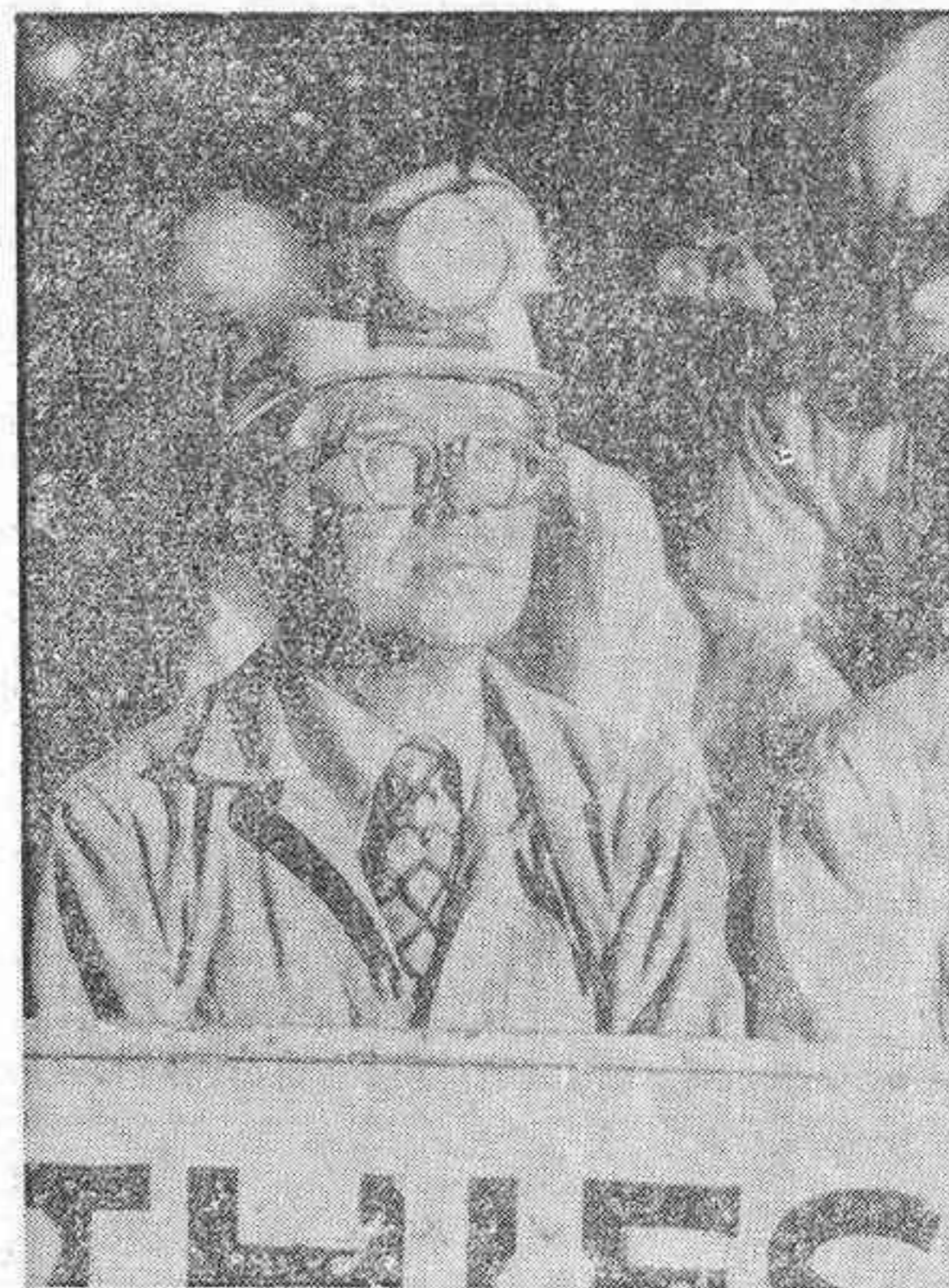
(Ref. Of. Colocación, CS-7.178.)

CON CIEN AÑOS Y EN FORMA



CHICAGO. — Con un clavel en la solapa, George Zervas, que ayer sábado, 24 de abril, cumplió 100 años de edad, realiza un ejercicio gimnástico para demostrar la agilidad que aún mantiene pese a su avanzada edad. Zervas sigue trabajando y es, probablemente, el empleado de mayor edad en Chicago y quizás en los Estados Unidos. Trabaja en el supermercado que aparece al fondo de la foto y no piensa, por el momento, en su jubilación. (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI)

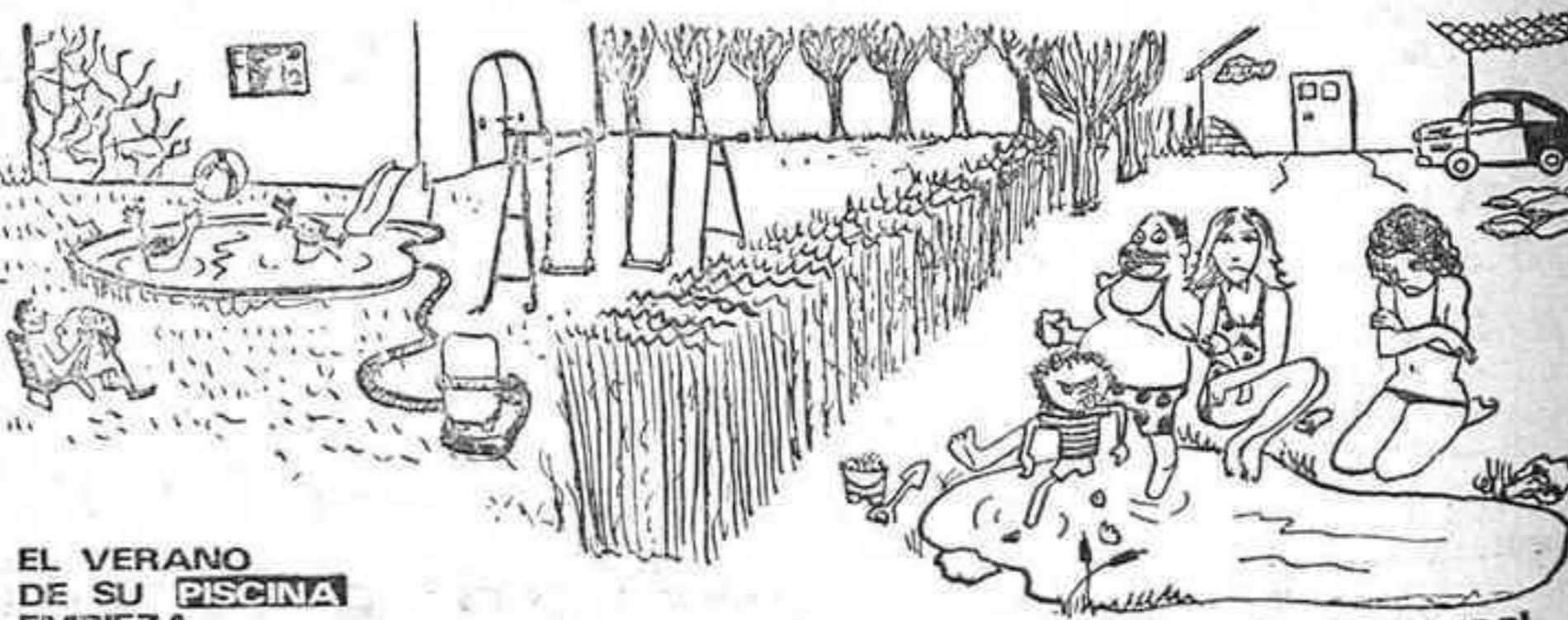
CARTER A 117 METROS DE PROFUNDIDAD



FINLEYVILLE (Pensilvania). — El ex gobernador de Georgia, Jimmy Carter realizó su primera visita a una mina de carbón descendiendo a una galería, a 117 metros de profundidad, en la mina de carbón de la "Coxco" (Coxco Coal Corporation), situada a 48 kilómetros al sur de Pittsburgh, en el Condado de Washington. El candidato demócrata a la presidencia saludó a los mineros dentro y fuera de la mina. — Cifra Gráfica-UPI

¿por qué no le propone a su familia que se regale una piscina?

(aunque tú, tenga que pagar)



EL VERANO DE SU PISCINA EMPIEZA EN MAYO

facilidades 2 AÑOS 2

PROVENZA, 388 - 3ª planta

Edificio Herder BARCELONA-13

CASTELLONENSE DE CONTRATACIONES Y PROMOCIONES S. L. TALLER 2166 02 CASTELLÓN

¡ ESCRIBANOS! delegaciones en toda España

Describa sus informaciones sobre tratamiento de agua en piscina:
Nombre Particular
Dirección
Población

Tel.



Mediterráneo

DOMINICAL

DOMINGO, 25 DE ABRIL DE 1976

MADERAS y TABLEROS-PUERTAS y PERSIANAS-TUBERIAS de P.V.C.
REVESTIMIENTOS DECORATIVOS DE SUELOS, TECHOS Y PAREDES

DISTRIBUIDORES:

MADERAS  **CLEMENTE, S.L.**

Ctra. Onda, 101-Tel. 52 08 00 (2 líneas) VILLARREAL
Navarra, 1 - Teléfono 21 59 45 CASTELLON

NARANJAS DE CASTELLON PARA EUROPA

EN la provincia de Castellón se cultivan alrededor de 32.000 hectáreas de cítricos, con una producción anual que oscila en torno a las 460.000 toneladas, cuyo importe se aproxima a los cuatro mil millones de pesetas. En lo que se refiere a las plantaciones, unas 2.500 hectáreas están cubiertas por árboles menores de seis años y cuya producción, por tanto, no ha llegado a su plenitud. Un 47 por ciento del arbolado corresponde a las variedades Navel y similares, el 21 a Clementinas, un 13 a Satsuma, el 7 a Sanguinas, y el restante 12 por ciento, a Mandarina Común, Salustianas, Blancas y variedades tardías.

Más de 320.000 toneladas se llevan ya exportadas desde nuestra provincia en la actual campaña naranjera. Los puntos de salida son la estación de camiones de Castellón, y las estaciones ferroviarias de Almenara, Nules, Burriana y Villarreal. Por vía marítima apenas si se realizan envíos, salvo alguno aislado, con destino a países del Este, efectuado desde el puerto de Castellón. En cuanto al mercado interior, en la presente campaña ha absorbido ya más de 150.000 toneladas.

En las exportaciones, los principales clientes actualmente son la República Federal Alemana y Francia que, en cada caso, consumen el 31 por ciento del volumen total exportado.



W. H. H. H.

muebles y electrodomésticos

apartamentos
con muebles
y electrodomésticos
por 68.000! PTS.

CASTALLIA

JUNTA PROVINCIAL DE COOPERATIVAS EXPORTADORAS DE CITRICOS

DE LA

Unión Territorial de Cooperativas del Campo

**Que agrupa actualmente a 40 Cooperativas
Exportadoras comercializando la producción
de más de 80.000 hanegadas.**

Dirección Postal: Enmedio, 3

Dirección Telegráfica: UTECO

Teléfono 21 39 26

Telex - 65502 - UTECO - E.

CASTELLON

"La campaña naranjera, en general, ha sido satisfactoria"

Afirma el presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, D. Vicente Pla Broch

"El agricultor castellonense es pionero en el cultivo de las variedades que hoy son más rentables"

"La campaña naranjera, en general, ha sido satisfactoria, o quizá sería mejor calificarla de normal. En unos casos, para algunos agricultores, fue extraordinaria porque percibieron precios muy interesantes, pero no ocurrió lo mismo en todos. Por eso, teniendo en cuenta el promedio, hay que considerar esta campaña como simplemente normal".

CUANDO la campaña naranjera 1975-76 toca a su fin, que se producirá inexorablemente en el transcurso de las semanas inmediatas, es ya momento apropiado para hacer el balance de la misma en lo que se refiere al ciclo de producción, al agricultor, que es la base de este complejo y sugestivo sector que tanto representa en el conjunto de la economía de nuestra provincia. Y para tratar del tema, nadie mejor que el presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, don Vicente Pla Broch, un hombre vinculado además al mundo de los cítricos durante toda su vida y con una amplia e importante actividad directamente implicada también con la comercialización de nuestra fruta en el mercado exterior.

—La temporada —comentó— ha sido satisfactoria, pero hay que decir también que por primera vez sufrimos las incomodidades derivadas de una serie de anomalías laborales en el interior y en el exterior, en un clima algo inestable en algunos momentos y en este aspecto concreto. Ello motivó que se redujera sensiblemente la salida de mercancía en momentos en que los mercados exigían un alto volumen de envíos. Y en este negocio nuestro, nunca se pueden recuperar los días perdidos.

—Para los agricultores, en concreto, ¿fue una buena temporada?

—La campaña, en general, ha sido satisfactoria, o quizá sería mejor calificarla de normal. En unos casos, para algunos agricultores, fue extraordinaria porque éstos percibieron precios muy interesantes; pero no ocurrió lo mismo en todos. Por eso, teniendo en cuenta el promedio, hay que considerar esta campaña como simplemente normal. Ni muy buena, ni tampoco mala.

◆ Precios estabilizados

Sin embargo, ya se sabe que uno de los aspectos a tener siempre en cuenta cuando se habla de la naranja, es el de la estabilización de los precios en unos mismos niveles desde hace varios años, en contraposición con el progresivo incremento de los costes de producción.

—Prácticamente, se mantienen sin sensibles variaciones desde hace casi veinte años. En más, si tenemos en cuenta la devaluación de la moneda, el evidenciado de los precios es todavía más acusado.

—Pero este año, ¿los agricultores obtuvieron cantidades que habrán significado una estimable rentabilidad?

—Ya he dicho antes que depende de los casos, aunque en general la campaña fuera satisfactoria, pero es indudable que junto a quienes obtuvieron precios muy buenos, otros, a la

Ahora de la verdad fueron menos afortunados.

Por otra parte, hay que decir también que, en esta fase final de la temporada, se ha producido una desfase entre el precio de compra de la fruta en el campo y la cotización que mereció esa misma fruta en los mercados exteriores. En algunos casos, creo sinceramente que el comercio actuó quizá con cierta precipitación.

—Un tema siempre polémico es el de los intermediarios...

—Desde luego. Mientras el producto en el campo se compra a dos pesetas, pongamos por caso, y después se vende en el mercado a un precio tan desorbitadamente incrementado, la verdad es que el agricultor tiene sobrados motivos para estar dolido. No se pueden tolerar los intermediarios. Y yo pregunto: ¿Es que el agricultor no tiene derecho a subir los precios de sus productos? Porque esta es también otra cuestión que no puede dejarse en olvido...

◆ Un ejemplo del labrador castellonense

Vicente Pla es un hombre que pregona con orgullo su total vinculación a la agricultura y a los labradores. Por encima de cualquier otra circunstancia, se considera agricultor y, como a

tal, constituye para él una satisfacción personal haber sido elegido, en su día, para ocupar la presidencia de la Cámara Oficial Sindical Agraria.

Al propio tiempo y en el aspecto concreto de la comercialización de la naranja, su biografía constituye ya una amplia y brillante hoja de servicios, desde aquellos tiempos en que nuestra fruta llegaba a los puertos franceses, amontonada en la bodega de unos barcos viejos... Y un día, él fue también de los pioneros en la importante decisión de realizar los transportes por vía terrestre, par que la naranja llegara más rápidamente y en mejores condiciones a los puntos de consumo. Recuerdos y más recuerdos que el tiempo no consiguió borrar, que están muy vivos para nuestro entrevistado. Se podrían llenar muchas páginas en un importante capítulo de la entrañable historia de nuestras naranjas...

—El agricultor castellonense —afirmó Vicente Pla— es pionero en el cultivo de las variedades que hoy son más rentables en los mercados mundiales. Esto es muy importante y dice mucho de la dedicación, esfuerzo y sacrificio del labrador de nuestra tierra. Y además, todo esto lo hizo sin recibir la menor ayuda oficial, por su propio y personal esfuerzo. En este aspecto, todos los elogios son pocos, porque realmente es un ejemplo al que no siempre se ha prestado la debida consideración.

◆ Variedades de mayor interés

—Ya que hablamos de variedades. ¿Cuáles son más rentables? —Las precoces son las que, sin



duda, corren un menor riesgo. Esto, de por sí, ya es un factor positivo en cuanto a los beneficios que pueda reportar. Quiero decir con ello que si su rentabilidad no es mayor de una forma global, lo es por ser la fruta que cuenta con más seguridades. Es el caso de las «clementinas».

—¿Y la «Navelate»? Qué pasa con ella?

—Como se sabe plantea no pocas dificultades de producción y, al mismo tiempo, tiene el inconveniente de llevar el nombre de «Navel», pues todo el mundo la asocia con esta variedad.

—También dicen que reúne muchos factores positivos...

—Salvo ese detalle —importante detalle, por supuesto— de la producción, no hay duda de que suma todos los aspectos positivos que se pueden desear para una fruta. Sabor excelente, producción homogénea en calibres, resistencia... Es una variedad que, en las cámaras frigoríficas, resiste más que cualquiera otra. Por todo ello, es lógico el interés con que estamos siguiendo los estudios y experiencias que están realizando actualmente los técnicos para resolver ese problema de producción al que me acabo de referir.

—Respecto a la «Kara», ¿cuál es su opinión?

—Particularmente no estoy demasiado convencido de su renta-

bilidad. Pienso que su ciclo comercial es más bien corto. Por otra parte, siempre me dan un poco de miedo las variedades que maduran después de pasar los fríos y el período en el que pueden plantearse problemas y dificultades de los mercados. Este es el caso de la «Kara», que pasa por todos los peligros meteorológicos que, en un momento dado, pueden dar al traste con la cosecha.

◆ Comité de gestión

—Pregunta obligada al presidente de la COSA: ¿Que nos puede decir sobre ese conflictivo y polémico Comité de Gestión de la Exportación de Frutos Cítricos?

x —Pienso que, cuando hay que hablar de un comercio que para existir necesita de una materia prima, deben estar representadas a partes iguales tanto el sector comercial como el que produce la materia prima. El comercio no sería nada sin la fruta que le proporciona el agricultor. Y aún hay más: ¿Qué sería el comercio sin la evolución de las variedades lograda por los agricultores? El labrador castellonense —lo repito una vez más—, es pionero en el cultivo de variedades que luego se han impuesto por su calidad en el mercado mundial. Podríamos hablar de la «Navelate», de la «Clementina», etc., que son brillante

testimonio del esfuerzo de los cultivadores. Todo el mérito es del agricultor, que es quien hizo la obra; y el comercio se beneficia de este esfuerzo, al poder contar con fruta de excelente calidad para la exportación. Por ello, creo que ambas partes deben sentarse a la mesa, para resolver los problemas de la comercialización, en igualdad de condiciones. Hoy, tal como está constituido el Comité de Gestión, los agricultores no estamos representados al nivel y en las condiciones debidas, teniendo en cuenta, repito, el papel que desempeñamos en el conjunto del sector.

◆ Ante el futuro

—Finalmente, ¿cómo ve el futuro en lo que se refiere concretamente a los cítricos?

—Aparte las facetas políticas, pienso que llegará un momento en que predomine el transporte corto, y los costes sean homogéneos en todas partes. Es decir, las zonas productoras próximas a las áreas de consumo, serán la despensa natural de las mismas. Y creo y espero que el sentido común hará prevalecer esta realidad. En este orden de ideas, España es la nación productora de cítricos más próxima a los países consumidores.

F. P. (FOTO: WAMBA)

¿Vd. tiene máquina fotográfica?

Tráiganos su carrete para revelar y sacar fotos, y le daremos completamente gratis otro con el mismo número de negativos que fotos haya obtenido.

FOTO CINE ESCRIG

MAYOR, 40 - Teléfono 22 72 43 RONDA MIJARES, 2-A - Teléfono 21 61 41

CASTELLON

SOLO DURANTE SEIS MESES

No se hará el cambio con los rollos o carretes de 12 exposiciones

LA NARANJA, BASE DE LA RIQUEZA AGRARIA DE LA PROVINCIA

Los cultivos ocupan 32.000 hectáreas de regadío en la zona litoral

Sensible aumento de los costes de producción al que no corresponden los precios de la fruta

En la provincia de Castellón los cultivos de cítricos ocupan una extensión de 32.000 hectáreas de regadío localizadas en la franja litoral, desde Almenara a Vinaroz. En el pasado año de 1975, proporcionaron casi la mitad de la producción agrícola provincial. Para el agricultor, el principal problema que plantea este cultivo es la no correspondencia de los precios con el sensible y progresivo incremento de los costes de producción.

sino el duro y difícil presente, con un incierto futuro.

◆ Problemática del frío

En los cítricos, como en todos los cultivos, la adecuada climatología es fundamental. Ya se sabe que el agricultor mira tanto al cielo como a la tierra que trabaja. En el firmamento está su mejor aliado, y también su peor enemigo. El peligro está en las lluvias a destiempo, el granizo, las heladas, y también puede estar en el excesivo calor. Dice el refrán que nunca llueve a gusto de todos. La lluvia en unos casos puede ser perjudicial para el cultivo, pero en otros su ausencia ocasiona graves problemas de sequía. Todo depende de la época. Lo que sí es siempre un grave problema es el granizo, y no digamos las heladas.

Respecto al frío hay una circunstancia especial en lo que se refiere a la naranja. Es su peor enemigo, pero aunque parezca una extraña paradoja, es también su mejor y más fiel amigo, ya que es el que proporciona al fruto ese color dorado natural tan característico. Y ese frío nuestro, el de esta zona, cuando en invierno no llega a los cero grados, da a la naranja ese gusto agri dulce que tanto se valora y distingue.

En la lucha contra el granizo, los servicios correspondientes del Ministerio de Agricultura, durante el año 1975, desarrollaron una intensa campaña en la mitad sur de nuestra provincia, con el funcionamiento de 22 generadores situados en diferentes términos municipales. Durante la experiencia funcionaron durante más de 6.837 horas, consumiendo un total de 5.223 litros de solución acetónica. El número global de actuaciones fue de 1.321. Concretamente en la zona de La Plana se instalaron generadores en Benicàssim, Castellón, Almazora, Villarreal, Nules y Almonara.

En relación con la lluvia, todos sabemos las dificultades de agua para riego que se plantean actualmente y la inquietud que existe entre los agricultores de toda la Plana, como consecuencia del bajo nivel del agua embalsada. Los riegos dependientes del viejo «Padre Milares» están en situación problemática y, por otra parte, es bien evidente el progresivo agotamiento de los recursos hidráulicos subterráneos. La solución depende de lluvia bienhechora que acabe con esta prolongada y pertinaz sequía. Otra cuestión es la de esa prolongación del canal «Francisco Franco», con la trágica de una parte del caudal sobrante del Ebro a la que nuestra provincia aspira desde hace tantos años.

◆ Aumento de los costes de producción

Nos hemos referido ya, aunque de pasada al progresivo aumento de los costes de producción, que no se ve acompañado por un incremento paralelo de los precios del producto. Por un lado está el aumento de los precios de los fertilizantes, combustibles y manos de obra, por ejemplo; y por otro, el mayor desarrollo de las plagas que obliga a mayores y más costosos tratamientos del arbolado para combatirlas. Podemos referirnos también a la aparición de nuevas plagas hasta hace unos años desconocidas, como la «mosca blanca», cuyo control significó en su día un sinnúmero de estudios y experiencias. Se habla incluso de una ruptura del equilibrio biológico, y en varios casos efectivamente para combatir algunas plagas concretas, como la misma mosca blanca, no hay más remedio que recurrir a la lucha biológica como sistema de mayor eficacia. El «alema» contra este peligroso insecto, y el «criptolemus», contra el «acotón»...

En este capítulo de la lucha biológica, según especifica la memoria de actividades de la delegación provincial del Ministerio de Agricultura, en 1975 se alcanzaron los 4.932 puntos de suelta de «alema» en toda la provincia; y respecto al «criptolemus», se han beneficiado de las existencias de los insectarios de la Estación de Avisos de Almazora, 276 propietarios agrícolas con una superficie protegida, por este sistema, de 3.200 hanegadas.

Respecto a los costes de laboreo, no hay duda de que constituyó un gran beneficio para los agricultores la introducción de máquinas apropiadas para las características de nuestros huertos, en los que no cabe pensar

en la presencia de los tractores. Los tractores resolvieron el problema. Sin estas máquinas, cuando en cuenda el progresivo descenso de las cifras de mano de obra en este sector, no sería posible ya realizar todas estas tareas. No se dispondría de brazos suficientes para ello.

En nuestra provincia, los registros oficiales, en fecha 31 de diciembre de 1975, señalaban la existencia de 10.330 motocultores, con una potencia total de 70.747 H.P. En el último año se incrementó el parque en 737 unidades de estas características.

También es de resaltar el progresivo consumo de productos herbicidas, que en toda la provincia, y para los distintos cultivos, en los que se utilizan supuso en el pasado año una inversión de cuarenta millones de pesetas.

Pero lo preocupante no es esta escalada de los costes de producción, sino el hecho de que los precios se encuentren estabulizados en unos mismos niveles desde hace muchos años. Y con ello, es evidente una paulatina disminución de la rentabilidad de las tierras.

◆ Datos de producción

Las 32.000 hectáreas dedicadas en nuestra provincia al cultivo de los cítricos, dieron en 1975 una producción global de 463.500 toneladas, cuya valoración total en el campo se estimó en 3.955 millones de pesetas.



Un total de 2.500 hectáreas corresponden a árboles menores de seis años.

por ciento respecto al año precedente. El 73,1 por 100 correspondió al grupo «mandarina», mientras en lo referente a las naranjas representó un 24,4. Se llega al total, sumando el 11 de limoneros y el 14 que significaron las nuevas plantaciones de pomelo.

Finalmente, otro aspecto asimismo de interés es el relativo a las plantas de vivero. En plantas injertadas de cítricos la existencia es de 1.918.345 plantones, lo que supone una disminución de 157.850 respecto al año anterior.

Francisco PASCUAL (FOTOS: WAMBA)

El naranjo, mandarino o limonero no son árboles que florecen salvajes o que basta con plantarlos para empezar a recoger ya el fruto al primer año. Lo primero que se debe tener presente es que desde que se planta el árbol hasta que empieza a dar una cosecha normal, pasan largos años de constante trabajo y de paciente espera por parte del agricultor. Los cinco primeros años son como la infancia y adolescencia del árbol, y lógicamente en este período exige los mayores cuidados que después se habrán de mantener también porque, en realidad, su naturaleza es más bien delicada en todos los aspectos. Y durante todos esos años de paciente espera, el labrador se ve precisado a constantes y, en ocasiones, fuertes inversiones, para lograr al fin la obtención de una cosecha cualitativamente importante.

Por si fuera poco, en esa etapa primeriza del árbol, está el grave peligro de que pueda presentarse una climatología adversa, con frío excesivo, que inexorablemente motivaría un retraso, incluso de varios años, en el ritmo de crecimiento, con lo que el campesino de espera, en estos casos, es todavía mayor. Y mientras tanto, el agricultor está desembolsando dinero y más dinero en abonos, tratamientos contra las plagas, riesgos, etc. sin obtener nada a cambio, con la sola esperanza de unas buenas cosechas en el futuro que hagan rentables todas estas inversiones.

En el caso de nuevas plantaciones, además, hay que considerar también el trabajo desarrollado muchas veces en la preparación de las parcelas, con una ingente obra de transformación de terrenos de secano en regadío. Ahí está, para botón de muestra, el ejemplo de los labradores de Villarreal, que, con un esfuerzo propio de titanes, en su día supieron convertir los roquedales, en fértiles regadíos, haciendo brotar el agua de la misma piedra. Esta labor, que los villarrealeses iniciaron a finales del siglo XIX, ocupó a casi tres generaciones y se prolongó, como muy bien recuerda José María Doñate en su meritisimo «Historia de Villarreal», hasta los años 30 del siglo actual. Estos huertos españoles — escri-



◆ Predomina el minifundio

Teniendo en cuenta lo que representa «fabricar» un huerto parece que esta tenga que ser obra de grandes empresas. Lo curioso es que ocurrió todo lo contrario. En toda la región valenciana, sin ir más lejos, predomina considerablemente el minifundio. En el caso concreto de la que los cultivos de agríos ocupan 32.000 hectáreas, el número de propietarios es de 25.000, lo que representa una media de 1,20 hectáreas por empresario. De 5.624 propietarios que se contaban en Villarreal, por ejemplo, en el año 1972, un total de 5.123 lo eran de menos de una hectárea de superficie, y 2.733 poseían una sola parcela.

Este es la gran paradoja que presentan las explotaciones de cítricos en España con relación a las de otros países. Aquí, los empresarios agricultores son pequeños y medianos propietarios. La realidad es que hay muchísimos propietarios de media o de una hectárea, en tanto que constituyen una minoría quienes poseen

cuando, en 1348, Pedro IV de Aragón de paso hacia Valencia, se detuvo en Jérica, le fueron suministrados por Vila-Real, entre otros viveres, frutas secas y frescas, destacando en las últimas una partida de pomelos y limones. Cabe en lo posible, a tenor de estos datos, que en la época musulmana ya se cultivaran estos agríos en Burriana.

De lo que sí no existe ya la menor duda es de que fue España el primer país en organizar este cultivo con carácter comercial, y a mediados del siglo XIX se inició una expansión constante de las plantaciones, detenidas únicamente por los episodios bélicos y sus inevitables repercusiones socio-económicas. Lógicamente, en los años de guerra, la demanda se resentió extraordinariamente, el fruto se deprecia y el cultivo deja de ser rentable.

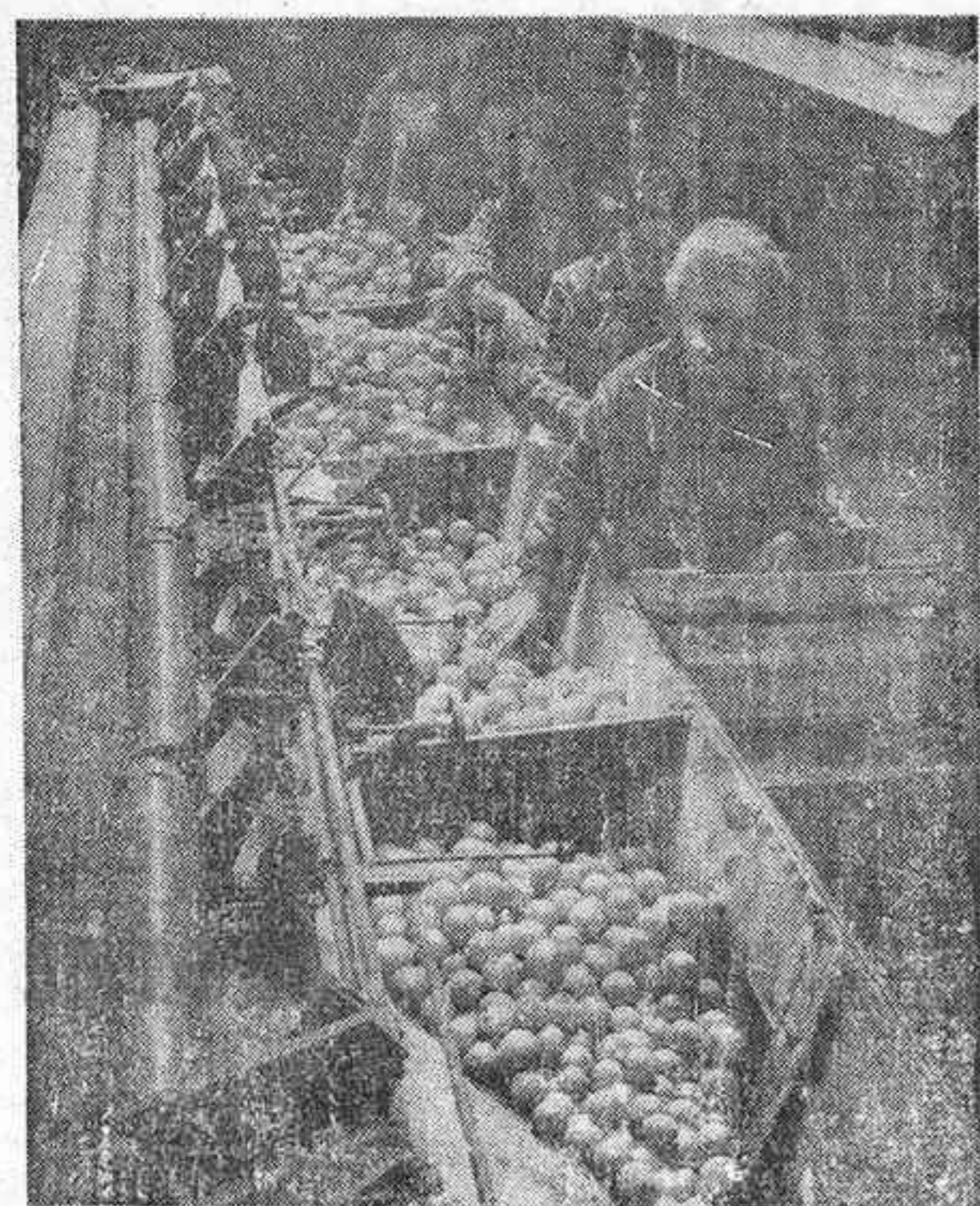
Según Luis Font de Mora, los primeros documentos oficiales conocidos en relación con la exportación de la naranja española, son las disposiciones dictadas en 1788 por las autoridades de Soler (Mallorca), para regular la compra-venta y embarque del dorado fruto con destino a los puertos del sur de Francia.

Castellón en un principio, al producirse plantaciones de naranjas a gran escala, se resistió a ello, iniciando la tarea en el decenio 1880-70 en que gran número de marjales fueron transformadas en huertos. Comenzó entonces un período activísimo en este aspecto, favorecido por la grave crisis de la caña de azúcar, pues las tierras dedicadas a este cultivo se convirtieron, en gran parte, en nuevas plantaciones naranjeras.

Los cítricos fueron en aumento en años sucesivos, porque los precios altos con elevados márgenes, permitieron poner en cultivo tierras con mayor coste de producción. El progresivo incremento del nivel de vida de los países consumidores se tradujo, asimismo, en una mayor demanda y nuestra dorada fruta cada día encuentra nuevos mercados, al tiempo que sube el consumo en los ya existentes. Y esta situación se mantuvo hasta el estallido de la primera guerra mundial, que redujo el consumo en los países beligerantes, para recuperarse paulatinamente al terminar la contienda y volver a decaer con ocasión de la crisis económica de 1929-30. La política de contingentes de los países consumidores no logró limitar el volumen de exportación, pero sí afectó a los precios.

Posteriormente incidieron en este sector las crisis motivadas, primero, por la guerra civil en nuestro país y, a continuación, por la segunda guerra mundial. Pero con la paz, poco a poco, la economía naranjera se fue recuperando y conoció años de brillante pujanza.

Y lo que fueron y son estos últimos tiempos, la situación actual... está en el ánimo de todos. Surgieron complicaciones de distinto signo, aumentos en los costes de producción, incremento de las plagas, problemas de excedentes, dificultades con la Comunidad Económica Europea, etc. Pero eso ya no es historia,



de Ramón Almazán — no son simples trozos de tierra, pues casi siempre se precisa realizar una obra de titanes, y es precisamente la dinamita uno de los instrumentos básicos para «fabricar» un huerto.

En esta tarea de reconversión del secano, muchas veces hay que arrancar grandes piedras, ahondar, preparar bien la tierra con una labor de desfonde extraordinaria; a veces incluso es necesario transportar tierra hasta el nuevo huerto.

Y una vez realizadas todas estas operaciones, es cuando ya se puede plantar. Después, a trabajar y esperar...

huertos con más de cincuenta hectáreas.

Naturalmente, al considerar esta realidad minifundista, no podemos olvidar tampoco todos los problemas que se derivan de esta atomización de las parcelas, entre otros, por ejemplo, las dificultades que se presentan para la aplicación de maquinaria al cultivo.

◆ Breve historia de la naranja

El cultivo de los frutos cítricos en España no es cosa de un pasado próximo, sino que se desarrolla desde hace varios siglos, aunque en un principio tuvo más bien una finalidad ornamental.

José María Doñate cita que,

SUBA A VERNOS

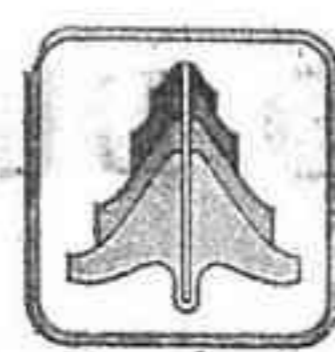
Hemos descubierto un monte, con millones de pinos y el Mediterráneo a sus pies

Y lo hemos descubierto para Ud., pensando en Ud. Y le hemos hecho carreteras para que Ud. suba comodamente ofreciéndole REALIDADES y lo hemos dividido en parcelas.

Si Ud. quiere ser un privilegiado propietario de una parcela de 1.500 m², de las 80 que nos quedan... no lo dude, SUBA A VERNOS.

Estamos en ALCOCEBER, Castellón. Ud. ha pasado, con seguridad por delante, pero tierra adentro.

Esta vez al llegar a la altura de ALCOCEBER (110 Km. de Valencia y 43 de Castellón), tuerza a la derecha, busque EL PINAR y descubra lo que había detrás...



Facilidades de pago

urbanización el pinar ALCOCEBER (Castellón)

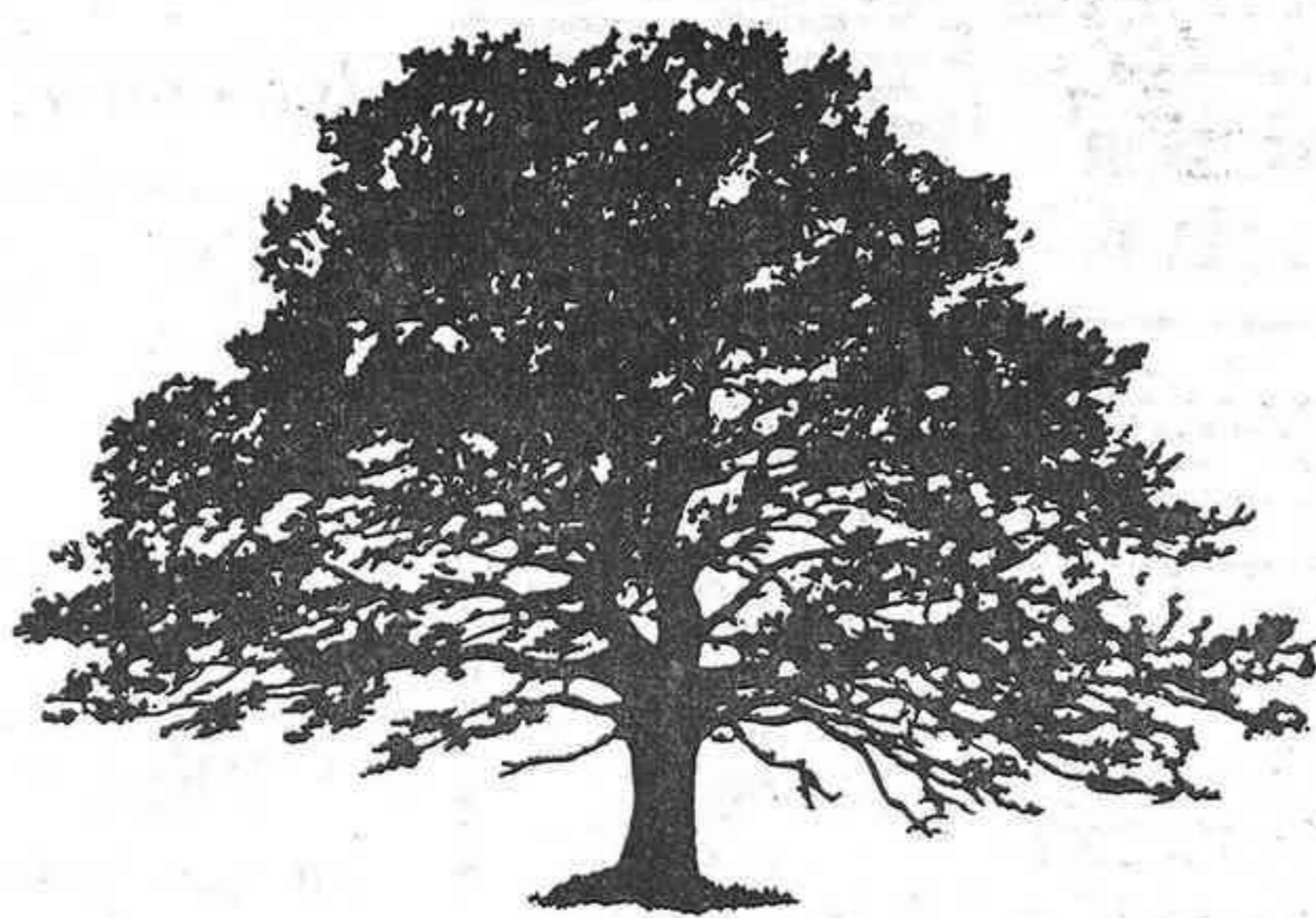
Información: En propia urbanización diariamente Navarro Reverter 6 Tels. 334 62 02, 334 62 03, 334 70 05 y 334 70 06 - VALENCIA-5

Plan parcial de ordenación aprobado por resolución de la Comisión Provincial de Urbanización de fecha 30-6-75 (B. O. P. nº 87 del 24-7-75). Aval bancario depositado.

gratuito

En Castellón está naciendo una nueva forma de vivir.

Por eso Cantabria, S. A. (Urbanizadora General)
promueve una forma de vivir más humana y orga-
nizada...



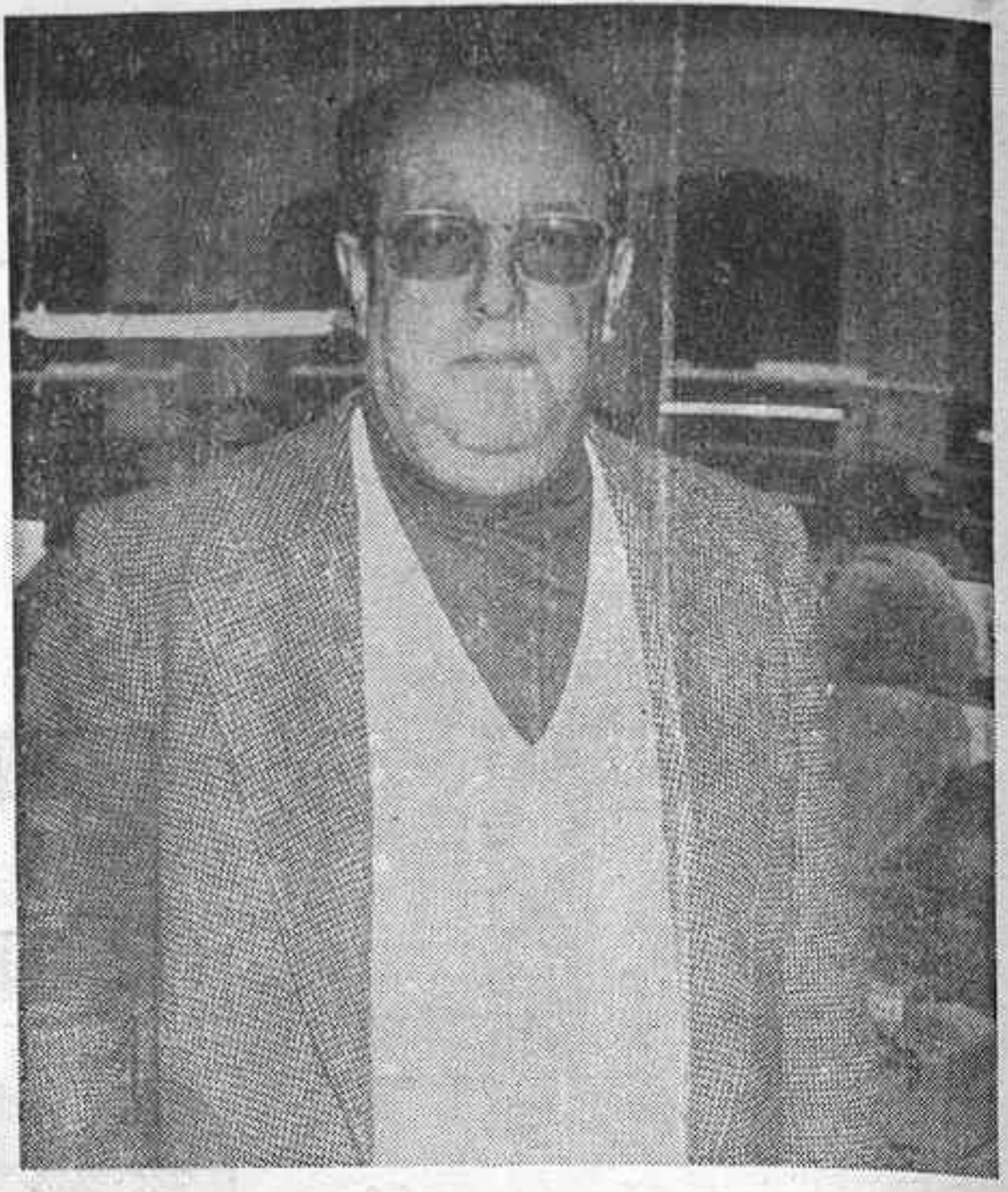
Exp. CS. 01. 9005. 9000/73 1254. Cal. Prov. 7/16/75. Precio m2: 14.350 ptas. Autor: cantidad a cuenta (art. 1141) la bonificación N.º Reg. INV. 73.

(Zona residencial, polígono Rafalafena)

 e. c. cantabria s.a.
urbanizadora general

"La campaña naranjera se ha desarrollado con normalidad"

"El comercio actuó un poco forzado por los altos precios de origen"



Declaraciones del presidente del Sindicato Provincial de Frutos y Productos Hortícolas, Luis Sanz Cabrera

La campaña naranjera 1975-76 está prácticamente en las diez de últimas. Todas las bazas importantes, salvo la de la Valencia Late y algo de la Sanguina, ya se han jugado. La temporada, en esta ocasión, resultó quizá un poco corta. A pesar de ello, se espera exportar toda la fruta pendiente.

esto se han celebrado ya varias reuniones a nivel provincial y nacional, con el fin de llegar a una solución eficaz y definitiva. Por ser esta una cuestión de vital importancia en un sector tan significativo en la economía provincial como el de los cítricos, creemos que el problema se resolverá lo más rápidamente que sea posible.

«La campaña naranjera se ha desarrollado con normalidad, sin los sobresaltos que en estos últimos años ocasionaban las reglas impuestas por la Comunidad Económica Europea. No podemos decir que haya sido una temporada buena, ni mala; sino simplemente normal, por lo menos en lo que respecta al comercio», afirma el presidente del Sindicato Provincial de Frutos y Productos Hortícolas, don Luis Sanz Cabrera, con el que mantuvimos una amplia entrevista sobre los distintos aspectos incluidos en la problemática de la comercialización de los cítricos castellanenses.



Luis Sanz es un exportador con amplia tradición familiar en este negocio de la naranja. Su abuelo ya fue comerciante. Y ocupa la presidencia del Sindicato desde hace dieciséis años, en que fue elegido por primera vez para este cargo.

—No obstante —sigue diciendo—, en esto, como en todas las cosas, cada cual habla según su propia experiencia. Quiero decir con ello que no todos estarán satisfechos de cómo se ha desarrollado la campaña, pues seguramente habrá de todo... Pero lo importante es que, en esta ocasión, afortunadamente el Mercado Común no nos dio sobresaltos y todo se redujo al juego libre de competencia entre la oferta y la demanda.

—¿Sin mayores problemas?
—Bueno, tampoco fue así exactamente. El comercio ha actuado un poco forzado por los altos precios de origen, sin olvidar también que se produjo un sensible aumento en los costos.

• Ninguna anomalía laboral

En el aspecto socio-laboral, según los medios sindicales, el

mayores problemas ni dificultades.

• «Oroval», variedad más cotizada

En el transcurso de la campaña se han exportado ya más de 320.000 toneladas, con ligera diferencia de volumen a favor de las mandarinas respecto a las naranjas.

—Pero, ¿cuáles son las variedades más rentables?
—Sin lugar a dudas las incluidas en el grupo de las clementinas. Y dentro de éstas, la «Oroval» es la más cotizada en los mercados extranjeros.

—¿Se plantearon dificultades con la «Satsuma»?
—No las hubo, porque este año el FORPPA funcionó perfectamente bien en sus ayudas. Co-

la Satsuma pasa algo parecido. No gusta al paladar de los cultivadores, pero no hay duda de que es una variedad bastante rentable.

—¿Y qué pasa con esa «Kara» que tanta expectación ha despertado?
—Es una mandarina de excelente presentación, con abundante zumo y alta condición de calidad, que además madura en un momento muy oportuno. La verdad es que todos estamos muy ilusionados con ella. ¿Qué pasará en el futuro? Los primeros indicios son esperanzadores, pero desconozco sus problemas de producción y cultivo.

—Este año alcanzó buenos precios...
—Bien. Pero esto no quiere decir nada. Los precios de ahora no pueden ser tomados como testigo, debido al escaso vo-

lumen que todavía alcanza la producción de esta variedad. Ha sido más bien una cuestión de prestigio entre los propios comerciantes, para hacer llegar una especie de muestra a nuestros clientes.

—Este año alcanzó buenos precios...
—Bien. Pero esto no quiere decir nada. Los precios de ahora no pueden ser tomados como testigo, debido al escaso vo-

"Castellón necesita una nueva estación de camiones más amplia y mejor dotada"

único problema, es que la temporada ha resultado un poco corta. Los trabajadores percibirán, de cumplirse las previsiones de la parte empresarial, una cantidad global en salarios que supera los 930 millones de pesetas. El censo laboral, entre cogedores y trabajadores de almacén, está integrado por más de 24.000 personas.

—¿Hubo en algún momento situaciones de conflictividad?
—En absoluto. No se produjo ninguna anomalía en el trabajo.

—¿Ni tan siquiera al negociar el convenio colectivo?
—Las negociaciones fueron más bien rápidas y se desarrollaron en la más completa normalidad. Creo sinceramente que, en este aspecto, tenemos motivos suficientes para sentirnos satisfechos ambas partes, pues llegamos a un acuerdo total sin

mo se sabe, el destrío fue para las fábricas y, gracias a las ayudas del FORPPA y del Comité de Gestión, el comercio pudo pagar esta fruta a precios que fueron rentables para el agricultor.

—¿Es una variedad bien acogida en Europa?
—Por supuesto. Aquí, nosotros, valoramos más el sabor de la fruta. Queremos que sea dulce en un grado aceptable. En el extranjero, sin embargo, prefieren en ocasiones esa fruta fácil de mondar con los dedos y sin pepitas. De ahí, la buena aceptación que tiene la «Satsuma».

Hubo un tiempo en que se dijo que la «Satsuma» era «El Corredor» de las naranjas. El chiste debió ser invención de algún detractor del torero de Palma del Río, pues decía que era el de peor calidad pero el más rentable para las empresas. Y con

lumen que todavía alcanza la producción de esta variedad. Ha sido más bien una cuestión de prestigio entre los propios comerciantes, para hacer llegar una especie de muestra a nuestros clientes.

• La «navel», base en la naranja

En cuanto a las variedades que se incluyen en el grupo de las naranjas, la opinión de Sanz Cabrera es rotunda:
—La «Navel» es la base. Pero añade:

—Su única pega radica en que hoy todavía tiene no pocos problemas en la fase de producción.

—¿Y la «Salustiana»?
—Es una variedad muy interesante, pero su campo de comercialización resulta más bien limitado, ya que se limita a los mercados concretos de Holanda, Bélgica y un resto muy pequeño en la República Federal Alemana.

De lo que no hay duda es de la excelente calidad de la «Navel», pero el propio Luis Sanz nos habla también de las dificultades que inciden en su cultivo.

—El problema parece muy complejo, realmente grave, pues no hay forma de lograr una producción normal. Es una pena, porque la fruta resulta maravillosa. Tiene la salida garantizada. Es la mejor variedad de que disponemos actualmente. Confiamos en los estudios y experiencias que están realizando los técnicos para que la cuestión pueda ser resuelta de forma eficaz y completamente satisfactoria. Si lo conseguimos, habremos logrado algo muy importante tanto para el agricultor como para el exportador.

• Comité de gestión

Y le llegó el turno al tan debatido Comité de Gestión. Sobre él pesan graves acusaciones por parte de los cultivadores, y la principal es su falta de representatividad, ya que mientras el sector del comercio figura cumplidamente y con todos los derechos, el de la producción es-

te órgano de gestión. Pero el asunto sigue sin resolverse... El Comité de Gestión de la Exportación de Frutos Cítricos comenzó su actuación en octubre de 1972, y en un estudio realizado por la Hermandad Sindical Nacional de Labradores y Ganaderos hace poco más de un año, se decía textualmente que «constituye una auténtica pesadilla para los productores de cítricos». Y entre otras cosas, se comentaba también en este trabajo que «los agricultores están inermes ante sus decisiones; ni la Hermandad ni el ministerio de Agricultura pueden ejercer el derecho al veto por impedirse el complicado sistema preparado al efecto».

A la vista de todo esto, pedimos a Luis Sanz su opinión personal sobre el tema.

—Creo sinceramente —nos dijo— que el Comité está actuando correctamente, dentro de sus posibilidades reales, en la defensa de los intereses del sector.

—¿Es cierto que falta la representatividad en lo que se refiere a los agricultores?
—Bueno, eso también es cierto. La representación de los agricultores no es totalmente correcta. En este aspecto, creo que la Cámara Oficial Sindical Agraria ya está realizando una serie de gestiones para resolver definitivamente esta anomalía. Pero que conste también que un organismo de este tipo no sólo es conveniente, sino absolutamente necesario.

Un problema que ya se ha planteado en el sector de la comercialización de cítricos en nuestra provincia es el de la insuficiencia de la actual estación de camiones de Castellón, en la que se practican las correspondientes inspecciones fitosanitarias y del SOIVRE. Esta instalación se encuentra junto a la cochera de trolebuses, con acceso por el camino de San Jaime. Pero se ha quedado pequeña. Y a los problemas propios de su limitación de espacio, se une también el que ha creado la construcción de un paso subterráneo a la vía férrea Valencia-Tarragona, en el camino de San Jaime, por el que los grandes camiones accedían a la carretera nacional 340. Cuando estaba el paso a nivel no había problema, pero en la actualidad, las dimensiones del túnel subterráneo no permiten la circulación de camiones de gran tonelaje. Con ello, se han complicado, todavía más de lo que ya estaban, los accesos a la estación.

• La estación de camiones, insuficiente

«Se ha producido un problema de estrangulamiento, y desde luego ya precisamos con verdadera urgencia unas instalaciones adecuadas. Castellón necesita una nueva estación de camiones más amplia y mejor dotada», afirma Luis Sanz Cabrera.

—¿Y cómo van las gestiones en este aspecto?
—Esperamos que la Diputación Provincial construya una nueva instalación, a la altura de las que ya existen en las provincias hermanas. Por otra parte, en esa nueva estación, confiamos también poder contar con los servicios de Aduanas, tal y como ocurre, por ejemplo, en Sitlla y Jaraco. Para lograr todo

• Progresiva modernización de los almacenes

Otro aspecto digno de ser tenido en cuenta a la hora de considerar las distintas facetas que integran ese complejo mundo de la comercialización de la naranja, no hay duda de que es el de la modernización de los almacenes mediante la aplicación de un proceso progresivo de mecanización.

—Se trata de aumentar la productividad mediante una mayor racionalización del trabajo a través de los elementos mecánicos adecuados para ello. El sector, en el transcurso de los últimos años, se ha modernizado muchísimo en este aspecto. Los comerciantes realizan importantes inversiones. Y en este orden de ideas, el Comité de Gestión ha pedido ya a la superioridad que el 1 por 100 que hasta ahora se destina para la marca «España», se amplíe también para todas las inversiones que se

realicen en mejora y modernización de las instalaciones de los almacenes.

El proceso de mecanización de los almacenes fue más bien lento. Primero surgieron las carpilladoras de la fruta, para introducir años después las calibradoras-seleccionadoras, el lavado y encerado de la fruta, etc. Y hoy están ya los sistemas de transmisión aérea para el transporte de los envases, empaquetadoras, precintadoras automáticas, y un conjunto de maquinaria que, por supuesto, aumenta considerablemente los niveles de productividad del personal. Al principio estas máquinas eran todas de la industria española, pero actualmente existen en el mercado algunas de origen extranjero.

—En la provincia de Castellón la industria dedicada a la construcción de maquinaria para el comercio de la naranja, está a la altura de las mejores a nivel internacional. Contamos con firmas de gran prestigio incluso más allá de nuestras fronteras.

—¿Se puede automatizar totalmente un almacén?
—Menos la tría de la fruta, hoy prácticamente ya se pueden automatizar todas las operaciones propias del almacén.

—Finalmente, una instalación bien montada, ¿qué inversión representa?
—En un almacén de tipo medio, sólo la maquinaria representa una inversión de más de cinco millones de pesetas.

F. P. (FOTOS: WAMBA)

¡AGRICULTOR!, fertiliza tus huertos con «VIGORHUMUS»

Igualmente indicado en los modernos sistemas de NO CULTIVO y SEMI CULTIVO, no siendo necesario trabajar la tierra, hasta que se precise.

100 a 200 Kgs. de VIGORHUMUS por hanegada con sus ventajas DAN IGUAL RESULTADO QUE una buena estercoladura con sus inconvenientes

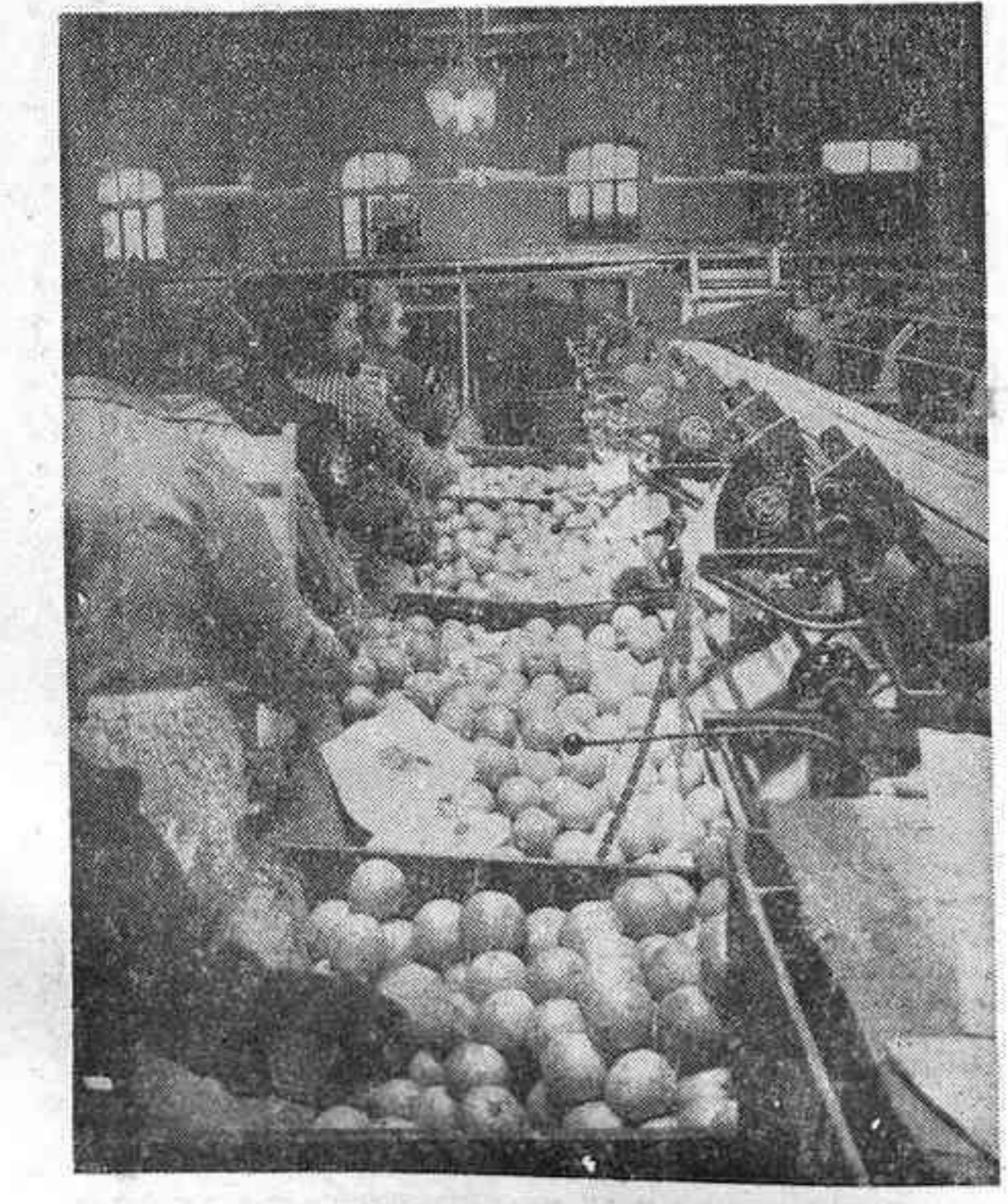
Con VIGORHUMUS AUMENTARAS LA FERTILIDAD AHORRARAS TIEMPO Y DINERO MEJORANDO TUS COSECHAS

Fabricado por:

INDUSTRIAS QUIMICAS SICOSA Avda. Ferrocarril, 1 La industria del humus soluble SAN VICENTE DELS HORTS LA PRIMERA EN ESPAÑA (Barcelona)

VIGORHUMUS, SUSTITUYE AL ESTIERCOL

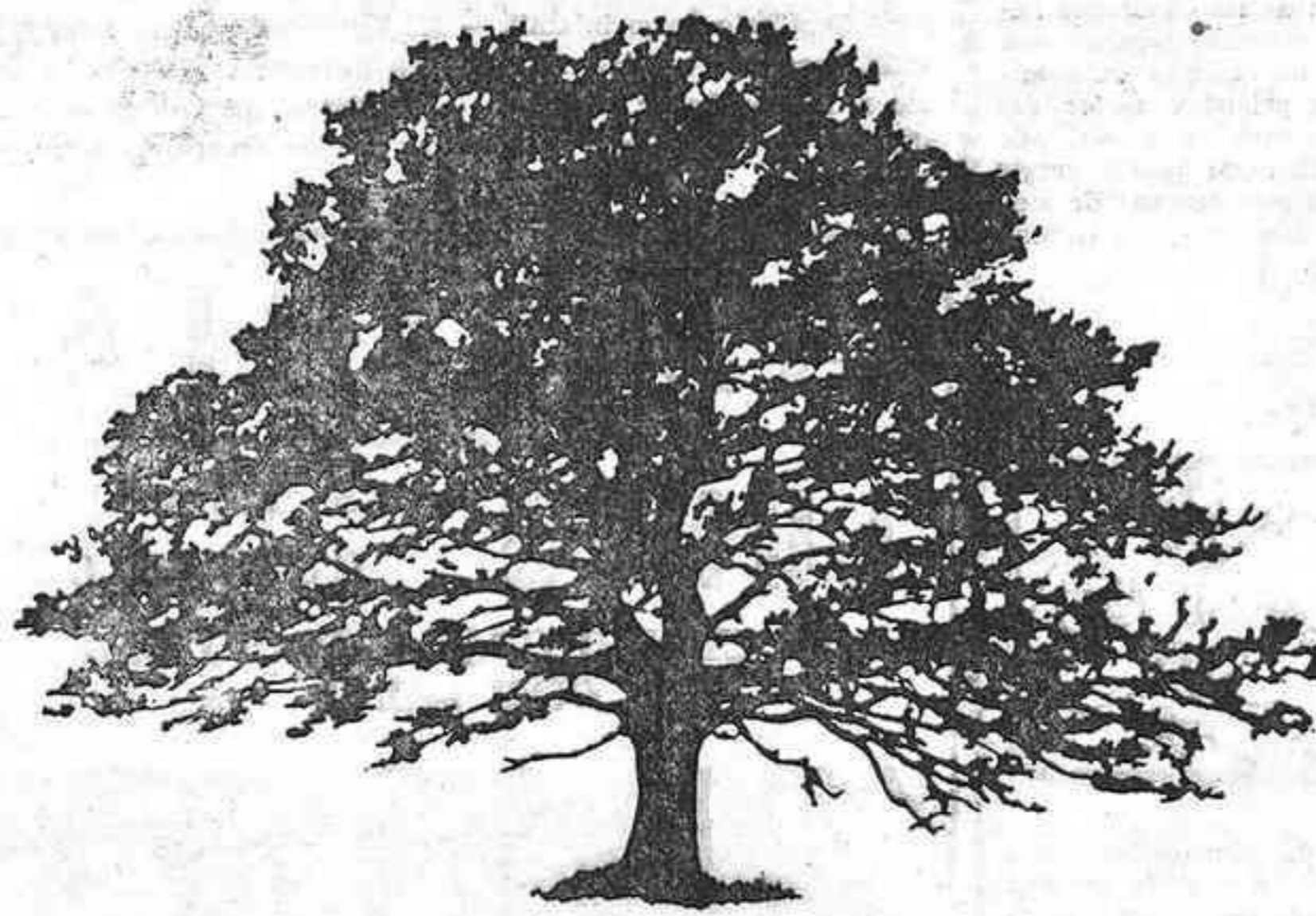
Aprobado por el Ministerio de Agricultura con el núm. 3385-76



Parquelidón... un nuevo estilo de vida.

..y es que Castellón empieza a ser algo más que una ciudad y nos desborda. Algo más que una gran agrupación de casas y cosas. Por eso necesita una nueva forma de vivir. Sin humos, sin problemas de aparcamientos, y con zonas para los niños y las flores.

Pensando en usted, en su familia, en las flores y los coches, Cantabria, S. A. (Urbanizadora General) ha comenzado a construir en Castellón una nueva forma de vida, para usted y para los suyos...



PARQUELIDÓN

UN NUEVO ESTILO DE VIDA

(Zona residencial polígono Rafalafena)

 e. c. cantabria s.a.
urbanizadora general

AMERIDADES

EL ZODIACO, EL AMOR Y SU DESTINO

(Del 25 de abril al 1 de mayo.)

Los mejores signos de la semana



Logrará todos los propósitos que ha venido madurando, o los situará en unas buenas perspectivas, siempre que no se sirva de la intriga para resaltar sus propias virtudes. Es posible que la perseverancia de que hace gala sea valorada por sus superiores.



A las grandes posibilidades amorosas y afectivas se unirán varias situaciones importantes: una oferta de mejorar laboralmente, una reunión familiar en la que dominarán los recuerdos agradables, y unos ingresos adicionales. Los amigos le favorecerán.



Se hallará en una predisposición a mejorar de vida, a través de su trabajo, por lo que no ha de extrañarle si empieza a percibir las posibilidades de un triunfo económico. Son muy buenas las perspectivas en lo amoroso para las personas casadas o solteras.

Los signos normales de la semana



Empezará a brillar el sol sobre las cuestiones materiales, momento ideal para centrarse en el estudio minucioso de todos los planes inmediatos. Luzca el sentido práctico que tiene de la vida, ya que la fantasía le brindará un concepto equivocado de la realidad.



Si ha conseguido superar la etapa dudosa y equívoca comprendida entre el 18 y el 24 de abril, iniciará un periodo óptimo, en el cual podrá gozar de los placeres que la vida le ofrezca, siempre que no abuse de su suerte. Deje a un lado la fantasía.



La acogedora permanencia en esa cafetería, o en su propio hogar, y la presión de la hace tan poco nacida primavera favorecerán las relaciones con su pareja. Puede comprometerse demasiado si busca los lugares solitarios. Llegó el momento de afrontar esa responsabilidad.



Esa compra que planeaba, pensando llevarla a cabo entre el jueves o el viernes, no le proporcionará el resultado apetecido por falta de iniciativa y por la equivocada intercesión de un familiar. Posibilidad de entablar unas relaciones duraderas.



Vigile con mucho celo su sistema nervioso, sin dejarse tentar por invitaciones gastronómicas. Le convendría entregarse a la naturaleza, a partir de este fin de semana, pues los espacios abiertos le permitirían desintoxicarse. Empezar a organizar ese viaje.



Por culpa de los elementos negativos, que le aconsejaban con insistencia no cambiar de domicilio en los primeros meses del año, malogrará una serie de oportunidades, que pueden surgir a finales de esta semana de mejorar ampliamente en el terreno sentimental.

Los peores signos de la semana



Algunos astros van a atacarle con depresiones y accesos de cólera. Espere influencias zodiacales más óptimas para definirse en las cuestiones laborales, por lo que es aconsejable que eluda de inmediato este juego negativo gozando de los momentos favorables.



A pesar de que generalmente hace gala de una gran pasividad, no le quedará más remedio que coger al toro por los cuernos, sobre todo entre el martes y el jueves, ante un peligroso contratiempo. La lealtad que muestra hacia sus amistades no será recompensada.



Ciertos determinantes cósmicos le obligarán a entrar en una fase negativa, que se prolongará hasta el mes de junio. Empezará a descubrir ciertos aspectos ignorados de su personalidad. No deje de prodigarse en los trabajos creativos, pues le compensarán.

LOS ESTRENOS DE LA SEMANA

ASTORIA

EL PADRINO DE HONG-KONG

Una película de luchas, amores y pasiones, en la que la emoción ocupa un lugar destacado. Hay exhibiciones de artes marciales, siempre al servicio del bien. El protagonista se ve envuelto en una conjura de la que al final tiene que enfrentarse con la Ley, de la que no puede escapar.

Filmada en eastmancolor, está interpretada por Raymond Lui y Lee Zee Chi.

AVENIDA

MAYORDOMO PARA TODO

Landa es un artista al que se le ha encasillado en estos temas entre frívolos y de destape, en los que siempre dio buen juego. La gente se divierte, con los lances de este artista, que en esta ocasión está secundado por Juan Luis Gallardo y la bella Emma Cohen, y un reparto de primeras figuras del cine español, dirigidas por Mariano Ozores.

La película está filmada en

technicolor, y pretene, eso, divertirla.

RIALTO

HEIDI EN LA MONTAÑA

El éxito alcanzado en televisión del personaje creado por Juana Spiri, ha movido a los productores de cine a lanzar versiones de algunos de los capítulos más interesantes que, sin dudarlo, acaparan la atención de grandes y chicos. No hay que olvidar que la serie televisiva está ocupando desde mucho tiempo el número uno del panel de aceptación.

La película está filmada en eastmancolor.

SABOYA

EL LIBRO DEL BUEN AMOR II

Basada en la célebre novela de Juan Ruiz (El arcipreste de Hita), se ha llevado a la pantalla un tema que, a pesar de los años de su creación sigue vigente en el ánimo de los espectadores y de quienes hayan leído la no-

vela. En esta ocasión se nos dan una serie de aditamentos para darle mayor fuerza al tema. Filmada en eastmancolor, está interpretada por Manolo Otero, el galán cantante a quien secunda Esperanza Roy.

CONDAL-2

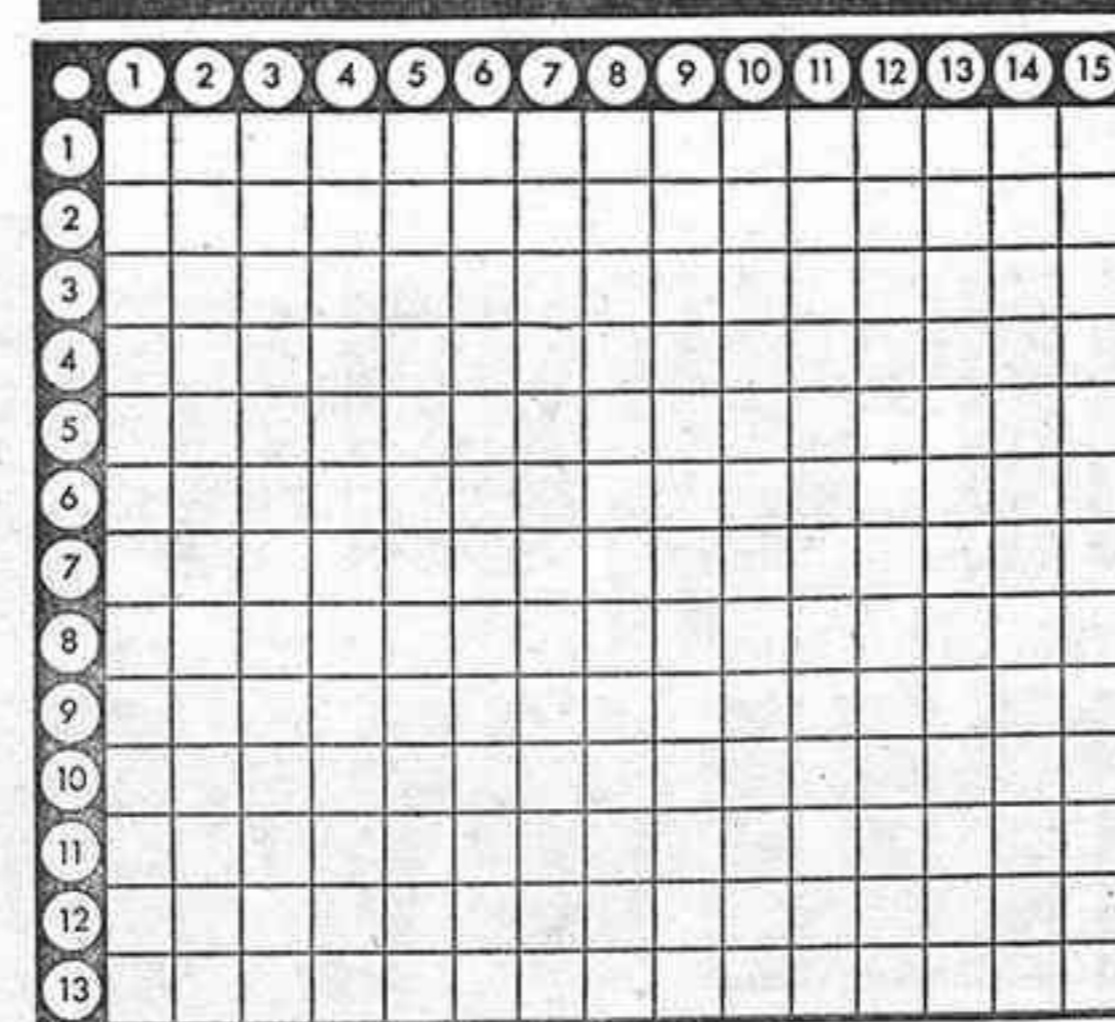
AMBICIOSA

El título dice mucho de lo que es esta película. Una mujer, deseada por todos, por su belleza, mantiene su «modus vivendi», hasta conseguir lo que su ambición le pedía: ser envidiada por todo el pueblo, al lograr el propósito que se había marcado.

Pedro Lazaga, que estudió muy bien los personajes de la película ha logrado que el film sea el de la consagración como artista de Teresa Rabal, que encabeza un larguísimo reparto de artistas conocidos y acreditados. En la película se incluye la canción que también logró el consenso nacional «Tu sabes porque te quiero», escrita por el marido de la artista, viene a ser la sal de la película.

PASATIEMPOS FIN DE SEMANA

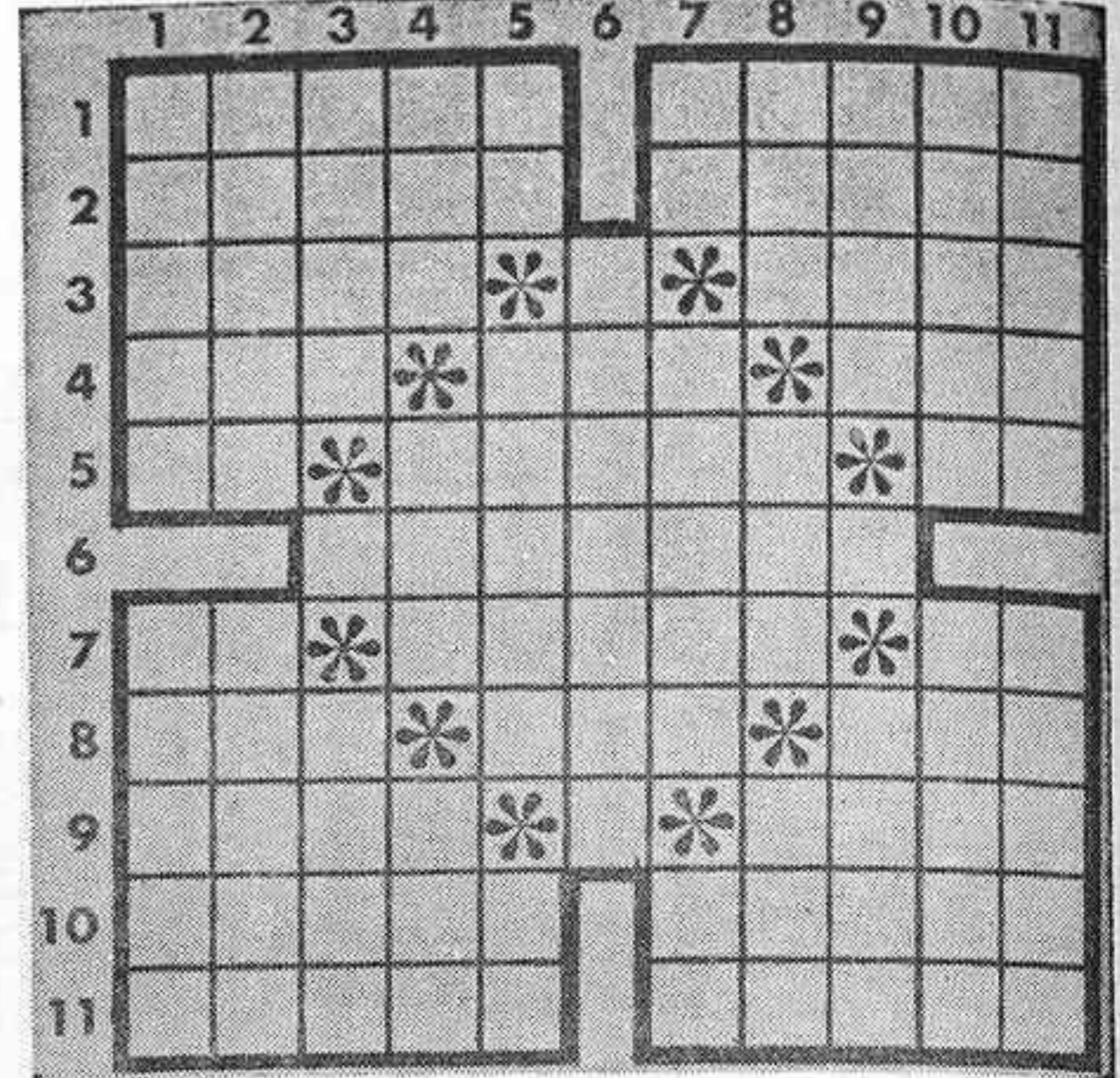
CRUCIGRAMA BLANCO



(AL RESOLVERLO, HAY QUE IR COLOCANDO LOS 24 CUADROS NEGROS QUE CONTIENE)

HORIZONTALES. — 1: Hiciéralos que pertenecieran a un mismo género. — 2: Principio activo de las habas del Calabar. Moderada, pacífica. — 3: Planta ranunculácea, venenosa, de flores azules. En plural, roedor. — 4: Municipio del Brasil, en el Estado de Sao Paulo. Al revés, lábralo. — 5: Corta árboles por su pie. Ahorran, reservan parte del gasto ordinario. — 6: Al revés, circunscripción del distrito de Zambesia, en Mozambique. En plural, imagen venerada por los rusos cristianos de rito bizantino. En América, plátano guineo. — 7: Soltera. Partícula inseparable, privativa o negativa. Número romano. Habla. Al revés, entregue. — 8: Demostrativo. Vocal. Nombre genérico de los hidrocarburos grasos no saturados. Vocal. — 9: Abreviatura de punto cardinal. En plural, carta que lleva puesta la fecha. Piedra dura y sólida. — 10: Faltos de razonamiento. En numeración romana, ciento uno. Composición poética. — 11: Preposición. Nombre latino del río Guadiana. Que crían cieno. — 12: Situada. Transformara en hueso. — 13: Traspasar. Imitados por burla.

VERTICALES. — 1: Vómito de sangre. Número romano. — 2: Atrevelálos. Piedra llana y delgada. — 3: En sentido figurado, acudado. Al revés, símbolo químico del litio. — 4: Al revés, aracnoideo traqueal parásito y microscópico. Vocal. Cierta piedra preciosa. — 5: Río de los Estados Unidos, afluente del Colorado. Número romano. Dar en el blanco. — 6: Museo de vinos. Adverbio de lugar. — 7: Rey de Nínive, anterior en seis siglos a J.C. — 8: Símbolo químico del iodo. Municipio de la provincia de Teruel. En plural, artículo determinado. Conozco. — 9: Consonante. Cúroles. Al revés, cierto número. — 10: Al revés, símbolo químico del protoactinio. Dativo del pronombre. Consonante. Cierta semilla, que se bebe en infusión con agua. — 11: Al revés, habitar. Disolved, desuníd. — 12: Asépalos. Cierto juego infantil. — 13: Figurado, discurso largo y pesado. Perseguid con insistencia. — 14: Anticuado, oteárale. Reverencia con sumo honor y respeto. — 15: Dicece, del individuo de una dinastía de reyes persas destronadas por los árabes. Asideros, agaraderos.



HORIZONTALES. — 1: Dar validez a un documento. Escapatórias, huidas. — 2: Figurado, declive. Responde por alguien. — 3: Ciudad de Colombia, en el departamento del Valle del Cauca. Consonante. Confesor de Carlos IV. — 4: Periodo de tiempo. Canal, acequia. En Química, terminación propia de cetonas. — 5: Neuro. Detienes. Símbolo químico del osmio. — 6: Grupo de gente armada. — 7: Matrícula española. Emanación del radio. Símbolo químico del praseodimio. — 8: Asteroides núm. 243 de la serie. Llamada de socorro. Manifiesta su alegría. — 9: Idea fija de los dementes. Punto cardinal. Crustáceo parecido a la centolla. — 10: Pomo suave como la seda. Al revés, trozos de madera. — 11: Verdugo. Río de la provincia de Huesca.

VERTICALES. — 1: Moldura lisa de forma cilíndrica. Llamas al toro. — 2: Hijo de Dédalo. Ciudad rusa en la República de Ucrania. — 3: Habitación principal de la casa. Símbolo químico del azufre. Al revés, renuevo de una planta. — 4: De este modo. Preposición propia. Antiguamente, adonde. — 5: Letra griega. Pueblo de la provincia de Sevilla. Prefijo privativo o negativo. — 6: Defectuosos. — 7: Nota musical. Mendrugos de pan. Conozco. — 8: Fruto de la vid. Moneda japonesa de cobre. Forma pronominal. — 9: Mamífero rumiante. Símbolo químico del nitrógeno. Figurado, trato frecuente. — 10: Cierta raza de perro. Cortar en pedazos muy pequeños. — 11: En plural, hongo de sombrerillo. Hileras de caballerías.

SOLUCIONES, EL PROXIMO MARTES

SOLUCION AL CRUCIGRAMA DE AYER

HORIZONTALES. — 1: Organizada. — 2: Leamos. Lis. — 3: Et. sa. Etilo. — 4: Ar. S. Resam. — 5: Gola. Erepo. — 6: Icaro. Sil. — 7: Nebedas. Da. — 8: Odasa. Eta. — 9: Ser. Isaura. — 10: Artificial. **VERTICALES.** — A: Oleaginoso. — B: Retroceder. — C: Gas. La. — D: Amantes. — E: No. No. No. — F: No. No. No. — G: Z. Z. Z. — H: Alises. — I: Diapirada. — J: Asómola. Al.

DONDE ESTE UN JARDIN BONITO Y ARMONIOSO ESTARA...

edelweiss

PROYECTOS Y PRESUPUESTOS DE JARDINERIA

Calle Navarra, 29 * CASTELLON * Tel. 21 13 16

DONDE LA NATURALEZA CONSIGUE SU MAXIMA EXPRESION...

...princic crea un nuevo estilo de vida. conjunto residencial

princicasim

BENICASIM (costa del azucar)

APARTAMENTOS DE 1-23 DORMITORIOS Amplia terraza Salón Comedor Cuarto de Baño Cocina
LA URBANIZACION CONSTA DE: ● Piscina Olímpica ● Frontón ● Pistas de Tenis ● Y DEPORTES NAUTICOS A 150 METROS.

...Y un cuidadoso esmero en todos sus detalles.

información: CITOSA c/Mayor 48, telfs 223200-04 CASTELLON

Y en la Urbanización: C/ Conde Bau, s/n. Teléfono 30 09 08 LAS VILLAS (Benicasim)

Otra promoción PRINCIC

DESEO RECIBIR MAS INFORMACION.

NOMBRE DIRECCION TELEFONO CIUDAD

VISITE NUESTROS PISOS PILOTOS

Cantidades anticipadas avaladas por póliza de MAPRE Industrial s. ley 57/68 e/seguridad 69/66474 B. Popular Español de Castellón de la Plana.

ASTORIA

LUNES 4'30, 7'30 y 10'30 ESTRENO EL ULTIMO GRAN IMPACTO DEL CINE CHINO



EL PADRINO DE HONG-KONG

RAYMOND LUI • LEE ZEE CHI • LEE YEN • TONG TI DIRECTOR RAYMOND LUI CINEMASCOPE EASTMANCOLOR EL REY DE LAS ARTES MARCIALES, EN LUCHA FRENETICA CONTRA TODA UNA ORGANIZACION DE GANGSTERS.

A. MAYORES DE 18 AÑOS

TELEVISION

LO QUE VEREMOS

PROGRAMAS DESTACADOS

RUFO: SERIE INFANTIL

Dentro de las nuevas series de telefilmes, que irán sustituyendo a las actualmente en antena, comenzará próximamente la emisión de la nueva serie infantil «Rufu», realizada en coproducción por Suecia e Italia...

MAESTROS Y ESTILOS

El martes, 27 de abril, a las 22:30 y a través del Segundo Programa se emitirá un nuevo espacio de «Maestros y estilos» que, como en ocasiones anteriores, consta de dos partes. En el espacio «Recital», el cuarteto Guarneri ofrece el segundo de los dos programas grabados en los Estudios de TVE en Barcelona...

REVISTA DE CINE

El espacio «Revista de cine» estará en sus pantallas el miércoles 28 de abril, a las 20:00 y a través del Segundo Programa. Entre el contenido de este espacio cabe destacar una entrevista con Robert Aldrich...

EL ZAIRE, TEMA DEL DOCUMENTAL

El viernes, 30 de abril, a las 20:01 y por el Segundo Programa, se emitirá un documental filmado en la República del Zaire, en octubre del año 74, con ocasión del combate de Boxeo por el Campeonato del Mundo...

entre Muhamed Ali y George Foreman, en el que se visitan los puntos más importantes de este país africano.

RECUERDO DE UN TELEFILME. IRONSIDE

El espacio «Recuerdo de un Telefilme» que se emite los sábados, a las 20:00 horas y por el Segundo Programa, ofrece el 1 de mayo el episodio de la serie «Ironsides», «Una partida decisiva».

Ironsides y el sargento que le acompaña se detienen en un motel, camino del lugar donde pasarán unas breves vacaciones. En el local se está celebrando una gran partida de póker. En las inmediaciones del motel aparece un hombre asesinado que había tomado parte en la partida.

CINE COMICO

El espacio Cine Cómico del domingo 2 de mayo, a las 19:30 horas de la tarde, por el Segundo Programa, estará ocupado por el film de Stan Laurel y Oliver Hardy «Vaya vecinos».

SECRETOS DE LAS PROFUNDIDADES

El documental «Secretos de las profundidades» que se emite el 2 de mayo, a las 21:15 horas, por el Segundo Programa, lleva por título «Bajo el Océano Indico». La extensión del Océano Indico viene a ser las dos terceras partes del Atlántico. Sus aguas fueron testigo de la erupción del

Cracaca. Visita a diversas islas bañadas por este mar, entre ellas, las Kerguelen, que recorrió Marco Polo.

AMSTERDAM EN SALTO MORTAL

El martes 27 de abril, a las 15:30 y por el Primer Programa, la serie de la sobremesa «Salto mortal» emitirá el título «Amsterdam». Dirige Michael Braun y son los intérpretes principales Gustav Knuth, Hellmut Lange y Horst Janson. El circo abre sus puertas en Amsterdam, y al director se le plantea el problema del payaso Nitkevo, un hombre viejo y enfermo incapaz para desarrollar nuevos números. Antes de la representación, el payaso sufre un desmayo y sorprendiendo a todos ofrece una brillante representación ante el público.

COMIENZA LA VUELTA A ESPAÑA

La vuelta Ciclista a España, prueba clásica en el mundo de la bicicleta, comenzará el martes 27 de abril. Televisión Española estará presente, a las 12:40, en la etapa inicial que será retransmitida desde Estepona. Todos los días, después de la Segunda Edición de Telediario, se ofrecerán reportajes de la etapa correspondiente.

EUROPA A RITMO DE SAMBA REPRESENTARA A ESPAÑA EN MONTREUX

El miércoles 28 por el Primer Programa y a las 22 horas, se emitirá el programa musical «ES-

pecial Montreux». Este programa que representará a Radiotelevisión Española en Montreux, llevará el título de «Europa a ritmo de Samba» y ha sido realizado por Valerio Lazarov. En esta producción se mostrará el acontecer de las fiestas folklóricas de Gijón, los batallas florales de Niza y los fuegos artificiales de Ginebra, unificados bajo el ritmo brasileño de la Escuela de Samba «Salgueiros».

EL PADRE BROWN: EL RAPIDO

«El rápido» es el título que se emitirá el miércoles 28, a las 15:30 en la serie policíaca «El padre Brown». El sacerdote detective, se encuentra pasando un fin de semana en la fonda de una aldea cercana a Londres, invitado por el detective Fumbeau. Este último ha ido allí para investigar un caso. En el bar de la fonda es asesinado de una puñalada un habitante del pueblo y la mente del padre Brown comienza a funcionar... Esta serie se emite por el Primer Programa.

UNA RUBIA PELIGROSA

El viernes, 30 de abril, por el Primer Programa y a las 16:45, se emitirá un largometraje titulado «Una rubia peligrosa». Dirige Marc Allegret y son los intérpretes principales Jean Paul Belmondo, Alain Delon y Mylene Demangeat.

MISION SECRETA EN PRIMERA SESION

A las 16 horas del sábado 1 de mayo, y dentro de la programación de sobremesa del primer programa, se ofrecerá la película titulada «Misión secreta». Dirigida en 1936 por Phillip Dunne está interpretada por Rock Hudson y Claudia Cardinale. El doctor Snow psiquiatra, recibe del gobierno americano el encargo de someter a un tratamiento médico al resultado científico Vincenti. Este hombre cuyo trabajo le ha producido trastornos mentales, sufre manía persecutoria.

PANEL DE ACEPTACION

En ruta: «fraude». Informe semanal. Gente joven. Primera Sesión: «ciudad atómica».

Relación de programas cuyo índice de aceptación es inferior al índice medio semanal.

Elizabeth R: «una sombra en el sol».

Directísimo. Revistero. Revista de toros. Teatro: Anne Christie. Cine (martes).

Concierto (jueves) «obras de Mozart».

Documental. (el teléfono)

Concierto (domingo) «Obras de Schubert». La hora de Raphael.

MARISA MARCO, LA VOZ DE HEIDI

Marisa Marco es quien, cada semana, pone la voz —inconfundible y a la que han salido tantos imitadores— a la popular protagonista de la serie infantil «Heidi».

HOY POR HOY

NUOVO INFORMATIVO PARA LA SOBREMESA

Se emitirá todos los viernes, después de la Primera Edición de Telediario.

Como ya adelantamos en la nota sobre el esquema de programación del Segundo Trimestre, la sobremesa de todos los viernes tendrá, a partir del 30 de abril, un nuevo programa informativo que llevará el título de «Hoy por hoy». Dirige el espacio Francisco de Oleza y es el editor Luis Ignacio Saco. Mendez será el productor y Pepe Infante el redactor-jefe. Componen la redacción, prácticamente, todo el equipo del departamento «Revistero». La realización ha sido encargada a Ramón Pradera.

La redacción de «Hoy por hoy», es un auténtico hervidero de ideas y venidas. La hora «O» se acerca y todos quieren causar una buena sensación a los espectadores.

DRAMATICO (Lunes)

LOS CACIQUES

Mañana lunes y por el primer programa se emitirá la obra de Carlos Arniches «Los Cacicques». La adaptación y dirección es de Gabriel Ibáñez, siendo los principales actores Pablo Sanz, María Luisa Ponte, Gabriel Llopart, Jaime Blanch, Ana María Mauri, Enrique Navarro, María Carrasco, y Carmen Contreras.

RESUMEN

Don Acisclo (Pablo Sanz) es el alcalde de un pequeño pueblo. Hombre caprichoso, mujeriego, poseído de sí mismo, y auténtico cacique de su localidad. Un día le anuncian que, a petición de algunos vecinos del pueblo, va a llegar un delegado, que no tiene la conciencia muy tranquila, teme los resultados de esta operación.

CINE MARTES

BELLO AMOR

El martes, día 27 de abril, por el primer programa y dentro de la programación de noche, se emitirá la película dirigida por

SE GRABA: NOVELA DOS MUJERES

En el Estudio 2 de Prado del Rey se está grabando «Novela» basada en la obra de Gertrudis Gómez de Avellaneda. Lleva por título «Dos mujeres». La realización es de Vicente Amadeo y el guión de Pedro Gil Paradela. Entre un amplio reparto de actores podemos destacar la participación de Victoria Vera, Joaquín Kromel, Conchita Cuetos, Pedro del Río, Mariano Tejada, etc...

PROGRAMAS DESTACADOS

Henry Verneuil, «Bello Amor», realizada en 1959. Está interpretada, principalmente, por Michelle Morgan, Charles Boyer, Arletty, Jane Marken, André Brunet, Germand Fabre.

RESUMEN

En el París de principios de siglo, el millonario y donjuanesco señor Hubert, utiliza para sus conquistas a Maxime, un maduro caballero al viejo estilo. Hubert ha puesto ahora los ojos en una gran dama —Jacqueline— y Maxime despliega todos los recursos de las más refinadas galanterías —le pagan bien por ello— para facilitar a Hubert el camino.

CINE JUEVES

EL VALLE DEL ARCO IRIS

El próximo jueves 29 de abril, Televisión Española emitirá la película producida en 1967 y dirigida por Francis Ford Coppola «El valle del arco iris». Está interpretada por Fred Astaire, Fethia Clark, Tommy Steel, Barbara Hancock, Keenan Wagon y Don Flanks.

RESUMEN

Coppola, nos narra la historia del señor Finian McLinnegan, un irlandés del condado de Cloncamorra, que roba a los duendes, una vasija de oro que, según la leyenda, tiene la propiedad de hacer realidad los sueños de quien la posee. Con la vasija mágica, el señor Finian y su hija, emigran a Norteamérica; preciamente al Valle del Arco Iris, habitado por una pintoresca comunidad de cultivadores de tabaco.

CINE CLUB

YOUNG SANCHEZ

El miércoles, día 28 de abril, el espacio Cine-Club proyectará la película «Young Sánchez», producción realizada en 1963 por Mario Camús, de la que son principales intérpretes Julián Mateos, Carlos Otero, Ermanno Bonetti, Luis Ciges, Consuelo de la Nieva y Luis Romero.

RESUMEN

Paco trabaja en un taller y sueña con llegar a ser una estrella del boxeo. Esperando que surga la ocasión, Young Sánchez —que este es su apodo deportivo— es un aficionado más de entre los que dirige Paulino, un viejo preparador que confía en las cualidades de éste. Está también aconsejado por el «Conca», un boxeador sonado, todavía joven, cuya única aspiración es conseguir un empleo en la fábrica donde trabaja Paco. El filme narra la azarosa vida de Paco, que transcurre entre las dificultades de la dura profesión boxística.

INGENIERO TECNICO O PERITO INDUSTRIAL

PARA DEPARTAMENTO TECNICO COMERCIAL Y PRESUPUESTOS

- Con/sin experiencia. - Aptitudes de dibujo técnico. - Buena presencia. - Don de gentes. - Metódico. - Suelto a convenir. - Excelentes posibilidades. - Residencia Castellón o Provincia.

Enviar «Curriculum Vitae» con pretensiones económicas iniciales a la Ref. núm. 212 del Apartado de Correos núm. 82 de Castellón.

(Ref. O. Col., núm. CS-7.181.)



PRIMER PROGRAMA

MAÑANA LUNES

- 10:15 Carta de ajuste. «Cancionero de Upsala o del Duque de Calabria» (siglo XVI). 10:30 Apertura y Presentación. 10:31 El día del Señor. Santa Misa. 11:15 Concierto. «Concierto núm. 2 en fa menor para piano y orquesta», Chopin. 11:45 Gente joven. 12:30 Sobre el terreno. Tenis. 14:10 Crónica de siete días. 15:00 Noticias. 15:15 La casa de la pradera. «El hombre más rico de Walnut Grove». 16:15 La Banda del Mirlitón. 16:45 ¡Abrete Sesamo!. Episodios núm. 17 y 17 A. 17:15 Voces a 45. 18:00 El mundo de la TV. 18:30 Tenis. Circuito de Primavera. 19:10 La luna del lobo. 20:30 Baloncesto. Barcelona-Real Madrid. 22:00 Noticias. 22:15 Shaft. «El asesinato». 23:55 Últimas noticias. 24:00 Despedida y Cierre.

SEGUNDO PROGRAMA

SEGUNDO PROGRAMA

- 18:30 Carta de ajuste. «Cielo: Pop Español: Miguel Ríos». 19:00 Presentación y Avances. Dibujos animados. «Los tramontados: Un partido espacial». Cine Cómico. «Hoy: Laurel y Hardy: Los hombres casados deben quedarse en casa». 20:00 Las calles de San Francisco. 21:00 Noticias. Resumen informativo. «Secretos de las profundidades». «Bajo los mares polares». 21:45 A fondo. 23:30 Última imagen.



6 DE CADA 10 PERSONAS NECESITARÍAN USAR GAFAS

El índice de cultura de un pueblo, se mide por el número de usuarios de gafas, siendo el porcentaje de deficiencias visuales elevadísimo, aunque quizá usted no se ha percatado de ello. El ritmo actual de trabajo exige un constante esfuerzo a los ojos, a menudo excesivo, y la más pequeña deficiencia visual puede agravarse con el paso del tiempo si no se presta la atención que merece. Nuestra experiencia nos demuestra que seis de cada diez personas deberían usar gafas, aunque no las utilicen. Usted puede ser una de ellas.

optica chiva ENMEDIO, 25 CASTELLON

OPTICOS ASOCIADOS

COMPROMISO DE GARANTIA

Colaboraciones Colaboraciones Colaboraciones

EL RETO A LOS PAJAROS (y V)

LOS PELIGROS DEL AIRE

- 31 de los 40 pilotos que hacían el vuelo Nueva York-Chicago murieron en accidente.
Las primeras compañías civiles pasaron graves apuros económicos.

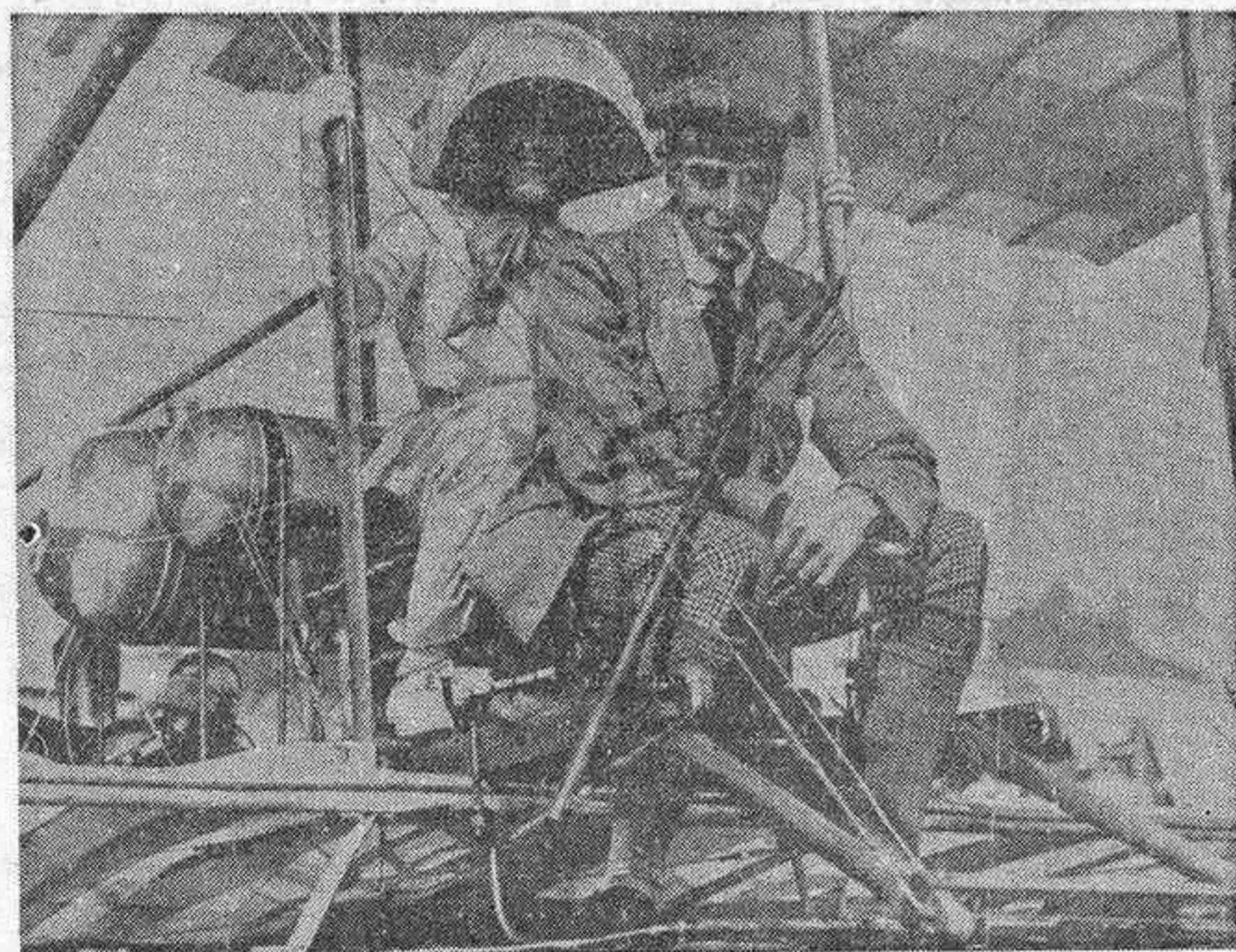
DESDE 1920, las Líneas Reales Holandesas (KLM) mantienen sus viajes periódicos entre Róterdam y Londres, el mismo año que vio nacer el servicio aéreo regular entre Key West (Florida) y Cuba...

Los éxitos conseguidos aquí y el primer cuarto de siglo, el transporte y viaje aéreo, aunque en rápido desarrollo, no había afectado perceptiblemente los antiguos métodos de transporte marítimo y ferroviario...

Resulta difícil pensar, en 1976, con el Concorde, volando a mayor velocidad que el sonido, que sólo haya pasado medio siglo. Es posible que en ninguna época de la historia de la humanidad, un solo invento haya conseguido tan rápidos, amplios y definitivos progresos en tan poco tiempo...

LOS PELIGROS

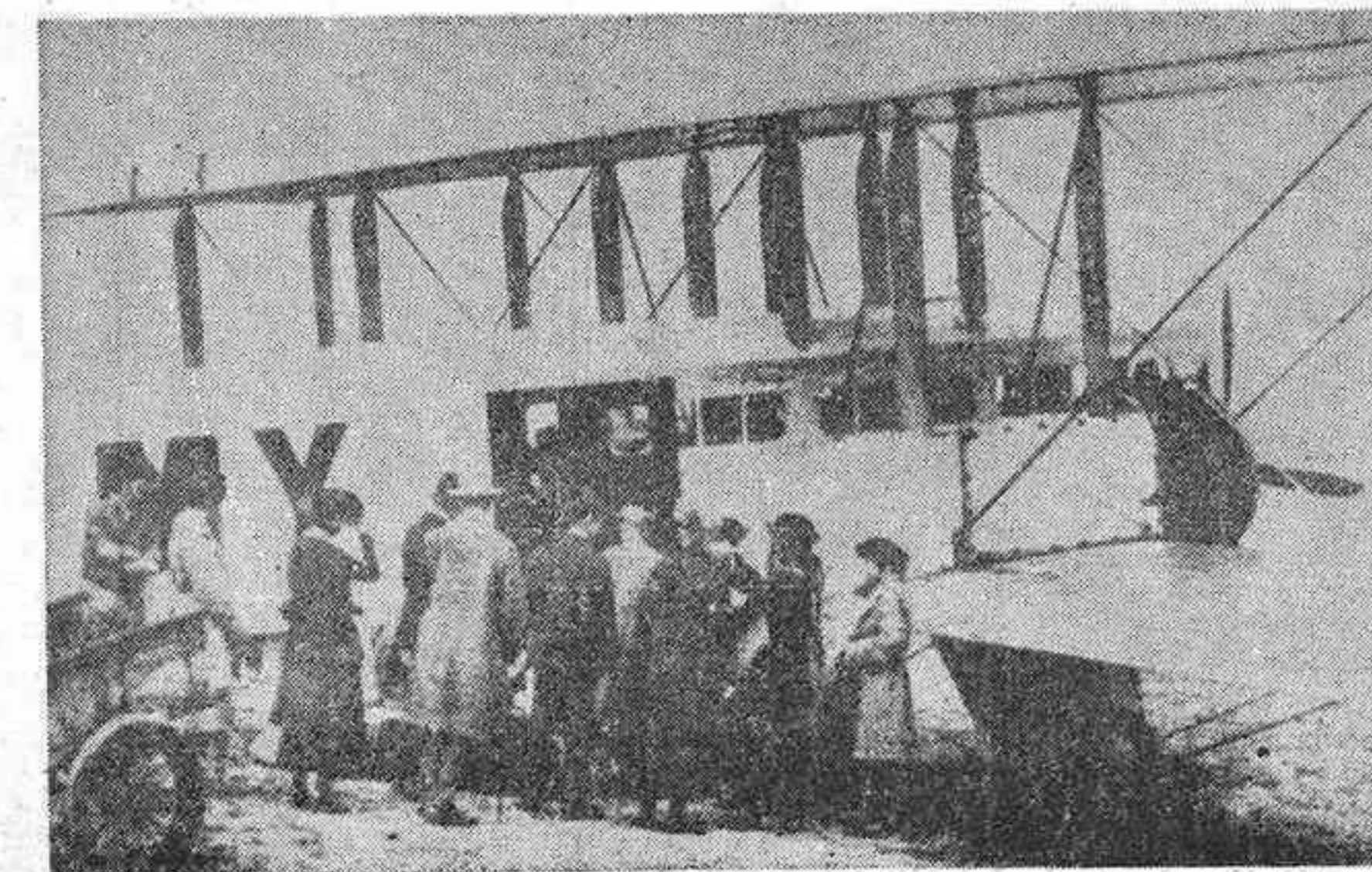
La capacidad de carga de los aeroplanos utilizados en estos servicios primitivos, era tan pequeña que incluso con precios muy altos, los ingresos aportados por los pasajeros no podían cubrir los costes.



En junio de 1925, la Oficina Postal de Estados Unidos crea un servicio de correo aéreo transcontinental regular. El nuevo servicio habría de superar abundantes vicisitudes, pero el entusiasmo norteamericano por la aviación comercial llevó de nuevo al mejor fin una empresa que fue en principio altamente discutida.

En junio de 1925, la Oficina Postal de Estados Unidos crea un servicio de correo aéreo transcontinental regular. El nuevo servicio habría de superar abundantes vicisitudes, pero el entusiasmo norteamericano por la aviación comercial llevó de nuevo al mejor fin una empresa que fue en principio altamente discutida.

En los seis años posteriores al final de la primera Gran Guerra, la aviación civil había avanzado a grandes zancadas. La seguridad de los motores aéreos ha mejorado ostensiblemente con la consiguiente seguridad de los servicios. Con todo, al terminar



ser encomendada a compañías privadas, que no consiguieron éxitos más importantes. Hasta febrero de 1921, el correo no pudo volar de costa a costa, desde San Francisco a Nueva York. Se hacía entonces en 33 horas, lo que supuso en aquel momento un auténtico récord.

En junio de 1921, la RAF inicia un servicio aéreo semanal entre El Cairo y Bagdad. La ruta tradicional por tierra (Londres - Trieste - Alejandría - Karachi - Basora) precisaba 28 días. La ruta aérea empleaba de cinco a diez días, algo inapreciable para el gran número de fun-

EL FIN DE LOS PRIMEROS TIEMPOS

Radiografía económica de España (I)

Manuel Funes Robert, lejos de la política

HAY QUE ANIMAR A LA INVERSION

LAS CLASES MEDIAS SON LAS QUE PUEDEN CONSEGUIR UNA EVOLUCION NO TRAUMATICA

NO muy alto. Delgado. Vavaz. En su acento se adivinan algunas notas andaluzas. «Algo de eso hay» —me ha dicho—. Su personalidad es una línea férrea con tres nudos centrales: directo, agudo e incisivo. Dentro y aún fuera del «mundo» económico es un hombre popular. Ponente y contertulio se confunden. Es, en suma, un estudioso del tema, crítico por instinto y de oído más intuitivo que acústico. Un hombre, al que apenas hace falta preguntar. He preferido no hacerlo. Le he pedido que me cuente cómo ve la economía nacional.

«Una situación afectada de una doble especialidad: nunca se ha necesitado tanto como ahora el éxito en política económica, para que la política marche bien en general y nunca tampoco ha habido rasgos negativos tan importantes y tan graves en nuestra economía como lo que ahora hay. En esta situación grave, se ha llegado —en mi opinión— como convergencia de una inflación de origen interno y otra de origen externo. Por la interior, debemos contar con la presión exagerada para la subida de los precios agrícolas realizada por los agricultores. Y desde el exterior, la crisis del petróleo. La suma de ambos presiones inflacionistas, desembocan en una inflación de tal categoría que llegó a paralizar al empresario. Cuando éste se paraliza se le ocurre al Gobierno tratar la inflación de costes como inflación de demanda y encarece innecesariamente el dinero. Esto es muy grave y negativo. Las empresas españolas son pequeñas o medianas y trabajan en su mayoría con fondos ajenos y a corto plazo. Por este motivo, tiene una especial sensibilidad en la economía española las variaciones del tipo de interés, tanto para bien como para mal.»

Traigo a su memoria aquella otra parcela de su vida: su idea sobre el asociacionismo, que dio que hablar en otro tiempo y que hoy ha dejado de la mano... No es mi vocación la política activa, sino la política económica —el consejo y la crítica— más que la acción directa. Miles de personas de todas partes de España —bien por cartas, llamadas o asistiendo a mis conferencias—, me hicieron pensar en constituir un grupo, cuyo núcleo fuesen las ideas económicas que vengo preconizando. Y especialmente lo pensé, al ver que las asociaciones que salían a la luz, estaban todas unidas por el común denominador de no decir nada en materia de política económica, sólo lugares comunes, tópicos y latiguillos.

OSCURO PANORAMA

«¿Suena el compás de espera, don Manuel? Ha esbozado una sonrisa mientras cruza las manos. A lo largo y a lo ancho de nuestra conversación he visto a un hombre especialmente dinámico. «Por lo pronto —dice— prefiero esperar y ver la cuestión política para lanzarme». Pasado y futuro están ahora más próximos que nunca. O no hay luz suficiente o están sucios los cristales. Funes Robert tiene los ojos negros. Para él parece que está claro. «Ve oscuro nuestro panorama económico...» La relación causa y efecto es para Funes Robert fundamental entre economía y política.

«La economía siempre ha sido un componente importante, pero ahora es esencial. Si en algo se distingue la España de hoy de la del '36», es en la economía. Si podemos confiar en una evolución no traumática es gracias al progreso económico, que ha ampliado la extensión de las clases medias, que son las que mantienen y conservan a todos los países. Precisamente por eso, si atentamos contra la economía, todas las posibilidades de evolución política podrían naufragar. Nada desea más la subversión violenta, que errores en política económica.»

«Y hablando de medidas, una. La criticada e impopular devaluación de la peseta. «Ha sido un error. Sin duda alguna, acabará por olvidarse y superarse y entonces nos dirán que fue buena porque no nos hundimos. Fundamentalmente ha sido un error, porque aumentará la diferencia entre la inflación española y las extrajeras, va a aumentar los precios en lu-



gar de aproximarlos, porque pesa mucho más la componente encarecedora, que la posible influencia en las exportaciones.

A DEVALUAR TOCAN

«Apenas me ha dejado acabar cuando le digo que también después ha habido devaluaciones de otras monedas. Su tono de voz se ha hecho más fuerte. Se muestra seguro y convincente. «El hecho de que haya habido devaluaciones posteriores, no significa que se haya hecho bien

titividad que artificialmente les habíamos arrebatado, en particular a Francia. Hay que tener presente que España es ya el décimo país industrial del mundo y su comercio exterior pesa mucho. La devaluación del franco, no ha hecho más que responder a la española con una medida neutralizante. Suenan ahora timbales y clarines. Llegó el último tercio. La hora de los hechos. El pueblo llano es quien más sabe de esto. Qué obras son amores y no buenas razones». Lo afirma un dicho popular. Le he sugerido un juego: quien manda ahora es us-

poner en marcha lo que tengo. Más que planes de desarrollo, disfrutaría del desarrollo que ya tenemos. Pondría en el centro la política monetaria, en el sentido de ofrecer a todos los empresarios españoles una rebaja sustancial del coste de inversión. Animando a la inversión, animaría la vida de las empresas y las pondría en condiciones de dar al menos parte de lo que piden los obreros. Con ello, además de dar justicia social de verdad y satisfacción a quien pide lo que tiene derecho, privaría de argumentos a los grupos de la subversión. Me resistiría a las presiones agropecuarias, ofreciéndoles en lugar de precios más altos, ayudas que obligaran a responder con una mayor oferta. Me preocupa el interés de la agricultura, que muchas veces no coincide con el del agricultor. Cambiaría la política agraria radicalmente, absorbiendo a través del empresario industrial la población que todavía sobra. Creo que esto es algo más que los lugares comunes que se repiten diariamente: que si la situación es mala, que si hay que reestructurar, que hay que mejorar, que hay que invertir... Sencillamente se habla de buenos deseos y muy poco nos dicen cómo transformarlos en hechos.» «Se carece de diagnóstico y, como consecuencia, falta un tratamiento interesante y lógico». Según parece, dice Manuel Funes Robert, no son buenos economistas lo que necesitamos, sino buenos doctores de «Medicina Interna...»



Rosa LOPEZ MORALEDA

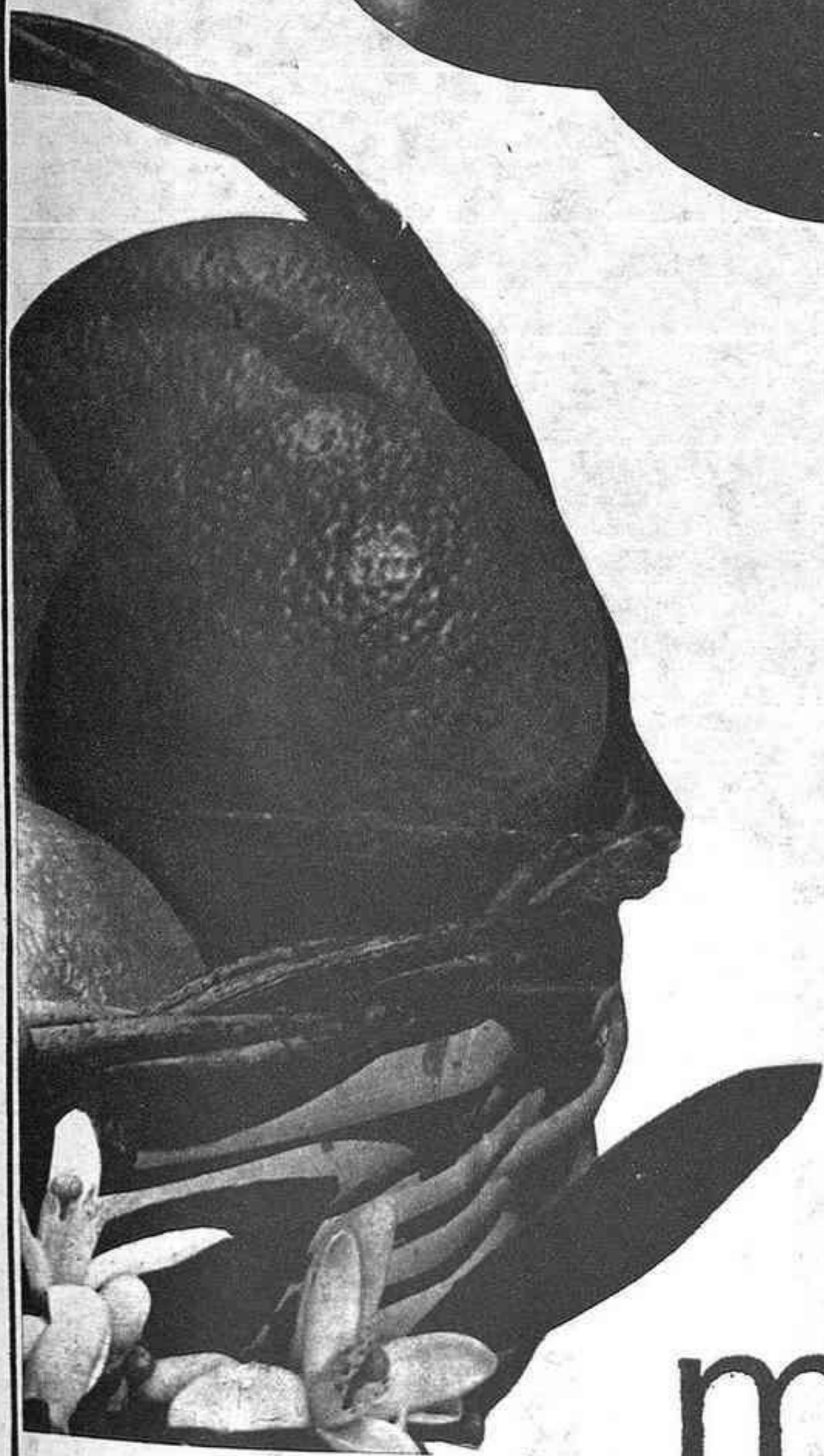
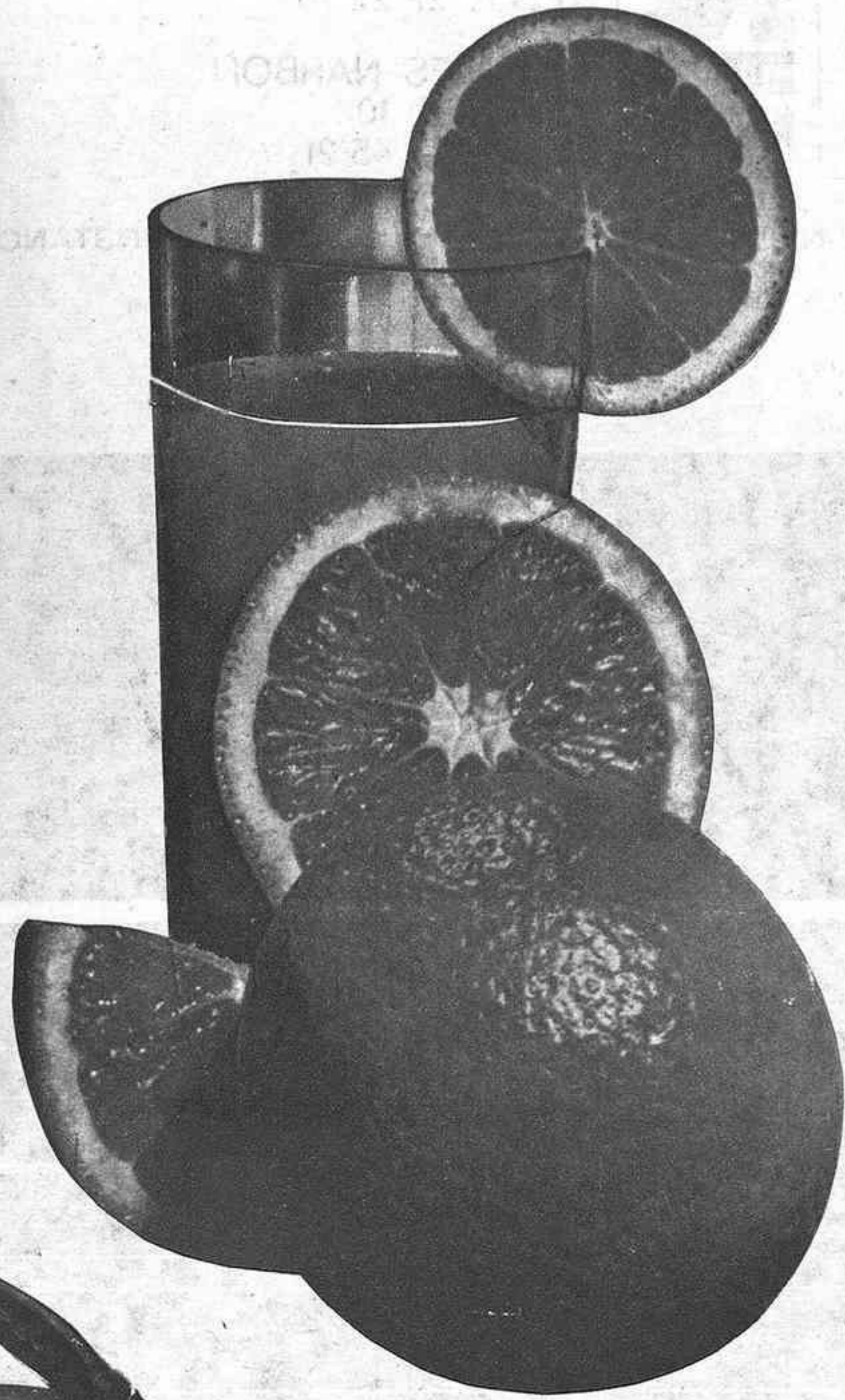
(Fotos: VIDAL)

HUMOR

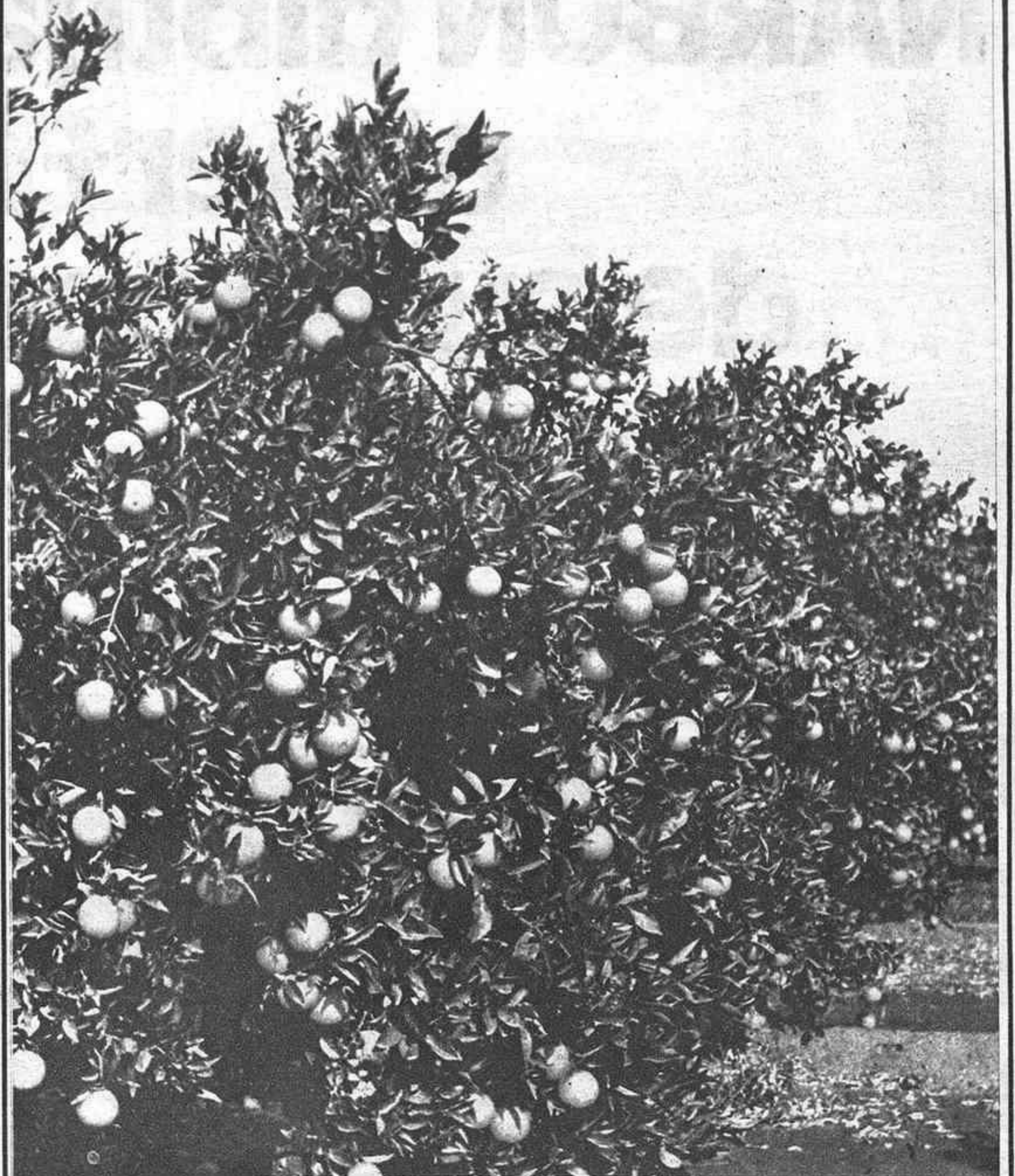


Qui VALE

desayune con zumo
de naranjaSS...



2
mejor
que una



El fruto
de abonar
bien



UNION
EXPLOSIVOS RIO TINTO, S.A.
DIVISION DE ABONOS

NARBON dibuja el perfil de su hogar.

Para una casa de toda la vida.

Elegancia. Sobriedad. Líneas tradicionales, que no pasan de moda porque están por encima de ella. Y calidad; exquisita calidad en maderas y tapicerías...

He ahí las notas destacadas de las creaciones NARBON para hogares de ayer, de hoy y de siempre.



NARBON SELECCION
MAESTRO RIPOLES, 30
TELEF. 22 22 76

MUEBLES NARBON
XIMENEZ, 10
TELEF. 22 45 21

NARBON, UN ESTILO PARA CADA CIRCUNSTANCIA

